



Kto trzyma władzę

Helena Łuczywo wskazuje Włodzimierza Czarzastego



Nie do wiary - wicepremier Marek Pol wierzy w cuda



Zbierz z nami atlas

Dziś kolejne mapy

Partnerem atlasu jest Nordea Bank Polska



KOLEKCJA „DZIENNIKA”



6 KRAJ

4 WALCZYMY O A-1

Hawana. Wielki sukces gdańszczanki w mistrzostwach świata

SREBERKO

Sylwia Gruchała została wicemistrzynią świata we florecie. To historyczny sukces gdańszczanki. Jest pierwszą Polką, która w tej konkurencji zdobyła medal na tak prestiżowej imprezie.

Na Kubie Gruchała mierzyła w złoto. Szło jej świetnie, aż do finałowej walki z Włoszką Valentiną Vezzali. Ten pojedynek 22-letnia Sylwia przegrała jednak 10:15. - Teraz jestem już szczęśliwa, ale po przegranym finale czułam niedosyt - powiedziała nam wczoraj druga dama światowej szermierki.

Zdobyciem srebrnego medalu podopieczna trenerów Longina Szmita i Tadeusza Pagińskiego zagwarantowała sobie udział w przyszłorocznych igrzyskach olimpijskich w Atenach.

Sylwia szansę do rewanżu na Vezzali będzie miała już niebawem. W nocy z czwartku na piątek w Hawanie odbędzie się turniej drużynowy florecistek. Czy będzie kolejny medal dla Polski? Optymistą jest Ryszard Sobczak, prezes klubu Sietom AZS AWFIS Gdańsk: - Dziewczyny są w dobrej formie. Myślę, że gdyby Magda Mroczkiewicz nie trafiła na Sylwię, to byłaby co najmniej w czołowej ósemce. Przegrała tylko jedną walkę w całym turnieju indywidualnym.

To nie jedyny sukces Sylwii Gruchały, na co dzień zawodniczki Sietomu AZS AWFIS, w ostatnim czasie. W zorganizowanym przez naszą redakcję wakacyjnym plebiscycie na Miss Sportu, Czytelnicy „Dzien-



Sylwia Gruchała (po lewej) jest pierwszą Polką, która zdobyła medal na szermierczych mistrzostwach świata.

Fot. PAP/AP

Włochy. Modlitwa o pokój



Jan Paweł II odbył wczoraj czterogodzinną pielgrzymkę do sanktuarium Matki Bożej Różańcowej w Pompejach, gdzie wystąpił z gorącym apelem „do wszystkich ludzi dobrej woli” o pokój i pojednanie na świecie.

7 ŚWIAT

Gdańsk. Tu odczulamy

Dobra wiadomość dla pacjentów - pierwsza w woj. pomorskim Klinika Alergologii powstała w szpitalu Akademickiego Centrum Klinicznego. Chorzy będą mieli do dyspozycji 15 łóżek. - Alergia stała się chorobą naszych czasów - mówi prof. dr hab. Ewa Jassem, kierownik kliniki. - U nas pacjent dowie się, czy jest uczulony, a jeżeli tak, to na jakie alergeny oraz czy choruje na astmę.



5 POMORZE

Gdańsk. Mów mi wuju

Bogactwo zbiorów gdańskiego archiwum czyni z poznawania dziejów rodzinnych pasję.



WIECZÓR WYBRZEŻA

nika Bałtyckiego” uznali ją za najpiękniejszą dziewczynę Pomorza.

- To bardzo miłe, że kibice dostrzegają moją urodę, ale najważniejsze są dla mnie osiągnięcia na szermierczej planszy - mówiła Sylwia przed wylotem do Hawany.

Adam Suska

24

REKLAMA

Apteka Przy Arctowskiego

(kompleks handlowy Zatoka)
Morena, ul. Arctowskiego 1

czynna codziennie
również w niedziele i święta

w godzinach 8.00-22.00

**BEZPŁATNY DOWÓZ LEKÓW
DO DOMU NA TERENIE GDAŃSKA**
tel. 345-74-17



10173052A/004

TOYOTA

YARIS

Carter

Gdańsk Oliwa
ul. Grunwaldzka 260

TEL. 340 22 22
WWW.CARTER.PL

TOYOTA BANK POLSKA
TOYOTA LEASING POLSKA



10071284/A/884

opinie@prasabalt.gda.pl

Bezpłatna infolinia
0 800 1500 39Redakcja
„Dziennika Bałtyckiego”
80-894 Gdańsk
Targ Drzewny 9/11

WKURZA MNIE



... „zacofanie drogowe”. Budowa A-1 to taka faktyczna dekomunikacja. Dlaczego? Bo wszystkie wielkie inwestycje drogowe omijały Pomorze. To była kara za brak pokory. Po co niegrzecznym stocznicom budować drogi? Po co łatwy dojazd? Tak więc „zacofanie drogowe” Pomorza to efekt uporu komunistów. Ciekawe, czy ich następcy coś zmienią. Osobiście wątpię.

Atleta, internauta z Gdańska
... najłatwiej karać. Wcale nie dziwię się tym przypadkom „niedociągnięć” w policji, jeśli szeregowego funkcjonariusza można „kupić” za 20 zł, a komendanta komisariatu za 1000. Dobrze wiem, jakich dodatkowych prac łapią się policjanci, aby zapewnić rodzinie chleb. Masakra! „Cieciują” po nocach, a potem dziwne, że na wpół śpiącym i zmęczonym do granic wytrzymałości przestępcy uciekają...

Ingrid, internauta z Gdańska
... edukacja bez pomysłu. Kupowanie prac licencjackich czy magisterskich jest na porządku dziennym - na uczelniach państwowych, więc tym bardziej rozpowszechnione na prywatnych. Szkoły pozwalają na wiele, a studenci chcą jeszcze więcej. Najgorsze, że aby dostać się na prywatną uczelnię nie trzeba zdawać egzaminów tylko wpłacić wpisowe. I później wszystkie osoby, obojętnie z jakim zakresem wiedzy, studiują. Aby być na wyższej uczelni trzeba mieć maturę, tylko, że maturę można zdać nie mając wiedzy. Wystarczy szczęście. Kończąc szkołę chcę, aby opinia o niej była dobra. Może mi to pomóc nie tylko w otrzymaniu dobrej pracy, ale przede wszystkim potwierdzi moje umiejętności. Polecam na mnie gromy od wszystkich studentów, ale dlaczego nie można robić więcej egzaminów ustnych, niż pisemnych. To jest jakieś rozwiązanie...

Michał z Gdańska

NIESŁYCHANE

Ustawowa nieporadność



Rys. Marek Wdzykowski

Mija rok nowej kadencji lokalnych władz i okazuje się, że wybrańcy ludu ciągle uczą się... samorządności. Ustawę o samorządzie złączono podczas obrad Rady Gminy Miłoradz, głosując w sprawie kandydatur ławników.

Czy radni powinni w przysłowiowym małym palcu mieć wykładnię, która reguluje tryb ich pracy, określa prawa i obowiązki? Odpowiedź wydaje się prosta. Ewa Pindel, radna gmi-

ny Miłoradz, uważa jednak, że... nie musi znać ustawy o samorządzie. - Od tego jest radca prawny oraz urzędnicy - twierdzi.

Ewa Pindel znalazła się w gronie sześciu kandydatów na ławników sądowych z gm. Miłoradz. Rada przegłosowała kandydatury, ale najprawdopodobniej będzie musiała jeszcze raz stawiać w tej sprawie krzyżki. Pani Pindel nie powinna była uczestniczyć w głosowaniu, które dotyczyło także jej. Po sesji nieścisłości dopatrzyl się se-

krretarz Urzędu Gminy w Miłoradzu.

- Zgodnie z ustawą o samorządzie, nie można głosować na siebie - tłumaczy Rajmund Kossarzecki.

Ewa Pindel ripostuje: - Przed rozdaniem kart do głosowania radca prawny lub urzędnicy powinni byli mnie poinformować o przepisie zabraniającym mi głosowania.

- Radca prawny twierdzi, że to radny powinien wiedzieć, kiedy może głosować i w jakich przypadkach musi się wyłączyć z obrad - wyjaśnia R. Kossarzecki. - W lutym każdy z nich otrzymał komplet materiałów: „Informator samorządowca” oraz pouczenie o uprawnieniach Rady Gminy z „Gazety Prawnej” nr 34 z 18 lutego tego roku. Jasno z nich wynika, że samorządowiec nie może brać udziału w głosowaniu, jeżeli dotyczy ono jego interesu prawnego.

Urząd Gminy przekazał sprawę Pomorskiemu Urzędowi Wojewódzkiemu.

Uchwała została uchylona, wybory ławników trzeba będzie powtórzyć. Radzie Gminy przysługuje możliwość odwołania się od decyzji.

Iwona Urszulak

PODPATRZONE

Palma nam... stanęła



Tego jeszcze nie było. Na skwerze przy zbiegu ulic Okrzei i 1 Maja w Łęborku wyrosła 7 m palma. Niezidentyfikowany „obiekt tropikalny” wywołał entuzjazm wśród łęboreczan.

- Z jednej strony to awangardowa forma reklamy, a z drugiej atrakcja turystyczna promująca miasto. Wartą 4 tys. dolarów ozdobę dostaliśmy od chińskiego partnera handlowego - mówi Grzegorz Kaczyński, inicjator pomysłu i właściciel łęborskiej firmy.

7-metrowe drzewo jest... lampą. Gdy robi się ciemno, palma zalewa okolicę kaskadą barw. Firma planuje niebawem wprowadzić do sprzedaży miniaturki tej egzotycznej rośliny.

Fot. Piotr Chmielewski

KRESKA DNIA

LEPSZY RYDZ
NIŻ NIC(EA)!



Rys. Henryk Szuka

OSOBLIWOSC DNIA

Nie hazard

Ogłoszenie: Multilotek, 3000 zł miesięcznie. Dzwonimy:

- Czy to praca w kolekturze?

- Nie. Proponuję system gry w Multilotka. Pełne informacje dotyczące skreślania dostanie pan za kilka dni. Płaci pan 35 zł za zaliczeniem pocztowym. Później obstawia pan ile pan chce i jak często chce. Realne jest wyciąganie miesięcznie nawet do 8 tys. zł.

- Ile muszę zainwestować, by zarobić 3 tys.?

- Ok. 60 zł dziennie.

- Czy gram na swoje ryzyko, czy daje pan jakieś gwarancje?

- Tu nie ma ryzyka, bo to nie hazard. Mam porządnie opracowany system, który przy odpowiednio wysokim wkładzie gwarantuje zarobek.

- Naprawdę?

- Sam utrzymuję się z lotka od lat.

(tor)

Sto lat temu i dzisiaj

Maria Skłodowska-Curie laureatką Nagrody Nobla - informowały gazety sto lat temu. W 1903 r. otrzymała go za odkrycia w dziedzinie fizyki za badania nad zjawiskiem promieniotwórczości naturalnej. Osiem lat później, w 1911 r. ponownie ją uhonorowano - tym razem z zakresu chemii za wydzielenie czystego radu.

Warto o tym sobie przypomnieć, akurat teraz, trwa bowiem wręczanie nagród Nobla współczesnym naukowcom.

(k.n.)

8

wschód słońca

7.01

października

Brygidy, Pelagii,
Walerii

zachód słońca

18.07

Rajski owoc za złotówkę

Kociewskie sady są najlepsze na Pomorzu. Rejon Tczewa, Miłobądz, Malenina to zagłębie sadownicze, które - niestety - podobnie jak inne w kraju zaczyna się dziesiątkować. Tymczasem, Polacy rocznie zjadają około 300-400 tys. ton jabłek i nigdzie na świecie tak nie smakują, jak u nas. O tym za ile można kupić jabłka i czy rajski owoc oprze się ekonomicznie czytaj w „Świecie Zakupów”

w „Świecie Zakupów”

DZIŚ

Zachmurzenie duże, opady deszczu. Wiatr umiarkowany południowo-zachodni 6 m/s

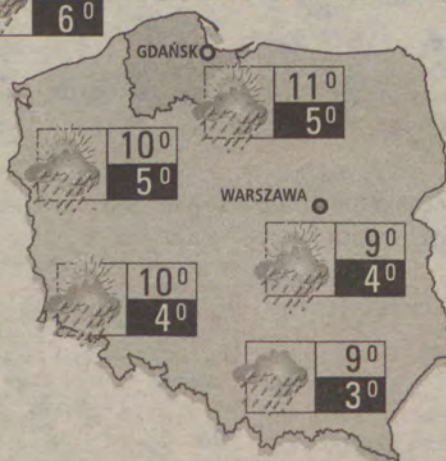
ciśnienie atmosferyczne

↓ 980 hPa

13° 4°

10.10.2003

JUTRO 9.10.2003



PROGNOZA DLA POMORZA

Święta z północy

Patronką dzisiejszego dnia jest św. Brygida Szwedzka.

Księżniczka Brygida urodziła się na początku XIV w. w Uppsali. Od najmłodszych lat miała widzenia religijne, choć prowadziła normalne życie na dworze królewskim i założyła rodzinę. Po kilku latach piastowania godności ochmistrzyni królewskiej, poprosiła o zwolnienie ze służby i poświęciła się życiu rodzinnemu i praktykom religijnym oraz pielgrzymkom. Po powrocie z sanktuarium Composteli, podjęła wraz z mężem decyzję o spędzeniu dalszych lat życia w klasztorach. Założyła zakon brygidek. Jest patronką Szwecji, opiekuje się również pielgrzymami. Pod wezwaniem św. Brygidy jest również jeden z najbardziej znanych kościołów w Gdańsku.

(tor)

DZIŚ

JUTRO

POGODA

DZIEŃ ZA DNIE

Kapusta bardzo piękna

Nietypowe rośliny rosną w przydomowym ogródku Krystyny Rugały. Są piękne, kolorowe, rozłożyste i... chyba jadalne. - To kapusta ozdobna - zdradza pani Krystyna. - Nasiona z zagranicy przywoziła mi córka. Wprawdzie właścicielka ogrodu nie próbowała jeszcze zrobić z liści tej kapusty gotąbków ani bigosu, ale kto wie...

(pif)

SŁUŻEWO, GM. DEBRZNO

Fortyfikacje i turystyka

Międzynarodowa konferencja poświęcona fortyfikacjom nadbrzeżnym odbędzie się w zbliżający się weekend w Helu. Uczestnicy mówić będą m.in. o możliwościach turystycznego wykorzystania militarnych zabytków.

(mid)

HEL

Wydarzenia

Dziennik Bałtycki

środa 8 października 2003 r.

3

Gdańsk. Kontrowersje wokół Danzig Kreuz Swastyki nie było



Günter Jahr mija się z prawdą - uważają nasi rozmówcy. Order Danzig Kreuz

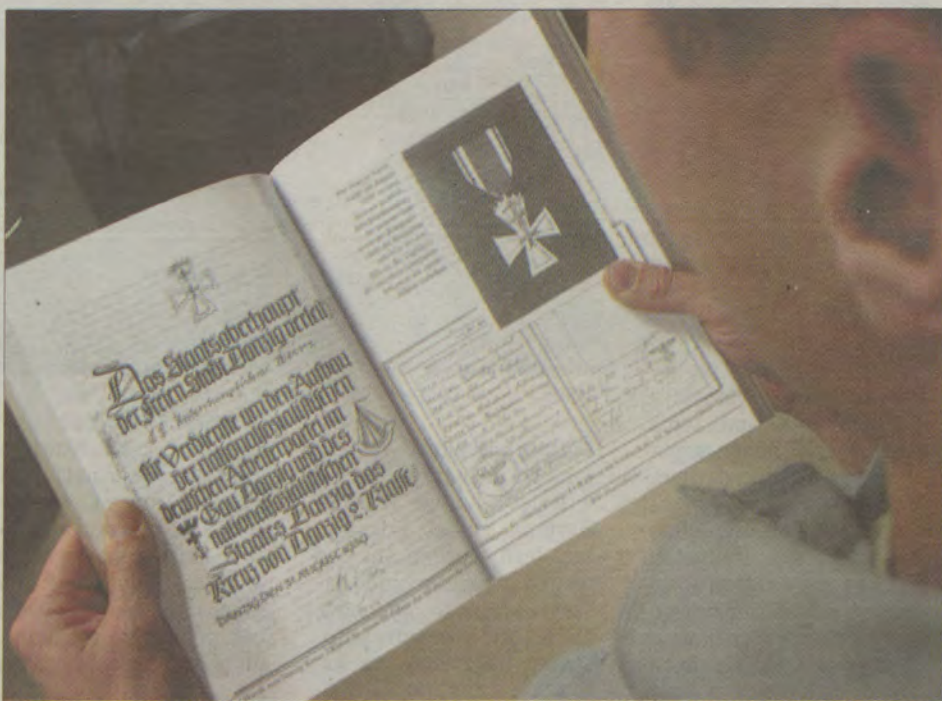
nigdy nie miał swastyki. Kolejne osoby twierdzą, że pojawienie się Jahra w Polsce w mundurze policjanta Wolnego Miasta Gdańska z tym medalem na piersi jest poważnym nietaktem.

Nasza publikacja o wystąpieniu Güntera Jahra wywołała burzę. Jahr, syn byłego policjanta Wolnego Miasta Gdańska, przyjechał nad Motławę na zaproszenie Komendy Wojewódzkiej Policji. Wystąpił w mundurze swojego ojca z kopią orderu Danzig Kreuz.

Krzyż z roku...?

Napisał, że to odznaczenie przyznawane było od 31 sierpnia 1939 roku za zasługi dla nazizmu. Günter Jahr stwierdził natomiast, że order przyznawany był przez Senat Wolnego Miasta Gdańska na długo przed 1939 r. i otrzymywali go gdańscy urzędnicy za szczególne zasługi dla WMG. Według niego we wrześniu 1939 r. odznaczenie zostało zaopatrzone w swastykę. W takiej formie otrzymywały go osoby biorące udział w walkach o przyłączenie Gdańska do Rzeszy.

- To odznaczenie przedstawione przeze mnie, nie ma z tamtym nic wspólnego - uzasadniał Jahr.



Danzig Kreuz otrzymali m.in. Albert Forster, namiestnik Hitlera na Pomorzu i Reinhard Heydrich, główny organizator Holocaustu.

Fot. Krzysztof Mystkowski

Jego oświadczenie spotkało się z kolejną falą krytyki. Do naszej redakcji dzwoniły przede wszystkim osoby, które zajmują się odznaczeniami z czasów Trzeciej Rzeszy. Według nich, Danzig Kreuz nie tylko nie powstał „na długo przed 1939 rokiem”, ale także nie istniał w wersji ze swastyką.

Z niemieckiego katalogu Michaelis Verlag z 1994 r. jasno wynika, że istniała jedna jedyna jego wersja. Nie ma na nim swastyki. - Proszę zobaczyć, prawie wszystkie odznaki z tego okresu mają

swastykę, wszystkie pokazane są w kilku wersjach - tłumaczył nam jeden z pasjonatów. - Gdyby Danzig Kreuz miał dwie wersje, zostałyby tu zamieszczone.

Katalog Lothara Hartunga z 2003 r. również potwierdza te informacje.

Dotarliśmy także do jednego z aktów nadania takiego orderu. Podpisany przez Alberta Forstera (gdańskiego namiestnika Hitlera) mówi o tym, że przyznany został za „krzewienie narodowego socjalizmu”. Taką też wersję znaleźliśmy w angielskim katalogu odznaczeń z tego okresu, która mówi, że odznaczenie otrzymywali ludzie „tworzący w Wolnym Mieście partię nazistowską”.

Nieszczęsny medal

Według znawcy tematu, Zbigniewa Okuniewskiego z Towarzystwa Przyjaciół Sopotu, Danzig Kreuz był odznaczeniem cywilnym,

które na nieszczęście, otrzymywali także zbrodniarze wojenni. - Z racji osób, które go dostawały, order rzeczywiście może budzić kontrowersje - mówi Okuniewski.

Bezsporny jest, że Danzig Kreuz otrzymali m.in. tacy zbrodniarze jak Forster, Reinhard Heydrich (szef Głównego Urzędu Bezpieczeństwa Rzeszy, pełniący obowiązki protektora Czech i Moraw, główny organizator Holocaustu) oraz generał SS i policji Erich von dem Bach-Zelewski, który w 1944 roku brutalnie tłumił Powstanie Warszawskie. Przypinano im go do munduru w wersji identycznej z tą, jaką zaprezentował w Gdańsku Günter Jahr. Okuniewskiego nie dziwi więc, że wiele osób poczuło się urażonych wystąpieniem Jahra w mundurze z Danzig Kreuz na piersi.

Czesław Romanowski
Waldemar Ulanowski

Gdynia. Związkowcy piszą do prokuratury Stocznia przeciw stoczni

Związkowcy ze Stoczni Gdańskiej należącej do grupy Stoczni Gdynia SA chcą, aby prokuratura pociągnęła do odpowiedzialności byłych członków Rady Nadzorczej gdyńskiej stoczni.

Według działaczy „Solidarności” Stoczni Gdańskiej, była Rada Nadzorcza gdyńskiego zakładu działała na szkodę tej firmy i przyczyniła się do krachu w gdańskiej stoczni. - Szykujemy właśnie w tej sprawie doniesienie o popełnieniu przestępstwa do prokuratury - potwierdza Roman Gałęzewski, przewodniczący „Solidarności” Stoczni Gdańskiej.

Wśród byłych członków Rady Nadzorczej Stoczni Gdynia jest m.in. Janusz Śniadek, obecnie przewodniczący „Solidarności”.

- Jako zakład zostaliśmy okradzeni, były zarząd Stoczni Gdynia wyprowadził ze Stoczni Gdańskiej olbrzymi majątek, po 56 mln dolarów za sprzedaż naszego przedsiębiorstwa nie ma obecnie śladu - argumentuje Gałęzewski. - Tymczasem przedstawiciele 12-osobowej Rady Nadzorczej zakładu, mimo że widzieli, co się dzieje, aprobowali te wszystkie działania. W myśl prawa handlowego, Rada Nadzorcza jest odpowiedzialna za działania zarządu, dlatego chcemy ukarania jej członków. Wyrządzili naszemu zakładowi wielką krzywdę. Nie otrzymujemy pensji, nie możemy budować statków.

Jako przykład marnotrawienia majątku SG związkowcy przywołują historię stoczniowego szpitala. - Kiedyś był, należał do naszej firmy, teraz został zlikwidowany - mówi Roman Gałęzewski. - Dlaczego tak się dzieje?

Według „Solidarności” Stoczni Gdańskiej odpowiedzialność powinni ponieść szczególnie ci z byłych członków RN Stoczni Gdynia, którzy głosowali za przy-



Fot. S. Ptasznik

jęciem uchwały 160, mówiącej o sprzedaży Stoczni Gdańskiej Stoczni Gdynia.

Szymon Szadurski

To jakiś absurd



Janusz Śniadek
przewodniczący komisji krajowej „Solidarności”
- Prokuratura stała się straszakiem na wszystko. W podobnych sprawach, jak ta, masowo zgłaszane są wnioski o popełnieniu przestępstwa. Potem jednak jest o nich cicho, bądź podobne dochodzenia, są umarzane. Nie chcę podejmować polemiki z tymi panami na tematy związane ze sprzedażą Stoczni Gdańskiej. Mogę jedynie stwierdzić, że są granice szaleństwa.

Order za atak na pocztę



Zbigniew Okuniewski

Towarzystwo Przyjaciół Sopotu

- Z dokumentów, do których dotarłem, wynika, że order ten został ustanowiony 31 sierpnia 1939 roku przez Senat Wolnego Miasta Gdańska. Przyznawany był „za zasługi dla WMG”. Ale za „zasługę” można było uznać w tamtej rzeczywistości, np. atak na Pocztę Polską w Gdańsku. W dostępnych mi materiałach nie natknąłem się na wersję tego orderu ze swastyką.

Skompletuj najnowszy ATLAS TRÓJMIASTA w 15 częściach

jutro:

Następne mapy Gdańska, obejmujące:
Niedźwiednik,
Zaspę, Wrzeszcz

w sobotę:

Między innymi:
Główne Miasto,
Śródmieście,
Suchanino,
Morena

Brakujące części atlasu dokupisz w Biurze Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. 3003 175. Możesz je także zamówić w oddziałach terenowych „Dziennika”.

Codziennie z Dziennikiem oprócz piątków i niedziel

Dziennik Bałtycki

Do przygotowania atlasu wykorzystano atlas „Gdańsk-Gdynia-Sopot. Atlas Trójmiasta” w skali 1:15 000 z serii Copernicus

COPERNICUS

Partnerem wydania jest Nordea Bank Polska

Nordea

Gdańsk. Proces 24-letniego mordercy Nie chciał zabić tylko się napić

24-letni Andrzej T. z Sopotu może spędzić w więzieniu resztę życia. Z zimną krwią udusił znajomego. Po zabójstwie powiedział policjantom, że zbrodnia nie robi na nim żadnego wrażenia. Wczoraj przed gdańskim Sądem Okręgowym rozpoczął się jego proces.

Andrzej T. to szczupły, średniego wzrostu mężczyzna o nieprzyjemnym, zimnym spojrzeniu. Z wymiarem sprawiedliwości miał już do czynienia jako siedemnastolatek. W styczniu tego roku wyszedł z więzienia. Jak opowiadał w czasie śledztwa, 8 lutego razem z kolegą pojechał do Pruszcza Gdańskiego. Tam u znajomego, Wiesława J., 55-letniego pracownika firmy ochroniarskiej, wspólnie z innym jeszcze mężczyzną pili wódkę. Po jakimś czasie dwaj mężczyźni opuścili imprezę. Zostali Andrzej T. i Wiesław J. T. kupił piwo i papierosy. Kiedy wrócił, J. leżał na łóżku całkiem nagi.

Oglądałem telewizję, a on zaczął się do mnie dobierać - relacjonował T. - Mówił, że da mi 200 złotych. Nie zgodziłem się na stosunek. Powiedziałem, że zrobię mu masaż. Gdy usiadłem mu na plecach, zoba-

czyłem pasek i zacząłem go dusić. Nie stawiał oporu. Trwało to 10, 20 minut. Potem ciało zwiózło się.

Po zabójstwie T. spokojnie zapalił papierosa, rozejrzał się po mieszkaniu. Zabrał sprzęt stereofoniczny, kielbasę i 27 złotych. Pasek wyrzucił na śmietnik. Kilka dni krążył po Trójmieście, sprzedając wieże, pieniądze za nią przepił. Policja zatrzymała go 15 lutego. Przyznał się do zabójstwa. Stwierdził, że nie przyjechał do Wiesława J., by go zabić, tylko żeby się napić.

- I tak wszystko wyszłoby na jaw - powiedział w czasie jednego z przesłuchań. - To, co zrobiłem, nie robi na mnie żadnego wrażenia. Może później ruszy mnie sumienie.

Sumienie ruszyło go po pół roku, przysłał do sądu list, w którym wyraża skruchę z powodu zbrodni. Pił, że wiele w życiu wycierpiał, w dzieciństwie stracił matkę, trafił do domu dziecka, do pogotowia opiekuńczego... - Potem śmierć brata, mój alkoholizm... Proszę być dla mnie łaskawym, nie wymierzać najwyższej kary - prosił sąd.

Najwyższą karą w jego przypadku jest dożywocie.

Czesław Romanowski

Wejherowo. Kto nie lubi Kaszubów? Pod obstrzałem

Wandale nadal zamałowywują tzw. wita-cze stojące na granicach powiatu wejherowskiego. Widnieją na nich napisy „Powiat wejherowski” w języku polskim i kaszubskim. Niszczono są te kaszubskie.

- Wyznaczyłem 1000 złotych nagrody dla osoby, która przyczyni się do wykrycia sprawcy - mówi mł. insp. Cezary Tatarczuk, szef KPP w Wejherowie.

Sprawcom grozi kara pozbawienia wolności od 3 miesięcy do 5 lat. (jk)



Fot. J. Kielas

Do Pana Prezesa Rady Ministrów Leszka Millera

Panie Premierze!

Jako mieszkaniec Pomorza zainteresowany szybkim rozwojem mojego regionu domagam się od rządu Rzeczypospolitej Polskiej podjęcia zdecydowanych działań w celu jak najszybszego powstania autostrady A-1 Północ-Południe.

Z poważaniem

imię i nazwisko

adres

Nie jest ci obojętna sprawa autostrady? Wytnij kupon z apelem do premiera i wypełnij. Wszystkie kupony wyślemy do szefa rządu. Wypełniony kupon prosimy przynieść do naszego Biura Konkursów w Gdańsku przy Targu Drzewnym 9/11 (wejście od ul. Garncarskiej) w godz. 10-16 lub przestać pod adresem redakcji: „Dziennik Bałtycki” - Biuro Konkursów, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk.

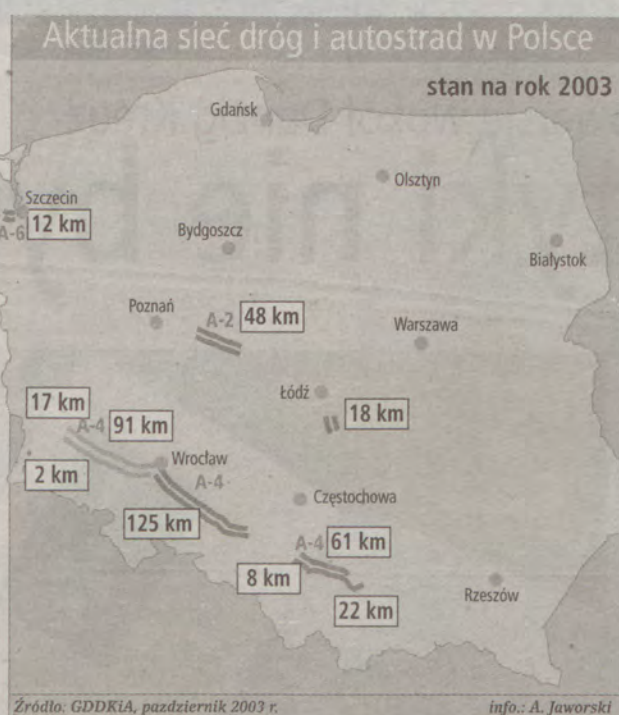
Po pierwsze A-1. Mamy strategię, nie mamy autostrad

Kilometry życzeń

Minister infrastruktury Marek Polwierz w cuda. Jak inaczej wytłumaczyć plany budowy w naszym kraju półtora tysiąca kilometrów autostrad w ciągu najbliższych dziesięciu lat?

Dwa miesiące temu Ministerstwo Infrastruktury przedstawiło w Brukseli „Strategię rozwoju infrastruktury transportu na lata 2004-2006 i lata dalsze”. Dokument nie wzbudził entuzjazmu w Unii Europejskiej. Dlaczego? Jest bowiem zlepkiem szokujących faktów i pobożnych życzeń. Co dokładnie zawiera? Twórcy strategii przyznają, że od początku lat 90. liczba prywatnych samochodów w Polsce podwoiła się, wzrastając z 5,3 mln do 10,5 mln sztuk. Ciężarówek mamy w naszym kraju więcej o osiemdziesiąt procent (wzrost z 1,1 mln do 1,9 mln sztuk). Ponad połowa transportu odbywa się drogami. Tymczasem ponad siedemdziesiąt procent krajowych szos kwalifikuje się do remontu - jak nie natychmiastowego, to w ciągu kilku najbliższych lat.

Najważniejszych dla kraju dróg - autostrad - mamy w kraju tylko 404 kilometry - z czego 237 zbudowano przed rokiem 1990, w tym 109 przed drugą wojną światową. Dla porównania: w Niemczech jest ponad 11 tysięcy km tego rodzaju dróg, we



Francji ponad 9 tysięcy km, we Włoszech ponad 6 tysięcy km, w Wielkiej Brytanii ponad 3 tysiące km. Jeśli weźmie się pod uwagę powierzchnię naszego kraju, to wychodzi, że mamy kilometr autostrady na tysiąc km kw. Średnia unijna to 16 kilometrów.

Bez infrastruktury polska gospodarka nie będzie się rozwijać. Dlatego rząd chce poprawić: w pierwszej kolejności, do 2006 roku, połączenia Warszawy ze stolicami europejskimi, a w drugiej kolejności, do 2013 roku, połączenia stolicy z głównymi regionami kraju.

Chociaż takie rozwiązania nie faworyzuje połączenia z Unią Europejską poprzez autostrady wschód-zachód, dokument przewiduje także budowę, do 2013 roku, autostrady A-1. Odcinek północny, od Gdańska do Grudziądza, przewi-

dziany jest do realizacji w systemie koncesyjnym. Zakończenie jego budowy planowane jest na rok 2007.

Skąd rząd zamierza wziąć na to pieniądze? Tak naprawdę skąd się da - ze środków publicznych, z planowanej opłaty paliwowej, funduszy unijnych, kredytów bankowych i innych międzynarodowych instytucji finansowych, a także od koncesjonariuszy.

Półtora tysiąca kilometrów autostrad w dziesięć lat. Powstanie A-1 na całej długości. Piękne, ale zważywszy dotychczasowe osiągnięcia na tym polu, mało prawdopodobne. W ogłoszonym w ubiegłym roku programie „Infrastruktura - klucz do rozwoju”, rząd Leszka Millera przyznaje - „Realizowany od 1994 roku program budowy autostrad w Polsce nie spełnił pokładanych w nim nadziei, a jego efekty są więcej niż skromne”. Znosi się na to, że następny rząd w następnym programie napisze to samo.

Tomasz Falba

Właściciele koncesji

Budowę autostrad reguluje w Polsce ustawa o autostradach płatnych z 1994 roku. Aby budować autostradę, trzeba mieć koncesję. W tej chwili mają je trzy firmy:

- Autostrada Wielkopolska - autostrada A-2 - Niemcy-Białoruś przez Poznań i Warszawę
- Stalexport - autostrada A-4 - Niemcy-Ukraina przez Wrocław, Katowice, Kraków i Rzeszów
- Gdańsk Transport Company - autostrada A-1 - Gdańsk, Toruń, Łódź, Katowice do granicy z Czechami. Rozpoczęto budowę tylko dwóch pierwszych.

Ślupsk. CBŚ
w mieście

Bat na złodziei

Od kilku dni ślupscy przestępcy muszą bardziej uważać podczas swojej „działalności”. W Komendzie Miejskiej Policji utworzono IV zamiejscowy wydział Centralnego Biura Śledczego. Z jego powstania cieszą się funkcjonariusze planujący przejście do ciekawszej pracy. Na to jednak nie chce się zgodzić komendant ślupskiej policji Waldemar Fuchs.

- Już mam 15 wakatów - mówi komendant. - Wniośki opiniuję negatywnie i wysyłam do Warszawy. Ostateczna decyzja zapadnie właśnie tam.

Zanim do pracy w CBŚ zostaną przyjęci policjanci ze Ślupska, w biurze będą pracować oficerowie z Gdańska. (klotz)

Gdańsk. Falowiec przy ul. Wyzwolenia pod ochroną konserwatorską
Nie rusz, to zabytek!



Zabytkowy falowiec przy ul. Wyzwolenia w Gdańsku Nowym Porcie.

Fot. R. Kwiatk

Gierkowska zabudowa Nowego Portu, ul. Jaśkowa Dolina we Wrzeszczu czy hotel Mercure w centrum Gdańska - są chronione przez... konserwatora zabytków. Na tych obszarach, poza gmachami o wysokiej wartości historycznej, znajdują się też typowe kanciaste relikty lat sześćdziesiątych i siedemdziesiątych. Czy oznacza to, że należy je traktować jak zabytki?

- Teoretycznie budynki te obowiązują takie same prawa, jakie mają zastosowanie w otaczających je zabytkowych kamienicach - mówi Dariusz Chmielewski z wydziału architektury i ochrony zabytków gdańskiego magistratu. - Innymi słowy, z każdą wymianą okien właściciele mieszkań powinni zgłaszać się do nas po opinię. Oczywiście, nie karzemy osób, łamiących przepisy w przypadku domów,

które znalazły się w rejestrze budynków objętych ochroną przez przypadek.

Skreślenia budynku z rejestru może dokonać jedynie wojewódzki konserwator zabytków. W jego biurze informacja na temat falowca wywołała jednak pewien popłoch. W jutrzejszym wydaniu napiszemy, czy są szanse na to, by zabytkowy falowiec został pozbawiony ochrony konserwatorskiej. (pedr)

Z WOKANDY

Brutalny gwałcieciel

MALBORK. Za brutalny gwałt i rozbój malborski sąd skazał wczoraj na 6 lat więzienia 23-letniego Waldemara G., mieszkańca powiatu nowodworskiego. W czerwcu tego roku napadł on na 19-letnią dziewczynę. Zgwałcił ją, okradł i pobił. Dziewczyna wracała ze szkoły. Wysiadła z autobusu i wtedy zaczął ją Waldemar G. Zaczął ją szarpać i zaciągnął na pole. Kazał się rozebrać. Groził, że jak nie będzie go słuchać, zrobi jej krzywdę. Poszkodowana nie zdołała się wyswobodzić. Gdy 23-latek zgwałcił dziewczynę, zabrał jej m.in. pieniądze i kolczyki. Policja szybko ustaliła, kim jest sprawca. Znaleziono przy nim także rzeczy poszkodowanej. - Przyznaje się do gwałtu. Nie pamiętam jednak, że bym bił ofiarę - zeznał przed sądem Waldemar G. (Niki)

Po publikacji

Po publikacji materiału „Burzliwa debata” do redakcji wpłynęło pismo zarządu Renuku: „Zarząd Pomorskiego Hurtowego Centrum Rolno-Spożywczego S.A. oświadcza, iż Andrzej Brzostowski nie jest i nigdy nie był akcjonariuszem PHCR-S S.A. zaś porządkiem obrad Nadzwyczajnego Walnego Zgromadzenia Akcjonariuszy zwołanego na dzień 18 września 2003 r. było określenie liczby, zmiany w składzie oraz zmiana zasady wynagradzania członków Rady Nadzorczej spółki. Głoszenie przez osoby programowo nieprzychylnie nieprawdziwych, a przy tym zniesławiających zarząd spółki też spowodowało, iż w Wydziale IV Karnym Sądu Rejonowego w Gdańsku toczą się przeciwko takim osobom postępowania w sprawach karnych, w których zostały oskarżone o popełnienie przestępstw w art. 212 §1 kodeksu karnego”.

Gdańsk. Dobre wiadomości dla pacjentów Tu odczulamy



Prof. Ewa Jassem zamierza rozwinąć w klinice m.in. rehabilitację oddechową, leczenie tlenem i zatrudnić psychologa.

Pierwsza w woj. pomorskim Klinika Alergologii, powołana przez władze gdańskiej Akademii Medycznej, powstała w szpitalu Akademickiego Centrum Klinicznego przy ul. Dębinki. Chorzy, głównie z ciężką alergią i astmą, będą mieli do dyspozycji 15 łóżek. Również pacjenci uczuleni, m.in. na jad os i pszczoł, którzy dotąd musieli jeździć na „odczulanie” do ośrodków w Białymstoku czy Lublinie, będą mogli z takich kuracji korzystać na miejscu.

- Alergia stała się chorobą naszych czasów - mówi prof. dr hab. Ewa Jassem, kierownik Kliniki Alergologii AMG. - Staramy się więc rozbudować pracownię immunodiagnostyki. W niej za pomocą specjalnych metod można rozpoznać, czy pacjent na pewno jest uczulony, a jeżeli tak, to na jakie alergeny oraz czy choruje na astmę.

Prof. Ewa Jassem zamierza rozwinąć w klinice m.in. rehabilitację oddechową, leczenie tlenem i zatrudnić psychologa.

To nie jedyna optymistyczna wiadomość dla pacjentów. W ciągu najbliższych dwóch tygodni Klinika Dermatologii powinna się ostatecznie wyprowadzić z budynku, który do tej pory dzieliła z Kliniką Hematologii. Ciężko chorzy na białaczkę leżący są tam bardzo dobrze, ale za to w koszmarnych warunkach. Po adaptacji dla potrzeb hematologów parteru budynku, powinno się to radykalnie poprawić. Jak na drożdżach rosną również mury Kliniki Onkologii i Hematologii Dziecięcej finansowanej przez Fundację „Porozumienie bez barier”. Ma być otwarta w grudniu przyszłego roku.

Po internistach-endokrynologach ze szpitala przy ul. Kieturakisa do szpitala przy ul. Dębinki przeniesli się również anestezjolodzy i chirurdzy. Za kilka miesięcy podobna przeprowadzka czeka II Klinikę Chorób Serca. Dla Kliniki Urologii, która ma mieć nowe lokum w szpitalu przy ul. Klinicznej, trzeba przygotować pomieszczenia. Projekt ich adaptacji jest gotowy, ale brakuje pieniędzy.

Władze AMG liczą, że je uzyskają, gdy fundacja kierowana przez prof. Zbigniewa Grucę, kupi budynek szpitala przy ul. Kieturakisa.

Jolanta

Gromadzka-Anzelewicz

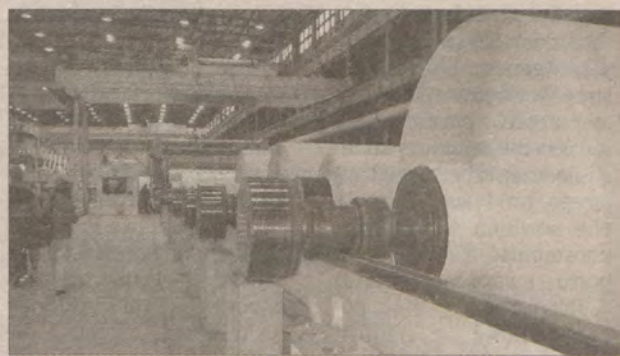
Mniej pieniędzy



Michał Mędraś
dyrektor
ACK

- Dzięki radykalnym zmianom organizacyjnym udało się nam tylko zmniejszyć tempo narastania zadłużenia. Z budżetu państwa otrzymaliśmy jedynie pieniądze na odprawy dla zwalnianych pracowników. Tymczasem przeprowadzki, łączenie i powoływanie nowych klinik, które dają nam szansę na nowe kontrakty, również kosztuje i to dużo. W porównaniu do roku ubiegłego, w tym mamy o 24 mln zł mniej. Wyraźnie to odczuwamy.

Kwidzyn. Wypadek w International Paper Samobójstwo?



39-letni pracownik zginął podczas pracy w budynku رہائی IP Kwidzyn SA.

Fot. Małgorzata Enerlich-Kamińska

39-letni pracownik International Paper Kwidzyn SA rzucił się do maszyny rozdrabniającej drewno. Prawdopodobnie było to samobójstwo - mówią świadkowie. Potwierdza to prokurator. Nie chce jednak mówić o szczegółach tragedii.

- Mogę jedynie potwierdzić, że na razie wszystko wskazuje na to, że było to samobójstwo - mówi Mirosław Andrykowski, prokurator rejonowy. - Jednak za wcześnie na wyciąganie jakichkolwiek wniosków. To olbrzymia tragedia przede wszystkim dla rodziny zmarłego. Nie chciałbym w żaden sposób komentować sprawy.

Jerzy Majewski, prezes IP Kwidzyn SA, wydał oficjalny komunikat.

- Zginął w budynku رہائی International Paper Kwidzyn SA pracownik oddziału przygotowywania drewna. Postępowanie w tej sprawie prowadzi policja pod nadzorem prokuratury - czytamy w oświadczeniu.

To drugi na przestrzeni kilku miesięcy tragiczny wypadek na terenie International Paper Kwidzyn SA. Wiosną tego roku pod kilkunastoma wałkami papieru zginął jeden z pracowników. Prokuratura jednak umorzyła postępowanie. Uznano, że był to tragiczny wypadek, a do śmierci doszło z winy zmarłego. (chan)

Sztum. Prawo jest prawem

Opera za cztery zł

Personel sklepu w Sztumie wezwał policję, gdy okazało się, że jedna z klientek ukradła krem wart 4 złote. Przypadkowy świadek zdarzenia skomentował krótko: - To absurd, jak policja ma być skuteczna, skoro musi się zajmować takimi błahostkami?

Jacek Cenacewicz ze sztumskiej komendy patrzy na sprawę nieco inaczej.

- Dokonano kradzieży, a wartość przedmiotu jest w pewnym sensie sprawą drugorzewną - mówi. - Równie dobrze mogłoby się okazać, że zabrany kosmetyk kosztuje 144 złote. Oczywiście, przy przeliczeniu do kwoty 200

złotych mamy do czynienia z wykroczeniem, powyżej - przestępstwem.

Robotą papierkową, jaką muszą przy tym wykonać stróża prawa, jest jednak podobna. - Panią, która zabrała krem za 4 zł, musieliśmy przesłuchać i sporządzić wniosek do sądu grodzkiego o ukaranie - wyjaśnia Leszek Jamrozik, zastępca komendanta policji w Sztumie.

Czy w przypadku drobnych kradzieży nie powinno się po prostu nałożyć na sprawcę mandatu od razu na miejscu zdarzenia? Policjanci mówią, że jest to pewien pomysł, ale... muszą zmienić się przepisy. (Joter)

Malbork. Kierowca biskupa w areszcie

Niemoralna propozycja

Na trzy miesiące trafił za kratki 26-letni Tomasz S., podejrzewany o zgwałcenie 19-letniej mieszkanki powiatu malborskiego. Jak się nieoficjalnie dowiedzieliśmy - do zdarzenia doszło w aucie należącym do Kurii Biskupiej w Pelplinie, gdzie S. pracuje jako kierowca. Dziewczyna chciała dostać się autostopem z Elbląga. Zatrzymała samochód Tomasza S. W aucie, na

trasie Elbląg-Malbork, kierowca miał ją zmusić do stosunku oralnego. To jej zeznanie. 26-latek twierdzi, że do niczego jej nie zmuszał, że nie groził jej pozbawieniem życia, że nastolatka zgodziła się na niemoralną propozycję. Sąd nie dał wiary tym wyjaśnieniom. Wziął pod uwagę zeznania świadków, którzy widzieli poszkodowaną bezpośrednio po zdarzeniu. (Niki)

Bytów. Koniec uczniowskiego luzu

Szkoła to nie dyskoteka

Schludne ubrania, zero makijażu, ozdoby tylko drobne, identyfikatory - to sposób na zaprowadzenie porządku w bytowskim Gimnazjum nr 2.

- To nic nowego - mówi Adam Piasecki, dyrektor szkoły. - Po prostu zamierzamy przestrzegać regulaminu. Nie może być tak, że uczennice przychodzą do szkoły z ostrym makijażem, w skąpych ubrankach, z kolczykami w nosach.

Ubiór to jednak nie wszystko. Jeszcze w październiku w szkole wprowa-



Fot. APR-SAS

dzone zostaną imienne identyfikatory. Będą je musieli nosić nauczyciele i uczniowie. Ma to zapobiec wizytom obcych osób w gimnazjum.

Dyrektor zastanawia się też nad wprowadzeniem systemu monitoringu, ale na to na razie nie ma pieniędzy. Nic nie kosztuje natomiast sprawdzenie, czy uczniowie nie posiadają i nie używają narkotyków.

- Poprosimy policję, aby naszą szkołę sprawdzili funkcjonariusze z psem wykrywającym narkotyki - do-

daje. - Takie kontrole powinny być prowadzone systematycznie.

Jakie kary będą grozić za naruszenie szkolnego regulaminu. - Najsurowszą może być przeniesienie ucznia do innej szkoły o zaostrzonym regulaminie - mówi Piotrowski.

- To krok we właściwą stronę - zapewnia z kolei Henryk Szymanowski z Wydziału Edukacji i Promocji Urzędu Miejskiego w Bytowie. - Jeżeli w szkole występują patologie, to trzeba je zwalczać. (GG)

Warszawa. Raport o TVP i Rywinie Filmowy faworyt

Zarząd Telewizji Polskiej SA wystąpił do Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego o udostępnienie, sporządzonego na zlecenie sejmowej komisji śledczej, raportu analizującego produkcję filmową. Nie powinno się na razie udostępniać TVP tego raportu - uważa prokuratura.

Raport opisały m.in. poniedziałkowe „Wprost” i wtorkowa „Rzeczpospolita”. Według „Rz” z raportu wynika, że w ciągu pięcioletniej prezesury Roberta Kwiatkowskiego TVP wyraźnie faworyzowała firmę Lwa Rywina - Heritage Films. TVP w wydanych wczoraj komunikacie stwierdza, że „publikacje prasowe zawierają nieprawdziwe lub nieprecyzyjne informacje dotyczące produkcji filmowej i jej wielkości”.

Raport ABW na temat współpracy TVP z Heritage

Films pozwala stwierdzić, że Lew Rywin miał „interesowny dług wdzięczności wobec Roberta Kwiatkowskiego, Jarosława Pachowskiego, kierownictwa TVP” - uważa Jan Rokita (PO) z sejmowej komisji śledczej badającej sprawę Rywina.

Powstaje bardzo fundamentalne pytanie, czy korupcyjna wizyta Lwa Rywina u Adama Michnika nie jest korupcyjną formą spłaty tego długu? To jest pytanie, przed którym jeszcze stoimy - stwierdził Rokita.

Według pisma PO, sprawa nieprawidłowych umów pomiędzy firmami Lwa Rywina a telewizją publiczną powinna stać się przedmiotem odrębnego śledztwa prokuratury i procesu sądowego ponieważ, w ocenie Rokity, „w tej sprawie chodzi o bardzo duże prawdopodobieństwo związków kryminalnych”.

(PAP)

Warszawa. Następca Tokarczyka Krzysztof Panas prezesem NFZ

Prezesem Narodowego Funduszu Zdrowia został Krzysztof Panas - do tej pory wiceminister środowiska - dowiedział się wczoraj wieczorem PAP ze źródeł zbliżonych do rządu.

Krzysztof Panas to doktor nauk medycznych i był prezydent Łodzi. Będzie on następcą Macieja Tokarczyka, który w sobotę popełnił samobójstwo.

(PAP)



Krzysztof Panas

Fot. PAP/Tomasz Gzell

Warszawa. „Słowik” oskarżony Korupcyjne ułaskawienie

Warszawska Prokuratura Okręgowa oskarżyła Andrzeja Z. - „Słowika” - o wręczenie w latach 90. co najmniej 150 tys. dolarów nieustalonym urzędnikom Kancelarii Prezydenta Lecha Wałęsy w zamian za bezpodstawne ułaskawienie go z odbywania reszty kary. Grozi za to kara do 12 lat więzienia. Akt oskarżenia trafi do warszawskiego Sądu Rejonowego - poinformowano wczoraj w prokuraturze.

„Słowik” został ułaskawiony 18 października 1993 r., w czasie gdy prezydentem był Lech Wałęsa. Ten wniosek pozytywnie zaopiniował Sąd Rejonowy dla Warszawy Pragi, który wcześniej skazywał „Słowika”. Negatywną opinię wydał jednak ówczesny Prokurator generalny, Stanisław Iwanicki, który nazwał

„Słowika” „multirecydywistą”.

Odpowiadającemu już w innych, osobnych procesach dotyczących m.in. działalności gangu pruszkowskiego „Słowikowi” zarzucono „udzielenie pomiędzy styczniem 1993 r. a końcem 1995 r. korzyści majątkowej w wysokości równoważności 150 tys. dolarów, nieustalonym osobom pełniącym funkcje publiczne - pracownikom Kancelarii Prezydenta RP”. Prokuratura nie ustaliła, komu miała być wręczona łapówka. Ustalono jedynie krąg sześciu osób w Kancelarii Prezydenta, które opiniowały i przedstawiały do podpisu wniosek ukrywającego się wówczas „Słowika”. Zeznania w tej sprawie złożył m.in. Lech Wałęsa, który oświadczył, że nie wiedział nic o całej sprawie. (PAP)

Warszawa. Helena Łuczywo wskazuje Czarzastego Kto trzyma władzę

Zdaniem wiceprezes Agory Heleny Łuczywo, która po raz drugi zeznała wczoraj przed sejmową komisją śledczą, dotychczasowe prace komisji wskazują, że w grupie trzymającej władzę, o której mówił Rywin składając Agorze propozycję korupcyjną, był sekretarz KRRiT Włodzimierz Czarzasty.

Moje wrażenie było takie, że ktoś bez przerwy do ustawy o radiofonii i telewizji wpisywał coś, co zwiększało uprawnienia Krajowej Rady Radiofonii i Telewizji, a w szczególności pana Czarzastego - powiedziała Łuczywo. Jak dodała, w oparciu o przesłuchania komisji przypuszcza, że robił to sam Czarzasty.

Jeśli by sobie zadać pytanie w tej kategorii grupy trzymającej władzę, kto w niej był, to wszystko wskazuje na to, że był w niej pan Włodzimierz Czarzasty. Jaką rolę w tym wszystkim odgrywała Aleksandra Jakubowska i premier - nie wiem. Czy pani Jakubowska premiera oszukiwała? Te dokumenty na to



Wiceprezes Agory, Helena Łuczywo po raz drugi zeznała przed sejmową komisją śledczą.

Fot. PAP/Tomasz Gzell

wskazują, ale czy ja to mogę wiedzieć? - powiedziała Łuczywo.

Większość przesłuchania dotyczyła różnych wersji autopoprawki do projektu ustawy o mediach. Rząd przyjął ją 23 lipca 2002 r. Wiceprezes Agory zeznała, że wersja autopoprawki rządu do

projektu noweli ustawy o mediach, przekazana jej przez ówczesną wiceminister kultury Aleksandrę Jakubowską wieczorem 22 lipca 2002 r., była inna niż ta, którą następnego dnia zajęła się Rada Ministrów. Tymczasem Jakubowska, podczas wcześniejszego przesłuchania

Przeciek

Na wniosek i pod nadzorem Prokuratury Apelacyjnej w Warszawie, stołeczna Prokuratura Okręgowa ma wszcząć postępowanie sprawdzające, czy publikując i komentując m.in. w „Faktach” TVN fragmenty protokołu przesłuchania Adama Michnika bezprawnie „ujawniono wiadomości” ze śledztwa. 1 października „Fakty” TVN ujawniły fragmenty niedawnego przesłuchania Michnika w śledztwie przeciw Lwu Rywinowi. Redaktor naczelny „Gazety Wyborczej” wielokrotnie korzystał z prawa do odmowy odpowiedzi na poszczególne pytania, zasłaniając się tajemnicą dziennikarską.

zeznała, że przekazała wiceprezes Agory wersję tożsamą z przedstawioną następnego dnia - 23 lipca - Radzie Ministrów.

Dzisiaj komisja będzie przesłuchiwać Aleksandrę Jakubowską. (PAP)

Kraków. Sukces naukowców

Pierwszy klon Rzeczypospolitej

W Instytucie Zootechniki w podkrakowskich Baliach urodził się królik w wyniku nowej metody klonowania somatycznego - poinformował wczoraj prof. Zdzisław Smorąg. To pierwszy taki przypadek w Polsce.

Jak wyjaśnił Polskiej Agencji Prasowej prof. Smorąg, metoda opracowana przez zespół różni się od metody zastosowanej przy klonowaniu owcy Dolly, ponieważ materiałem do klonowania były

zarówno komórki somatyczne, jak i komórki zarodkowe.

Zastosowana metoda jest metodą bardziej efektywną od dotychczas stosowanych. Oczekuje się również, że pozwoli ona wyeliminować wiele anomalii rozwojowych, które pojawiały się u zwierząt otrzymanych w wyniku klonowania somatycznego dotychczasowymi metodami - wyjaśnił profesor Smorąg.

Autorzy zadbali, aby klonowany królik mógł

być rozróżniony testami genetycznymi i wynik nie budził kontrowersji, które często występują po doniesieniach o klonowaniu.

Zdaniem naukowców, opracowana przez nich metoda może być wykorzystana do uzyskiwania zwierząt wytwarzających w mleku białka dla przemysłu farmaceutycznego i do modyfikowania narządów zwierząt z przeznaczeniem do wykorzystania u człowieka.

(PAP)



Prof. Zdzisław Smorąg (z lewej) i dr Maria Skrzyszowska ze sklonowanym królikiem. Fot. PAP/Jacek Bednarczyk

REKLAMA

Warszawa.

Zmiana w MON Rzecznik rezygnuje

Minister Obrony Narodowej, Jerzy Szmajdziński zaakceptował wczoraj prośbę płk. Eugeniusza Mleczaka o zwolnienie go ze stanowisk rzeczniczek resortu i dyrektora Biura Prasy i Informacji. Mleczak złożył dymisję po aferze z francusko-niemieckimi rakietami Roland.

(PAP)

KREDYTY POŻYCZKI I INNE FORMY FINANSOWANIA

DLA KAŻDEGO NAJTANSZE ROZWIĄZANIE

Specjalna oferta letnia

- FIRMY bez zaświadczeń ZUS i US
- dla emerytów, rencistów i rolników
- oferty DLA ZADŁUŻONYCH

Gdańsk ul. Targ Drzewny 3/7 II Piętro Pok 213 ☎308 47 47 ☎
Gdynia ul. Pułaskiego 8 III Piętro pok. 324 ☎627 23 23 ☎
Szczecin ul. Aleja Piastów 59/4 I Piętro ☎812 85 94 ☎
Elbląg ul. 12 Lutego 25 II Piętro ☎236 15 34 ☎

PRZYKŁADOWE RATY:
20 TYŚ - 217 PLN/M-C
50 TYŚ - 543 PLN/M-C
70 TYŚ - 761 PLN/M-C

Polska Izba Finansowa
SKARBIEC
Rok założenia 1991
& Connectic Credit

**GULCZAS A JAK MYŚLISZ?
ZADZWOŃ I POZNAJ SZCZEGÓŁY**

Włochy. Papieska pielgrzymka do sanktuarium w Pompejach Modlitwa o pokój

Jan Paweł II odbył wczoraj czterogodziną pielgrzymkę do sanktuarium Matki Bożej Różańcowej w Pompejach, gdzie wystąpił z gorącym apelem „do wszystkich ludzi dobrej woli” o pokój i pojednanie na świecie.

- Módlcie się za mnie w tym sanktuarium teraz i zawsze - tymi słowami Ojciec Święty pożegnał 30 tysięcy wiernych zebranych przed pompejańską bazyliką, którzy wraz z nim modlili się o pokój na świecie, rozważając pięć różańcowych tajemnic światła.

W wygłoszonej podczas nabożeństwa homilii Ojciec Święty zwrócił się o zaangażowanie na rzecz pokoju, podkreślając, że chrześcijanie powinni stać się „budowniczymi i świadkami pokoju”.

- Moim pragnieniem było, aby moja pielgrzymka miała znaczenie błagalnej modlitwy o pokój - podkreślił Papież. Zwrócił uwagę, że rozważanie pięciu różańcowych tajemnic światła „jest jak gdyby oświeceniem światłem Chrystusa konfliktów, napięć i dramatów na pięciu kontynentach”.

W Pompejach Jan Paweł II modlił się też o przyszłość kontynentu europejskiego, gdzie - jak powiedział - „społeczeństwo oddala się od wartości chrześcijańskich, wręcz o nich zapominając”.

W zaledwie kilkugodziną, 143. już piel-



Papież Jan Paweł II podnosi do ust różaniec podczas celebrowania mszy świętej w sanktuarium Matki Bożej Różańcowej w Pompejach.

Fot. PAP/EPA

grzymkę na terytorium Włoch Papież wyruszył z Watykanu krótko po godz. 9. Jak zauważyli wszyscy komentatorzy, Jan Paweł II był w wyjątkowo dobrej formie i sam odczytał wyraźnym, silnym głosem przygotowaną na uroczystość homilię.

(PAP)

Bez wojny religijnej

- Uniknięcie wojny religijnej pomiędzy światem Zachodu a islamem jest zasługą Papieża - powiedział wczoraj przewodniczący włoskiej Izby Deputowanych Pierferdinando Casini, reprezentujący władze państwowe podczas wizyty Jana Pawła II w Pompejach.

- Wielokrotne apele Jana Pawła II, by żadna wojna nie była prowadzona w imię Boże, nie pozwoliły fanatykom islamskim obciążyć Zachodu odpowiedzialnością za wojnę w Iraku - podkreślił Casini.

W SKRÓCIE

MSZ na celowniku

IRAK. Pocisk, prawdopodobnie moździerzowy, trafił wczoraj rano w zabudowania irackiego Ministerstwa Spraw Zagranicznych w Bagdadzie. Doszło do wybuchu, ale - jak zapewnia policja - obojętne było bez ofiar. Amerykańska armia nie podaje szczegółów zdarzenia. Niecały kilometr od gmachu MSZ stoi hotel Raszid. Mieszkają tam m.in. wysocy urzędnicy Tymczasowych Władz Koalicyjnych, w tym Marek Belka. 27 września hotel stał się celem podobnego ataku; wtedy także obojętne było bez ofiar i poważnych strat.

Zburzą meczet?

NIEMCY. Tureccy inwestorzy, budujący w Berlinie meczet, narazili się na poważne kłopoty - okazało się, że oba minarety są o 8,5 metra wyższe od tego, co zatwierdzono w planach, więc władze mogą nakazać wyburzenie budowli. Meczet jest już prawie gotowy, ale nie oznacza to końca kłopotów. Za wysokie są nie tylko minarety, lecz także kopuła. Ekspert musi zdecydować, czy budowla mimo wszystko jest stabilna, a później los meczetu znajdzie się w rękach władz.

Nowa odmiana BSE

JAPONIA. Japonia podejmie „wyjątkowo dokładne” inspekcje swych hodowli bydła po wykryciu nowego przypadku choroby szalonych krów, który może być jednocześnie nową jej odmianą - poinformowały wczoraj władze. Jak podało japońskie ministerstwo zdrowia, ostatni wykryty przypadek BSE wykazuje zwiększoną odporność na niektóre enzymy, nie pasuje do znanego dotychczas obrazu tej choroby i może wskazywać na pojawienie się nowej jej odmiany.

(PAP)

Szwecja. Nobel dla fizyków

Nagroda na trzech podzielona

Za pionierskie badania w dziedzinie fizyki kwantowej dotyczące nadprzewodnictwa i nadciężkości laureatami Nagrody Nobla w 2003 r. zostali: 75-letni Alexei A. Abrikosov (Rosja i USA), 87-letni Witalij L. Ginzburg (Rosja) i 65-letni Anthony J. Leggett (Wielka Brytania).

Nagroda, wynosząca 10 mln koron szwedzkich, czyli 1,3 mln dolarów, zostanie równo podzielona między

trzech naukowców. Szwedzka Królewska Akademia Nauk napisała w uzasadnieniu: „Tegoroczną Nagrodę Nobla przyznano trzem fizykom, którzy wnieśli znaczący wkład w teorię nadprzewodnictwa i nadciężkości”. Materiały nadprzewodnikowe stosowane są na przykład w rezonansie magnetycznym do badań medycznych czy w akceleratorach cząstek w fizyce.

(PAP)

REKLAMA

ZATRUDNIĘ
PRACOWNIKA DO DZIAŁU PRZYGOTOWANIA INWESTYCJI I REMONTÓW

WYMAGANIA:
- doświadczenie na budowach
- dyspozycyjność
- dobra znajomość kosztorysowania
- uprawnień budowlanych
- wiek do 40 lat

Kontakt telefoniczny: (058) 302-15-05

Dom nieruchomości
zamów reklamę
we wtorek
w Dzienniku

Firma z siedzibą w Gdańsku pilnie poszukuje odpowiedzialnej, kompetentnej osoby na stanowisko sekretarki - tłumaczki języka niemieckiego.

Wymagania: **BIEGŁA ZNAJOMOŚĆ JĘZYKA NIEMIECKIEGO**, znajomość komputera, odporność na stres, sumienność, zaradność.

Życiorys i list motywacyjny prosimy przysłać na adres:
Activus International Development Sp. z o.o.
Wały Piastowskie 1, 80-855 Gdańsk

PRACA 10172998/A/1275

Pomorskie Stowarzyszenie Przewoźników Drogowych

zaprasza wszystkich zainteresowanych przewoźników drogowych na

spotkanie z przedstawicielami Ministerstwa Infrastruktury, BOTM, ZMPD, ITD, ITS, Policji.

W programie spotkania przewidujemy dyskusję na temat:
- aktualnych problemów występujących w transporcie drogowym
- nowelizacji ustawy o transporcie drogowym
- licencji po wejściu Polski do Unii Europejskiej

Spotkanie odbędzie się w hotelu „Faltom” w Rumi, ul. Grunwaldzka 7 w dniu 11 października 2003 roku o godz. 17.00.

ZAPRASZAMY

2046255/A/1680

Pomorskie Stowarzyszenie Przewoźników Drogowych

zaprasza na trzydniowe sesje przedegzaminacyjne, przygotowujące do egzaminu w celu uzyskania

CERTYFIKATU KOMPETENCJI ZAWODOWYCH

wszystkich zainteresowanych przewoźników krajowego i międzynarodowego transportu drogowego rzeczy i osób

Materiały szkoleniowe oraz dokumenty zgłoszeniowe do egzaminu państwowego są dostępne w Ośrodku Szkoleń Stowarzyszenia. Egzamin państwowy bezpośrednio po odbyciu sesji.

KOMPLEKSOWA OBSŁUGA FIRM TRANSPORTOWYCH, ZEZWOLENIA, ZAŚWIADCZENIA, KARNETY TIR, WINIETY I INNE DOKUMENTY

81-212 Gdynia, ul. Hutnicza 1, tel./fax (0 58) 663-69-93
www.pspgdgdynia.pl

afp
ALTER FINANS POLSKA

Przyjdź i sprawdź naszą ofertę:
- dla rozpoczynających działalność
- finansowanie budowy rozbudowy
- spłata zobowiązań - oferta dla zadłużonych dla Firm bez zaświadczeń ZUS i US

30 000 rata 234 Pln
50 000 rata 388 Pln
70 000 rata 543 Pln

Nasze biura:
Gdynia ul. Śląska 21 (II Piętro) pok. 214 ☎628 64 22 ☎785 04 22
Gdańsk ul. Grunwaldzka 76/78 (III Piętro) ☎520 26 31

10172704/A/1273

**Wójt Gminy Linia**

ogłasza przetarg (III) ustny nieograniczony na

sprzedaż nieruchomości zabudowanej budynkiem handlowo-
usługowym o pow. użyt. 274,78 m² w Linii stanowiącej działkę ewidencyjną
nr 568/9 o powierzchni 619 m² - cena wywoławcza 82 000 zł.Ww. nieruchomość stanowi własność Gminy Linia jest ujawniona w KW 36873 prowadzonej
przez Sąd Rejonowy w Wejherowie.
Przetarg odbędzie się w dniu 31 października 2003 o godz. 12.00 w siedzibie Urzędu Gminy,
ul. Turystyczna 15.Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium gotówką w wysokości 10%
ceny wywoławczej, w kasie Urzędu Gminy w godzinach 9.00-13.00 lub na konto
nr 83240001-117027-37001-1/7 do dnia 28 października 2003 r.Wadium wpłacone przez uczestnika, który wygrał przetarg, zalicza się na poczet ceny naby-
cia nieruchomości, a pozostałym uczestnikom zwraca się niezwłocznie po zamknięciu prze-
targu.Jeżeli uczestnik, który wygrał przetarg nie stawia się w miejscu i terminie zawarcia umowy
sprzedaży Gmina może odstąpić od umowy sprzedaży, a wpłacone wadium nie podlega
zwrotowi.

Cena osiągnięta w przetargu stanowi cenę sprzedaży nieruchomości.

Wójt Gminy Linia może odwołać ogłoszony przetarg zgodnie z § 2 ust. 4 rozporządzenia
Rady Ministrów z dnia 13 stycznia 1998 roku w sprawie określenia szczegółowych zasad
i przeprowadzenia przetargów na zbycie nieruchomości stanowiących własność Skarbu
Państwa lub własność gminy.

(Dz. U. Nr 7 poz. 80 z 2003 r.)

Informacje na temat przetargu udzielane będą w Urzędzie Gminy, pokój nr 14 w dniach
wtorek, piątek w godzinach urzędowania, tel. 676-85-69.

24801745/A/900

PRZETARG**Lokatorsko-Własnościowa Spółdzielnia
Mieszkaniowa „Zaspa”,**al. Jana Pawła II 25 C, 80-462 Gdańsk,
tel./fax 346-72-71

ogłasza nieograniczony przetarg ofert na:

1. Wywóz nieczystości z zasobów mieszkaniowych.
2. Sprzątanie klatek schodowych i terenu.
3. Obsługa dźwigów towarowo-osobowych, szt. 13.
4. Ubezpieczenie zasobów mieszkaniowych Spółdzielni.
5. Monitorowanie i ochrona osiedla urządzeniami elektro-
nicznymi.
6. Dostarczanie programów radiowo-telewizyjnych
z wykorzystaniem istniejącej sieci AZART dla 360
lokalu mieszkalnych.

Specyfikacje warunków można uzyskać w Dziale
Technicznym, p. 1.Oferty należy składać w sekretariacie Spółdzielni
do dnia 31.10.2003 r. do godz. 14.00.Otwarcie ofert nastąpi 3.11.2003 r. o godz. 17.00
w siedzibie Spółdzielni, p. 3.Oświadczamy, że jesteśmy płatnikiem podatku VAT.
Zastrzegamy sobie prawo swobodnego wyboru oferent-
ta oraz prawo odwołania przetargu bez podania przy-
czyny.

10172800/A/1275

PRZETARG**Klub Sportowy „Start” Gdańsk**
80-437 Gdańsk, ul. Wajdeloty 12/13

ogłasza pisemny przetarg ofertowy na

sprzedaż nieruchomości,

położonej w Gdańsku-Wrzeszczu przy ul. Wajdeloty 12/13.

Przedmiotem sprzedaży jest nieruchomość należąca do KS „Start” Gdańsk,
dla której Sąd Rejonowy w Gdańsku X Wydział Ksiąg Wieczystych prowadzi
księgę wieczystą KW nr 32562, na którą składa się prawo użytkowania
wieczystego działek: nr 354 obszaru 0,14,53 ha, nr 358 obszaru 0,04,27 ha,
nr 359/8 obszaru 0,20,46 ha, zabudowanych obiektami sportowymi
- zespół pływalni.

Cena wywoławcza wynosi: 2 300 000 zł.

Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest:

- złożenie pisemnej oferty w siedzibie Klubu w zamkniętej kopercie w terminie
14 dni od daty ukazania się ogłoszenia z napisem „przetarg na nieruchomość”,
która powinna zawierać następujące dane oferenta: w przypadku osoby fizycz-
nej imię i nazwisko, adres zamieszkania, NIP oraz PESEL, w przypadku przedsię-
biorcy: numer rejestru przedsiębiorców i aktualny wypis z rejestru sądowego
lub z ewidencji gospodarczej, NIP, REGON, w obu przypadkach oferta musi za-
wierać: cenę nabycia, sposób zapłaty, oświadczenie, że oferent zapoznał się ze
stanem faktycznym i prawnym nieruchomości i zobowiązuje się do pokrycia
wszelkich kosztów i opłat związanych z zawarciem umowy,
- wpłacenie wadium w wysokości 10 000 zł na 7 dni przed otwarciem ofert
na rachunek Kancelarii Rady Prawnego Adam Jadwischczok nr rachunku
36 1500 1285 1212 8002 6758 0000 z dopiskiem „wadium - przetarg na
nieruchomość”,
- dołączenia dowodu wpłaty wadium (potwierdzenie o dokonanych przelewach
wystawione przez bank),
- wadium zostanie zwrócone w terminie 3 dni po odwołaniu lub zamknięciu
przetargu.

Wadium wniesione przez wybranego oferenta, będzie zaliczone na poczet
ceny nabycia, a w przypadku uchylenia się przez niego od zawarcia umowy,
wpłacone wadium przepada na rzecz sprzedającego.Wybór ofert dokonany zostanie w terminie 21 dni od daty ukazania się
ogłoszeń o przetargu.Organizator zastrzega sobie prawo odwołania i unieważnienia przetargu
bez podania przyczyn oraz swobodnego wyboru oferty.Informacje dotyczące nieruchomości można uzyskać w biurze KS „Start”,
tel. (058) 341-37-27.

10172956/A/1102

PRZETARG**GDYŃSKA SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA**

81-056 GDYNIA, UL. HELSKA 8

tel. 623-39-74

www.gdynskasm.pl

ogłasza przetarg nieograniczony ofertowy
na sprzedaż spółdzielczego własnościowego
prawa do wymienionych lokali mieszkalnych
w Gdyni:1. ul. KCYŃSKA 7A p.u. 57,70m² 0/IV
mieszkanie ma 6 pomieszczeń (3-pokoje, kuchnia, łazienka, przedpokój)
cena wywoławcza - 92.250zł wadium - 9.225zł2. ul. GEN. ORLICZ - DRESZERA 26 p.u. 59,00m² 4/IV
mieszkanie ma 5 pomieszczeń (2-pokoje, kuchnia, łazienka, przedpokój)
cena wywoławcza - 101.790zł wadium - 10.179zł3. ul. ORZESZKOWEJ 2 p.u. 36,00m² 1/III
mieszkanie ma 4 pomieszczenia (pokój, kuchnia, łazienka, przedpokój)
cena wywoławcza - 65.430zł wadium - 6.543zł**ISTNIEJE MOŻLIWOŚĆ WPŁATY W RATACH.**Oferty należy składać w zamkniętych kopertach z napisem
"Przetarg na mieszkanie" w siedzibie Spółdzielni w Gdyni przy
ul. Helskiej 8 (Informacja) do dnia 16.10.2003r. do godz. 12.00.
Otwarcie ofert nastąpi w dniu 16.10.2003r. o godz. 12.30.
Prezentacja mieszkań w dniu 13.10.2003r. w godz. od 16.00
do 18.00.Regulamin przetargu znajduje się do wglądu w Dziale
Członkowsko - Mieszkaniowym Spółdzielni (pokoje nr 56 i 58).
Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium
i odpłatne nabycie specyfikacji.Spółdzielnia zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez
podania przyczyny.

10173108/B/90

**PREZYDENT MIASTA GDYNI**

ogłasza przetarg nieograniczony do 30 000 EURO na

roboty budowlane na zadaniu:

**„Szkoła Podstawowa nr 29 - adaptacja
mieszkania na pomieszczenie dla nauki”.**

Szczegółowy zakres robót określa SIWZ.

Otwarcie ofert odbędzie się dnia: 15.10.2003 r. o godz. 10.00, pok. 101 w Urzędzie
Miasta Gdyni.Specyfikację istotnych warunków zamówienia za opłatą: 30 zł można odebrać
w siedzibie Zamawiającego, pok. nr 231 - Wydział Inwestycji.Termin składania ofert - do dnia 15.10.2003 r. do godz. 9.00 w pokoju nr 237
Urzędu Miasta Gdyni - Wydział Inwestycji.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy:

1. spełniają wymogi określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia,
2. spełniają wymogi określone w art. 22 Ustawy o zamówieniach publicznych.

Postępowanie prowadzone będzie z zastosowaniem obowiązujących preferen-
cji krajowych.

Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych.

Termin wykonania: 2003 r.

Kryteria wyboru ofert i ich znaczenie: cena oferty - 100%.

Pracownikami uprawnionymi do kontaktów z Oferentami są: Danuta Samotyja
oraz Elżbieta Wójcicka, tel. 0-58 668 83 13 lub 668 8306 - Wydział Inwestycji.

2046364/A/1083

PRZETARG**MUZEUM ZAMKOWE W MALBORKU**

ul. Starościńska 1, 82-200 Malbork

tel. (055) 647 08 02 fax (055) 647 08 03

ogłasza przetarg nieograniczony

o wartości poniżej 30 tys. euro na:

konserwację gobelinu ze zbiorów Muzeum
Zamkowego w Malborku (PKWiU 92.52.1)

I. Termin realizacji zamówienia do dnia 31 maja 2004 r.

II. Postępowanie nie zostało poprzedzone wstępną
kwalifikacją.III. Zamkniętą ofertę należy złożyć w sekretariacie
Muzeum do dnia 21.10.2003 r. do godz. 11
z oznaczeniem Konserwacja gobelinu.IV. Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie zamawiającego
w dniu 21.10.2003 r. o godz. 11.15.

V. Kryteria oceny ofert:

Program prac konserwatorskich - 50%

Cena - 40%

Warunki gwarancji - 10%

VI. Pracownikami uprawnionymi do kontaktów z Ofe-
rentami są: Jolanta Ratuszna tel. (055) 647 09 71,
Ewa Witkiewicz-Pałka (055) 647 09 28 w godz. 9-14.VII. Postępowanie prowadzone będzie z zastosowaniem
obowiązujących preferencji krajowych.VIII. W przetargu mogą wziąć udział Oferenci niewy-
kluczeni na podstawie art. 19 ust. 1 i art. 22 ust.7 ustawy o zamówieniach publicznych, spełniający
warunki dodatkowe określone w specyfikacji
istotnych warunków zamówienia.IX. Specyfikację istotnych warunków zamówienia
można odebrać w sekretariacie Muzeum, uiszczając
w kasie MZM bezzwrotną opłatę w wysokości 15 zł.**PRZETARG**

9104772/A/1078

Na podstawie art. 35 ust. 1 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospo-
darce nieruchomościami (Dz. U. Nr 46 z 2000 r., poz. 543 z późniejszy-
mi zmianami)**Prezydent Miasta Sopotu**

wykonujący zadanie z zakresu administracji rządowej

informuje, iż w siedzibie Urzędu Miasta Sopotu, ul. Kościuszki 25/27
na okres 21 dni wywieszony został wykaz nieruchomości gruntowej,
stanowiącej własność Skarbu Państwa, położonej w Sopocie
przy ul. Bitwy pod Płowcami 55, przeznaczonej do darowizny na rzecz
Gminy Miasta Sopotu.

6802399/A/1339

**Prezydent Miasta Gdańsk**

80-803 Gdańsk, ul. Nowe Ogrody 8/12

tel. + 58 32 36 432, fax + 58 32 36 481

ogłasza przetarg nieograniczony na zadanie:

Wykonanie Studium Wykonalności dla zagospodarowania
osadów ściekowych z oczyszczalni Gdańsk Wschód

Termin realizacji zamówienia: marzec 2005 r.

W przetargu mogą wziąć udział Oferenci:

nie wykluczeni na podstawie art. 19 ust. 1 i spełniający warunki określone w art. 22 ust.
2 ustawy o zamówieniach publicznych z dnia 10 czerwca 1994 roku (tekst jednolity
Dz.U.02.72.664 - tekst: ost. zm.2003.01.25 Dz.U.03.2.16) spełniający warunki dodatko-
we: pobrali specyfikację i spełniają wymagania zawarte w SIWZ.

Postępowanie prowadzone będzie z zastosowaniem preferencji krajowych.

Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych.

Kryteria wyboru ofert i ich znaczenie: cena - 100%

Wadium - 30 000 zł.

Specyfikację Istotnych Warunków Zamówienia (cena: 100,00 zł + 22% VAT) można ode-
brać osobiście w Urzędzie Miejskim w Gdańsku, 80-803 Gdańsk, ul. Nowe Ogrody 8/12,
tel. 0-58 323-64-32, 323-64-81 lub za zaliczeniem pocztowym.Oferty należy składać w siedzibie zamawiającego - Urząd Miejski w Gdańsku, ul. No-
we Ogrody 8/12, piętro IV, pok. nr 405.

Termin składania ofert upływa dnia 17.11.2003 r. o godz. 11.00.

Otwarcie ofert nastąpi dnia 17.11.2003 r. o godz. 12.00 w siedzibie zamawiającego -

Urzędu Miejskiego w Gdańsku, ul. Nowe Ogrody 8/12, pokój nr 405.

Uprawnione do kontaktów z Oferentami są:

1) Halina Dereń i Mirella Mech-Wróblewska, p. 401, tel. 32-36-401, fax 32 36 481

w godz. 8.00-15.00

e-mail: ow@gdansk.gda.pl

10173090/A/1102

PRZETARG**PREZYDENT MIASTA GDYNI**

ogłasza przetarg nieograniczony do 30 000 EURO na

roboty budowlane na zadaniu:

„Przystosowanie Szkoły Podstawowej nr 9
dla niepełnosprawnych
- winda z podjazdem, węzeł sanitarny”.

Szczegółowy zakres robót określa SIWZ.

Otwarcie ofert odbędzie się dnia: 16.10.2003 r. o godz. 10.00, pok. 101
w Urzędzie Miasta Gdyni.Specyfikację istotnych warunków zamówienia za opłatą: 50 zł można odebrać
w siedzibie Zamawiającego, pok. nr 231 - Wydział Inwestycji.Termin składania ofert - do dnia 16.10.2003 r. do godz. 9.00 w pokoju nr 237
Urzędu Miasta Gdyni - Wydział Inwestycji.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy:

1. spełniają wymogi określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia,
2. spełniają wymogi określone w art. 22 Ustawy o zamówieniach publicznych.

Postępowanie prowadzone będzie z zastosowaniem preferencji krajowych.

Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych.

Termin wykonania: 2003 r.

Kryteria wyboru ofert i ich znaczenie: cena oferty - 95%, rękojmia - 5%.

Pracownikami uprawnionymi do kontaktów z Oferentami są: Danuta Samotyja
oraz Elżbieta Wójcicka, tel. 0-58 668 83 13 lub 668 8306 - Wydział Inwestycji.

2046363/A/1083

PRZETARG**PREZYDENT MIASTA SOPOTU**

81-704 SOPOT, UL. KOŚCIUSZKI 25/27

ogłasza przetarg na

**zbycie nieruchomości
- lokalu mieszkalnego**

rodzaj przetargu	I przetarg ustny, nieograniczony
lokalizacja	ul. Grunwaldzka 65, lokal nr 4
forma zbycia	sprzedaż
powierzchnia lokalu	110,90 m ²
cena wywoławcza	220 000,00 złotych
wysokość wadium	30 000,00 złotych
termin wpłaty wadium	do 27.10.2003 r.
termin i miejsce przetargu	30.10.2003 r., siedziba Urzędu Miasta Sopotu, sala 39, godz. 10
ogłanianie lokalu - po telefonicznym uzgodnieniu z administracją	Administracja Budynków „PATPOL” ROM-2, ul. Polna 1, Sopot, tel. 551-10-85, 555-14-91 wew. 3, wtorek, czwartek godz. 14.00-15.00

Prezydent Miasta Sopotu zastrzega sobie prawo odwołania
przetargu bez podania przyczyny.Z regulaminem przetargu można zapoznać się w Kancelarii
Ogólnej Urzędu Miasta Sopotu, pokój nr 16.Szczegółowych informacji udziela Wydział Gospodarki
Nieruchomościami, pokój nr 113 na II piętrze, tel. 5213-829.**PRZETARG**

6802397/A/1339

Rok bez opłat
 Opłaty dla ciężarówek za przejazd niemieckimi autostradami nie zostaną wprowadzone w tym roku. Poinformował o tym niemiecki minister komunikacji.

Paraliż na granicy
 Po wprowadzeniu wiz na wschodniej granicy nastąpił paraliż transportowy. Do 1 października br. granicę przekraczało co miesiąc ok. 10 tys. ciężarówek, teraz ruch prawie zamarł.

1,435 mld zł
 Tyle pieniędzy uzyskał budżet z prywatyzacji na koniec września.

Gospodarka

Dziennik
 Bałtycki

środa 8 października 2003 r.

9

BAROMETR

LICZBA DNIA

Ustka. Korab porozumiał się z ZUS

Restrukturyzacja na ostatnią chwilę



Plan restrukturyzacyjny Korabia jest prosty: wyprzedać to co niepotrzebne, a za uzyskane pieniądze spłacić długi.

Fot. APR/SAS

Pracownicy firmy Korab, czyli 200 osób, nie straci pracy. Spółka wpłaciła już do kasy Urzędu Miasta w Uście prawie 100 tys. zł z tytułu opłaty restrukturyzacyjnej. Wpłacenie pieniędzy pozwala na dalszą reorganizację zakładu. Wszystko dzięki Zakładowi Ubezpieczeń Społecznych, który w ostatniej chwili zdecydował się na zdjęcie hipoteki z działek należących do Korabia. Ustecka spółka zalega do ZUS ponad 2 miliony złotych za niezapłacone składki ubezpieczeniowe.

Przepomnijmy: kiedy jeszcze w 2000 roku Korab był firmą państwową, rokrocznie przynosił straty rzędu 2 milionów złotych. Potem firma przeszła w prywatny zarząd, ale niespłacone zaległości zostały. Nawet więcej zalegali Zakładowi Ubezpieczeń Społecznych z tytułu niespłaconych składek. Byli również inni wierzyciele, chociażby ustecki Urząd Miejski. Firma zaczęła przynosić zyski, pozostało jednak stare zadłużenie. ZUS, aby zabezpieczyć swoje

pieniądze, nałożył na działki hipoteki, co spowodowało całkowite zablokowanie procesu restrukturyzacyjnego. Sytuacja zmieniła się wczoraj.

Proste wykonanie

Plan restrukturyzacyjny Korabia jest prosty: zmniejszyć powierzchnię firmy do minimum, wyprzedać nieruchomości, które należą do spółki, a nie są wykorzystywane i przynoszą straty. Z uzyskanych w ten sposób pieniędzy firma chce spłacić zaległości i na czysto rozpocząć „nowe życie”. – Wtedy planowane jest zwiększenie zatrudnienia (ze 180 do 360 osób) i produkcji – również za granicę.

Hubert Bierndgarski

PERYSKOP

Bursztynowa Hestia

TU Ergo Hestia SA, sopocka firma ubezpieczeniowa, otrzymała bursztynową statuetkę w IV edycji konkursu Lider Zarządzania Zasobami Ludzkimi. Imprezę organizuje Instytut Pracy i Spraw Socjalnych. Nagrody trafiają do tych firm, które potrafią sprawnie kierować polityką zatrudnienia i stale doskonalić kadry.

Jury doceniło osiągnięcia sopockiej firmy w tej dziedzinie i niekonwencjonalne pomysły podnoszenia kwalifikacji pracowników. Towarzystwo zatrudnia ponad 1200 osób. Oprócz tradycyjnych metod podnoszenia kwalifikacji zdecydowano się wykorzystać w dydaktyce najnowsze technologie informatyczne, czyli e-learning. Ważnym elementem polityki szkoleniowej jest Hestyjna Akademia Rozwijania Talentów (HART). Są to specjalne szkolenia, które mają na celu wyróżnienie najlepszych pracowników i stworzenie im szansy menedżerskiego rozwoju. Ciekawym projektem jest również cykl spotkań dla pracowników z osobistościami świata biznesu i polityki.

Raczko i wolny Internet

Jest szansa na to, że Internet zostanie zwolniony z VAT, do tego nie tylko w Polsce, ale także w całej Unii Europejskiej. Wszystko jednak zależy od tego jaką siłę przebicia będzie miał nasz rodzimy resort finansów i jego szef, Andrzej Raczko. Wczoraj minister Raczko zgłosił podczas spotkania Rady Ministrów do spraw Ekonomicznych i Finansowych Unii Europejskiej wniosek o zwolnienie usług dostępu do Internetu z opodatkowania podatkiem VAT. Obecnie, zgodnie z postanowieniami VI dyrektywy Rady Unii, kraje członkowskie mają obowiązek obłożyć usługi dostępu do sieci tym podatkiem.

Jeżeli opcja resortu nie przejdzie, to w Polsce od 1 maja 2004 roku usługi te zostaną obłożone stawką podatku VAT w wysokości 22 proc. Niestety, nikt nie wyjaśnił, dlaczego u nas ma być to aż tyle. W Unii stawki wynoszą od 15 do 25 proc. Każdy kraj sam wybiera „najlepszą dla siebie”.

(VIK)

IDZIE NOWE

Odetchną z ulgą

Większa grupa podatników będzie mogła prawdopodobnie skorzystać z ulgi odsetkowej. Komisja Finansów Publicznych przyznała uprawnienia osobom, które kupiły mieszkania na kredyt w 2002 lub 2003 r. i wprowadziły się do nich nawet po trzech latach od wydania pozwolenia na budowę. Do tej pory warunkiem wykorzystania tej ulgi było zamieszkanie w domu właśnie w tym okresie. Na posiedzeniu przyjęta została też poprawka dotycząca ulg remontowych. Pozwoli ona na ich wykorzystanie w 2004 i 2005 r. Osoby, które zaczęły remont w 2003 roku i nie skorzystały z ulgi płacąc podatek za ten rok, będą mogły to zrobić w ciągu najbliższych dwóch lat. Do końca 2005 roku trzeba będzie natomiast wykorzystać całą ulgę, jeśli remont lokalu rozpoczął się po 1 stycznia 2004 r.

(dar)

Ropociąg. Z Odessy do Brodów

Przeciąganie rury

Wokół ropociągu z Odessy do Brodów robi się coraz goręcej. Właściwie nie wokół samego ropociągu, a tego, w którą stronę i czyja ropa ma nim płynąć. Kilka dni temu Ukrtransnafta – spółka zarządzająca rurociągiem podjęła decyzję, że popłynie nim rosyjska ropa do Odessy, a nie kaspijska z Odessy do Polski. Nie wiadomo skąd taka zmiana, bowiem jeszcze w sierpniu przedstawiciele spółki twierdzili, że takie rozwiązanie jest nie do przyjęcia. Ukraiński minister paliw i energetyki, Serhij Jermiłow oświadczył, że

decyzja rady nadzorczej nie ma mocy prawnej, gdyż w takich sprawach decyduje rząd. Jednocześnie jednak poinformował, że do czasu zakończenia badań opłacalności dla Ukrainy wykorzystania rurociągu „w wariantcie rosyjskim” nie będzie decyzji, który wariant wygra. Ukraiński rząd ma nad czym myśleć. Rosjanie jeszcze w tym roku chcą zacząć wysyłać w rejon Morza Kaspijskiego 9 mln ton rocznie w ciągu najbliższych 3-5 lat.

Tymczasem brakujący polski odcinek może powstać najwcześniej za trzy

lata. Według wcześniejszych zapowiedzi, 21 października w Kijowie ma zostać podpisana umowa między Polską a Ukrainą w sprawie jego budowy.

Jednak decyzja Ukrtransnafty i niezdecydowanie rządu Ukrainy stawia te plany pod znakiem zapytania. Natomiast ewentualna zgoda Ukrainy na wariant rosyjski oznacza przekreślenie planów budowy polskiego odcinka ropociągu do Płocka, a tym samym przesyłanie ropy dalej do Gdańska.

Jacek Klein

Wielkie plany

Ukraina zakończyła budowę rurociągu Odessa-Brody. Brakujący odcinek z Brodów do Płocka długości 540 km ma kosztować 350–500 mln dolarów. Kaspijską ropą zainteresowana jest Grupa Lotos. W lipcu przedstawiciele gdańskiej firmy i Ukrtransnafty uroczystie podpisali nawet list intencyjny w tej sprawie. Do gdańskiej spółki za parę lat miało trafiać ok. 1,5 mln ton ropy.

Już jutro z Dziennikiem

Raport

a w nim:

- krzyżówka handlowa
- największe sieci handlowe w Polsce
- plastikowy pieniądz, czyli zakupy na kartę
- karta praw konsumenta

Szukaj w dodatku **Zakupy**

PERYSKOP

W budowlanej elicie

Zakończenie fuzji gdańskiej spółki giełdowej Polnord SA i Warszawskiej Energobudowy SA planowane jest na grudzień tego roku. W efekcie w Gdańsku będzie miała siedzibę jedna z największych firm budowlanych w kraju. Zsumowane przychody obu spółek wypracowane w 2002 roku wyniosły ponad 400 mln zł.

Najwięksi w branży

Firma	Przychody ogółem za 2002 r. w mln zł
Grupa Kap. Budimex SA	2488
Grupa Kap. Mostostal Zabrze Holding SA	1027
Elekttrim Megadex SA	887
Mitex SA	873
Grupa Kap. Mostostal Warszawa SA	741
Grupa Kap. Mostostal Export SA	609
Grupa Kap. PRInz Holding SA	544
Warbud SA	536
Polnord – Energobudowa SA*	432
* Suma	

Zostań prawodawcą

Można uczestniczyć w tworzeniu unijnego prawa. Taką możliwość daje program polityki interaktywnej Unii Europejskiej. Na stronie internetowej www.europe.eu.int, pod hasłem: konsultacje, przedsiębiorcy mogą zamieszczać swoje opinie i postulaty dotyczące np. podatków, a w szczególności VAT, akcyzy i ceł. Jest to sposób na przedstawienie rozwiązań prawnych korzystnych z punktu widzenia płacących podatki. Internetowe sugestie będą brane pod uwagę przy opracowywaniu nowych dyrektyw. Taki sposób komunikacji jest kolejną, obok spotkań z przedstawicielami poszczególnych branż i konsultacji z Komitetem Społecznym i Ekonomicznym, możliwością kontaktu ze środowiskiem biznesu.

Motoożywienie

Czasy, kiedy kupowaliśmy ponad pół miliona samochodów, zapewne szybko nie wrócą. W tym roku jednak sprzedaż może osiągnąć 350 tys. aut – podała firma Samar, monitorująca rynek. Po trzech kwartałach wzrosła o 11,79 proc., do 257,8 tys. sztuk w porównaniu z 230,6 tys. w analogicznym okresie 2002 roku. We wrześniu nabywców znalazło 30,7 tys. aut, czyli o 27,12 proc. więcej niż rok wcześniej. Najwięcej aut od stycznia do końca września sprzedał Fiat: 45,2 tys. sztuk (wzrost o 5,76 proc.). Na drugim miejscu znalazła się Skoda, a na trzecim Toyota.

(JKL, dar)

GOSPODRAKA

Kotek w zastaw

Niecodzienną metodę ściągania długów chciałby zastosować zakład energetyczny Dalenergo we Władystoku. Zapowiada zajmowanie dłużnikom... domowych zwierząt do czasu uregulowania rachunków za prąd.

– Niech tatuś wytłumaczy córeczce, dlaczego jej ukochany kotek został zabrany – oświadczył w telewizji dyrektor Dalenergo Nikola Tkaczew.

Wśród mieszkańców Władystoku zapanował niepokój. Plany zakładu energetycznego może jednak pokrzyżować centrala – Zjednoczone Systemy Energetyczne.

– Dalenergo nie zabierze mieszkańcom Władystoku ich ulubionych czworonogów – głosi oświadczenie ZSE.

(JKL)

NA ANTENIE

Tygodnik Gospodarczy

Dziś o godz. 22 na antenie telewizyjnej „Trójki” program Marka Kańskiego „Tygodnik Gospodarczy”. Gośćmi będą: Janusz Zemla – dyrektor Izby Skarbowej i Jan Zarębski – przewodniczący zarządu Gdańskiego Związku Pracodawców. W programie m. in.: Czy misja urzędów skarbowych jest tylko tropienie afer i surowe karanie czy też wspólne z organizacjami przedsiębiorców tworzenie i przestrzeganie gospodarczego ładu... Nowe uprawnienia policji skarbowej budzą lęk czy nadzieję?

NOTOWANIA

Dane z kantorów (6-7.10.2003)

Kupno/ sprzedaż waluty	„Max” Gdańsk ■ Jagiellońska 10	„Xamax” Gdańsk ■ Pasaż Królewski, ■ Długa 81/83	„Green” Gdańsk ■ C.H. Carrefour „Morona” ■ Grunwaldzka 92 ■ PKP Wrzeszcz
USD	Δ 382,5/397,5 Δ	Δ 382,5/397,5 Δ	Δ 382,5/397,5 Δ
EUR	Δ 448/465,5 Δ	Δ 448/465,5 Δ	Δ 448/465,5 Δ
SEK	Δ 50,1/51,1 Δ	Δ 50,1/51,1 Δ	Δ 50,3/51,8 Δ
GBP	Δ 641/651 Δ	Δ 641/651 Δ	Δ 641/661 Δ
CHF	Δ 290/295 Δ	Δ 290/295 Δ	Δ 292/302 Δ

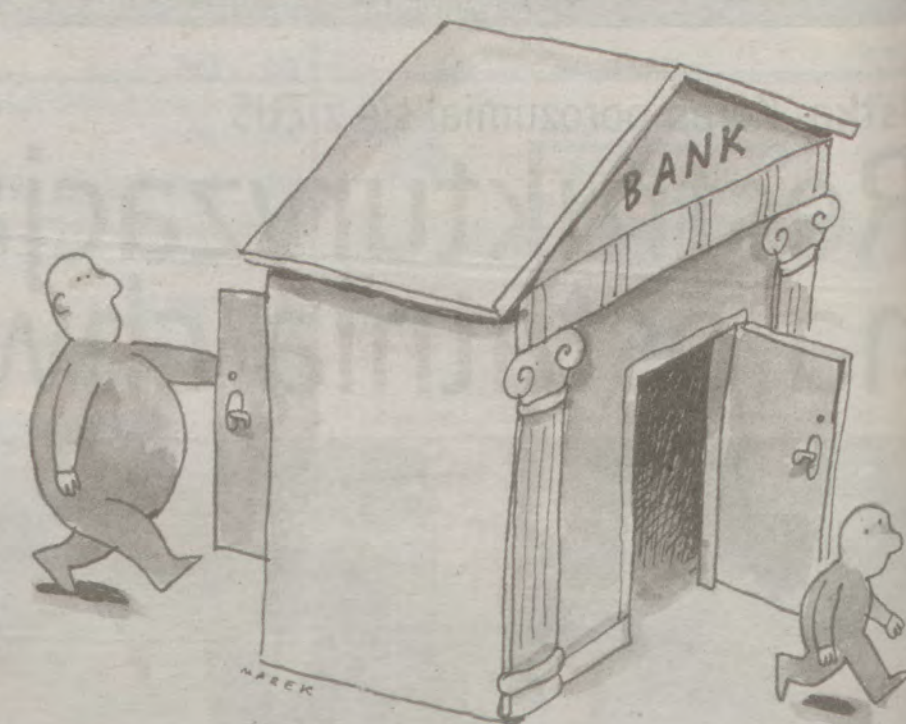
USD – dolar, EUR – euro, SEK – korona szwedzka, GBP – funt brytyjski, CHF – frank szwajcarski
Δ – spadek ceny w stosunku do dnia poprzedniego; Δ – wzrost ceny; ○ – cena bez zmian

Finanse. Opłaty w polskich bankach są wyższe niż w Unii

Zdzierają z klienta

Polskie banki pobierają wyższe niż w Europie i nie zawsze uzasadnione opłaty – wynika z raportu Urzędu Ochrony Konkurencji i Konsumentów. W porównaniu z innymi państwami europejskimi, klient detaliczny w Polsce ponosi trzykrotnie wyższe opłaty za dokonywanie przelewów krajowych. Najwięcej płaci wówczas, gdy korzysta z placówki bankowej – średnio ok. 3 zł, czyli 0,75 euro. W bankach europejskich koszt ten wynosi średnio ok. 0,25 euro. Więcej niż w Europie płacimy również za przelewy dokonywane telefonicznie i przez Internet. Prezes UOKiK Cezary Banasiński wymienił kilka rodzajów opłat, którymi banki obciążają klientów, choć nie mają do tego prawa. Pierwsza na liście jest opłata za nieuzasadnioną reklamację. Według raportu UOKiK, jest ona niezgodna z kodeksem cywilnym i mieści się w ramach informacji, udzielanej klientowi przez bank nieodpłatnie. Banki uzależniają przyjęcie reklamacji od określonej sumy, która jest reklamowana. W jednym z banków przyjęto, że reklamacja może być wnoszona wtedy, gdy kwota reklamowanej transakcji jest większa niż równowartość 25 dol. Inna podstawna opłata pobierana jest za zastrzeżenie karty płatniczej.

– Bank jest instytucją zaufania publicznego i ma obowiązek dbać o bezpieczeństwo naszych obowiązków



Rys. Marek Wdźiękowski

ków płatniczych – twierdzi Banasiński.

Za najbardziej kontrowersyjne Banasiński uznał opłaty za otwarcie i zamknięcie rachunku. Prezes UOKiK porównał taką praktykę do pobierania w sklepie opłat za wejście na jego teren czy za sprzedaż towaru.

Sporo wątpliwości budzą również opłaty za tzw. inne czynności niż wymienione w tabeli opłat. Według raportu, przepis, który wprowadza takie opłaty, jest zbyt niejasny i ogólny, ponieważ klient powinien być dokładnie poinformowany o czekających go ewentualnych opłatach.

– Klauzule, które zakwestionowaliśmy, zostały przez nas wniesione do sądu, mającego rozstrzygnąć o ich zgodności z prawem – dodaje Banasiński.

Dużym minusem jest również to, iż banki odchodzą od indywidualnego podejścia do klienta.

– Klient dostaje do podpisania standardową umowę, której najczęściej nie może negocjować – twierdzi Marta Penczar z Instytutu Badań nad Gospodarką Rynkową. – Brakuje indywidualnego podejścia do klienta.

Izabela Chmielewska

Co jest nie tak?

- Dokonują cesji wierzytelności bez zgody konsumenta. Według raportu, jest to kolejny zapis bez uzasadnienia w polskim prawie – zgoda konsumenta jest bowiem obowiązkowa.
- Naruszają zasady informowania i udzielania kredytu konsumentowi. Problemem jest np. zapoznanie się z umową o taki kredyt przed jej podpisaniem. W kilku bankach odmówiono klientowi wglądu do umowy.
- Niewłaściwie informują o rzeczywistym oprocentowaniu kredytu.

Kraj. Resort finansów niewzruszony wobec taksówkarzy

Kasa w wersji luksusowej



Taksówkarze zapowiadają, że dalej będą walczyć z resortem.

Fot. archiwum

Ministerstwo Finansów nie zgodziło się na stosowanie w taksówkach uniwersalnych kas fiskalnych. Po ubiegłotygodniowej blokadzie stolicy przez taksówkarzy, resort miał sprawdzić, czy konieczne jest montowanie urządzeń łączących kasy fiskalne z taksometrem. Zgodnie z tłumaczeniem resortu, po przeprowadzeniu analizy okazało się, że tzw. uniwersalne kasy nie spełniają wymagań ewidencji podatkowej. Stwierdzono, że nie posiadają też funkcji potrzebnych do pra-

widłowego rozliczenia usług, m. in. uwzględnienia rabatów. W tej sytuacji taksówkarzom nie pozostaje nic innego, jak tylko wysuwać ze skarbonki zaskórniaki (przynajmniej 2,5 tys. zł) na droższe kasy ze zintegrowanym taksometrem. Innym wyjściem jest kolejny starcie z resortem, czyli protesty i blokady.

– Jeszcze nie zdecydowaliśmy, jak i w jakiej formie, ale będziemy walczyć – powiedział Józef Bączek, przewodniczący związku zawodowego taksówkarzy z Gdańska. – Nie pozwoli-

my, aby ktoś nabijał sobie portfel naszym kosztem. W Unii nie stosuje się kas w taksówkach. Teraz wydaliśmy pieniądze, a w przyszłym roku okaże się, że na marne. Podobnie było, gdy wstępowaliśmy do NATO. Wówczas też nakazano nam wymienić radia, aby zwolnić częstotliwości. Szybko okazało się, że niepotrzebnie wydaliśmy po 2 tys. zł.

Od 1 stycznia 2004 r. wszystkie taksówki muszą być wyposażone w kasy fiskalne.

Wioletta Kakowska

REKLAMA

Uchwała Nr XIII/427/2003 Rady Miasta Gdańska z dnia 25 września 2003 roku w sprawie nadania nowej nazwy ulicy

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 13 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity z 2001 r. Dz. U. 142, poz. 1591; zm. z 2002 r. Dz. U. 23 poz. 220; Dz. U. 62 poz. 558; Dz. U. 113 poz. 984 oraz Dz. U. 214 poz. 1806) oraz art. 1 i 2 ustawy z dnia 21 marca 1985 r. Dz. U. 80 poz. 717 z 2003 r. oraz o drogach publicznych (tekst jednolity Dz. U. 71 poz. 838; zm. z 2000 r. Dz. U. 86 poz. 958; Dz. U. 12 poz. 136; z 2001 r. Dz. U. 125 poz. 1371; z 2002 r. Dz. U. 25 poz. 253; Dz. U. 41 poz. 365; Dz. U. 62 poz. 554; Dz. U. 74 poz. 676; Dz. U. 89 poz. 804; Dz. U. 113 poz. 984; Dz. U. 216 poz. 1826); Dz. U. 80 poz. 271 oraz Dz. U. 80 poz. 717 z 2003 r.

Rada Miasta Gdańska uchwala, co następuje:

§1
W Gdańsku Kokoszkach ulicy położonej na wschód od ulicy Śmigły-Rydzkiej nadaje się nazwę: SWARZEWSKA.

§2
Wykonanie Uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Gdańska.

§3
Uchwała podlega ogłoszeniu na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Gdańsku i w lokalnej prasie.

§4
Uchwała wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Przewodniczący Rady Miasta Gdańska Bogdan Oleszek

10173088/A/102

Sąd Rejonowy w Gdańsku Wydział XX Gospodarczy postanowieniem z dnia 30 września 2003 r., sygn. akt (XX U 495/03) ogłosił upadłość:

ZAKŁAD PRODUKCYJNY „BUDMET”
Bogusław Olszewski
Starogard Gdański, ul. Kocoborowska 14.

Wyznaczył SSR Magdalenę Kiedrowicz-Kopec Sędzią komisarzem w postępowaniu upadłościowym, Dariusza Ksieniewicza - syndykiem masy upadłościowej i postanowił wezwać wierzycieli upadłego do zgłaszania swoich wierzytelności w terminie jednego miesiąca od daty publikacji w Monitorze Sądowym i Gospodarczym.

10172916/A/1275

WSZYSTKO DLA ZEROTOMANÓW

RATY TOTALNE 0%

RTV EURO AGD

33 cm

ELEKTRONICZNY PROGRAMATOR

Amica

1199;

10 rat x 119⁹⁰ zł

PRALKA 600 obr. AMICA PA4560A11C

*Wys./Szer./Gł. 85/60/43
*Pol. 4,5 kg
*600 obr./min.
*Automatyczny dobór wody
*18 programów
*Elektroniczny programator

33 cm

ELEKTRONICZNY PROGRAMATOR

Amica

1099;

10 rat x 109⁹⁰ zł

PRALKA 900 obr. AMICA PA5560A11I

*Wys./Szer./Gł. 85/60/51
*Pol. 5,5 kg
*600 obr./min.
*Automatyczny dobór wody
*18 programów
*Elektroniczny programator

Amica

359;

10 rat x 35⁹⁰ zł

MIKROFALA AMICA PA17E700

*GRILL KWARCOWY
*STEROWANA ELEKTRONICZNIE
*Pol. 17 l
*Automatyczne programy gotowania i rozmrażania
*Moc mikrofal 700W

Amica

899;

10 rat x 89⁹⁰ zł

KUCHNIA AMICA OS04.43ZpM

*GAZOWA
*Szer. 50 cm
*Piekarnik gazowy z zabezpieczeniem przedwypływowym
*Automatyczna zapalarka gazu w pokreśle
*Zabezpieczenie przedwypływowe palników

Amica

699;

10 rat x 69⁹⁰ zł

KUCHNIA AMICA OS04.32ZpV

*GAZOWA
*Szer. 50 cm
*Automatyczna zapalarka gazu w pokreśle
*Piekarnik gazowy z zabezpieczeniem przedwypływowym
*Termoregulator

KLASA ENERGETYCZNA "A"

Amica

999;

WYSOKOŚĆ 144 cm

10 rat x 99⁹⁰ zł

LODÓWKO-ZAMRAŻARKA AMICA AZ0101

*Wys./Szer./Gł. 144/57/60
*Pol. 216 l (159 l/55 l)
*Automatyczne odszranianie chłodziarki
*Szkłane półki

Amica

899;

WYSOKOŚĆ 122 cm

10 rat x 89⁹⁰ zł

LODÓWKO-ZAMRAŻARKA AMICA ARC 2130

*Wys./Szer./Gł. 122/56/56
*Pol. 192 l (154 l/38 l)
*Automatyczne odszranianie chłodziarki

SZKLANE PÓŁKI

Amica

1399;

WYSOKOŚĆ 177 cm

10 rat x 139⁹⁰ zł

LODÓWKO-ZAMRAŻARKA AMICA ACZ 2303

*Wys./Szer./Gł. 177/58/60
*Pol. 283 l (201 l/82 l)
*Automatyczne odszranianie chłodziarki
*Szkłane półki

NAJLEPSZE PRODUKTY I MARKI W ZASIĘGU TWOJEJ RĘKI!

AEG Amica ARISTON Electrolux Whirlpool PHILIPS SONY THOMSON Canon LG Pioneer KRUPS Moulinex SAMSUNG
TARDO Brandt BRAUN DeLonghi polar JVC INDESIT Mastercook Rowenta Saeco SIEMENS simpplus TEAM TEFAL ZANUSSI

0% odsetek
0% prowizji
0% wpłaty
0% wstępnej

Gdańsk - Centrum Handlowe ALFA, ul. Kołobrzeska 41c
Gdańsk - Centrum Handlowe MATARNIA, ul. Złota Karczma 26
Gdańsk - Centrum Handlowe MORENA, ul. ul. Schuberta 102a
Gdańsk - King Cross, Centrum Handlowe, ul. Spacerowa 48
Gdańsk - Zasp, ETC Centrum Handlowe, Al. Rzeczypospolitej 33
Gdynia - King Cross Gdynia, Centrum Handlowe, ul. Śląska 142
Gdynia - Chylonia, Hipermarket TESCO, ul. Kcyńska 27
Gdynia - Orłowo, KLIF Trójmiejskie Centrum Handlowe, Al. Zwycięstwa 256
Gdynia - ul. Starowiejska 17
Toruń - ul. Szosa Lubicka 111 (obok marketu miniMal)
Grudziądz - ul. Włodka 7 (obok marketu miniMal)
Elbląg - Ogrody, Centrum Handlowe, ul. Płk. Stanisława Dąbka 152

pon. - pt.	9-21	sobota	9-21	niedz.	10-21
pon. - pt.	10-20	sobota	10-20	niedz.	10-18
pon. - pt.	9 ³⁰ -21 ³⁰	sobota	9 ³⁰ -21 ³⁰	niedz.	10-20
pon. - pt.	9-21	sobota	9-21	niedz.	9-20
pon. - pt.	9-21	sobota	9-21	niedz.	11-20
pon. - pt.	9-21	sobota	9-21	niedz.	9-20
pon. - pt.	9-21	sobota	9-21	niedz.	9-21
pon. - pt.	9-21	sobota	9-21	niedz.	10-20
pon. - pt.	10-19	sobota	10-15	niedz.	—
pon. - pt.	10-20	sobota	10-17	niedz.	10-15
pon. - pt.	10-20	sobota	10-20	niedz.	10-16
pon. - pt.	9-21	sobota	9-21	niedz.	10-20

Promocja - raty totalne 0% - nie można łączyć z promocją - wyjątkowa okazja. Szczegóły promocji w regulaminach i/kub ulotkach - w sklepach RTV EURO AGD - wraz z oznaczeniem promocji. Rzeczywista roczna stopa oprocentowania wyliczona od całkowitego kosztu kredytu wyrażona w procentach przy kredycie - raty totalne 0% - wynosi zero. Błędna wartość tylko do wypisania zapisów.

10173008A/1145

Wystawa. Cynamonowy świat Schulza W Drohobyczu

W świetle świec, w oparach cynamonu, korzennych kadzidełek i muzyki Jerzego Satanowskiego zaczynał się spacer po świecie Schulza. Świecie „Cynamonowych sklepów” i „Sanatorium pod klepsydrą”, w świecie Drohobycza i czarownych, magicznych uliczek, na których artysta spotykał piękne kobiety.

W Centrum Gemini w Gdyni, w sali wystawienniczej Muzeum Miasta Gdyni, otwarto wystawę pt. „W kręgu Schulza”, zorganizowaną przez ludzi zafascynowanych twórczością tego niepozornego nauczyciela a jednocześnie fenomenalnego artysty.

Właśnie w Gdyni rozpoczyna swą wędrówkę ta niesamowita wystawa. Dlaczego tu? - Bo Gdynia jest warta wystaw tak wielkich artystów - stwierdził Ryszard Kapuściński. Znad morza wystawa pojedzie do Krakowa i Warszawy.

Wzięli w niej udział najwybitniejsi polscy artyści, zainspirowani i zafascynowani twórczością B. Schulza. A więc: Franciszek Ma-



Rysunek Franciszka Starowieyskiego „Urodziny Stockhansena”.

Repr. Sławomir Ptasznik

śluszcak, Franciszek Starowieyski, Rafał Olbiński, Kiejstut Bereźnicki, Edward Dwurnik, Andrzej Dudziński, Janusz Kapusta, Statys Eidrigevicius, Allan Starski i inni.

Wita nas więc Drohobycz w obrazach, fotografiach, filmowych fotosach,

scenografii „Republiki marzeń”.

- Bruno Schulz ocalał w swoich rysunkach świat prowincji, miasteczka, Drohobycza i w ogóle tamtych stron. Świat będący na pograniczu wielu kultur, świat jaki widział i jaki chciał widzieć - jest prze-

konany Franciszek Maśluszcak

Wystawę, nad którą honorowy patronat objął Jerzy Ficowski - najwybitniejszy znawca i propagator twórczości Schulza, można oglądać codziennie, do 20 listopada br. w godz. 10 - 19.

Monika Kosińska

Premiera. Maślowska na scenie Przegrana wojna



Silny (Eryk Lubos) z wymarzoną dziewczyną Magdą (Magdalena Schejbal).

Fot. Grzegorz Mehring

Dorota Maślowska nikomu nie chciała sprzedać praw autorskich do adaptacji swojej książki. Podobno starał się o to nawet Bogusław Linda. Uległa dyrektorowi teatru Wybrzeże, Maciejowi Nowakowi. W niedzielę odbyła się premiera „Wojny polsko-ruskiej pod flagą białoczerwona”.

Czy spektakl spodoba się młodej widowni? Wątpię! Ci, o których opowiada książka Maślowskiej, do teatru nie chodzą. Innych ta opowieść raczej nie wzruszy, chociaż zagrana jest naprawdę znakomicie, z nerwem, temperamentem i prawdziwie. Szczególnie podobał mi się Eryk Lubos jako Silny. Dynamiczną akcję przerywają filmowe obrazy. Na wielkim ekranie morze, plażę idzie dziewczyna z wózkiem. Oglądamy telenowelę o miłości. Na

scenie Silny spotyka się z Andżelą i Nataszą. Marzy o kobiecie swojego życia, czyli Magdzie i... pociesza się innymi. Bohaterowie rozmawiają o Ruskich, sidingu itd. Wojna w sensie jak najbardziej dosłownym to słowa wejherowskiego skina o „kontaktach” z handlującymi na rynku Rosjanami, to szukanie dziewczyny na chatę albo amfy do zażycia. O czym jest ten spektakl? Tak naprawdę o świecie, w którym rządzi narkotyki.

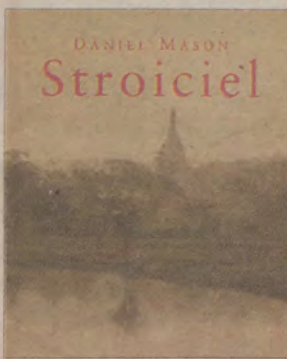
Oryginalny język powieści Maślowskiej przełożony na język teatru ginie. Ginie w męczarniach aktorów, którzy starają się szybko wypowiedzieć wielokrotnie złożone zdania.

Ponadto występują: Karolina Adamczyk, Monika Chomiczka, Katarzyna Kaźmierczak, Magdalena Szejbal.

Grażyna Antoniewicz

DO POCZYTANIA

Złecenie



Ta historia toczy się powoli i ospale jak karawana po pustyni. Masonowi nigdzie się nie spieszy, przybliża zawiłe historyczne przeprawy Birmy, gdzie „Stroiciel” się rozgrywa; częstuje nas obrazami, które często walczą przed naszymi oczami „by zostać dostrzeżone niczym towary rozpychających się na bazarach kupców”. Mason o wiele bardziej skupia się na sposobie opowiadania niż samej historii. Jej bohaterem jest Edgar Drake, stroiciel fortepianów, który w roku 1886 otrzymuje nietuzinkowe zlecenie od angielskiego Ministerstwa Wojny. I tak Drake, angielski dżentelmen, trafia do dżungli. To co napotka i przeżyje w Birmie sprawi, że dawna codzienna egzystencja w Londynie stanie się równie realna jak fatamorgana...

(ma)

„Stroiciel”, Daniel Mason, Muza SA, Warszawa, 2003, cena: 37,90

Gdynia. Po koncercie Kierunek (0-58)



Krystyna Stańko - zbyt blisko Anny Marii Jopek.

Fot. Elżbieta Chylińska

Gdańska formacja jazzowa (0-58) zgromadziła na koncercie w gdańskim Uchu ok. siedemdziesięciu osób. Przed rozpoczęciem występu, ku zaskoczeniu wszystkich, do klubu zatelefonował Zbigniew Namysłowski, z pozdrowieniami dla publiczności. Zapowiadało to świetną ucztę muzyczną. Niestety, później przyszło rozczarowanie. Pomijając niedoskonałą akustykę, również i niektóre autorskie kompozycje nie budziły aprobaty publiczności. O ile muzyczna aranżacja stała na wysokim poziomie, głównie za sprawą gitary (Maciej Grzywacz) i akordeonu (Cezary Paciork), to wokół Krystyny Stańko stał na pograniczu plagiatu Anny Marii Jopek. Ewidentnie przypominał utwory z ostatniej płyty Jopek.

- To zupełnie coś innego - tłumaczyła wokalistka. - Ja promuję nasze kompozycje z nowej płyty „Tryby”, staramy się pójść własną ścieżką muzyki autorskiej.

Warto przypomnieć, że w zeszłym roku grupa (0-58) była nominowana do nagrody Fryderyka w kategorii Jazzowy Zespół Roku. Jednak chyba w tym roku niepotrzebnie uległa koniunkturze na rynku muzycznym. Koncert trwał ponad dwie godziny i zakończył się dwoma bisami.

Oskar Skibicki

Teatr Wybrzeże. Casting Dla energicznych

Teatr poszukuje chłopców w wieku od 14 - 15 lat. W spektaklu mają zagrać „charakterni” chłopcy, obdarzeni szczególnym temperamentem, których - jed-

nym słowem - rozpiera energia. Terminy przesłuchań: 14, 15, 16 i 17 bm., godz. 14.30. Wejście przez portiernię, ul. św. Ducha 2. Tel. 301 70 70 lub 301 70 21 w. 226

REKLAMA

WYSTAWA

Zielona Brama
Gdańsk, ul. Długi Targ 24

GDANSK
miasto młodości

Honorowy Patronat nad wystawą objął Prezydent Miasta Gdańska

6.10 - 30.11.03

pn. - pt.
9⁰⁰ - 18⁰⁰

sb. - nd.
10⁰⁰ - 18⁰⁰

informacja, bilety:
(058) 554 83 12

Leon Wyczółkowski

Sponsor Główny Wystawy: **LOTOS**

Patronat Medialny: **TVP 3**, **Dziennik Bałtycki**, **103,7 fm**, **Radio Gdańsk**

Organizatorzy Wystawy: **KONTAKT**

Kto to jest poseł?

- To chyba taka ważna osoba, której można słuchać na płytach, np. z bajkami. Ja mam w domu kilka takich płyt i kaset z bajkami. Więcej o tym, kto to jest poseł, wkrótce w „Wieczorze Wybrzeża”.

Wieczór Wybrzeża

ISSN 0137-9380

**Dziennik
Bałtycki**

środa 8 października 2003 r.

::13

Pomorze. Chcesz sprawdzić, kim byli Twoi przodkowie?

Jest w aktach to mów o nim: wuj



- O każdej osobie z tych zdjęć wiem bardzo wiele, bo to moi przodkowie - mówi z dumą tczewianin Tomasz von Piechowski, częsty gość Archiwum Państwowego w Gdańsku.

Fot. Robert Kwiatek

Nie każdy miłośnik przeszłości odważa się wieszać na ścianie wypolerowaną „szablę pradziada”, ale każdy ma prawo do wiedzy, kim był jego prastrzec. Dlatego moda na badania genealogiczne obejmuje w ostatnich latach nie tylko środowiska herbowe.

Grunt to rodzinka

- Obserwując powyższą tendencję, Archiwum Państwowe (AP) w Gdańsku organizuje od 9 do 17 października 2003 r. wystawę pt. „Nie tylko wielka historia”, stanowiącą część ogólnopolskich Dni Otwartych Archiwów Państwowych - informuje Stanisław Flis,

zastępca dyrektora AP. - W ciągu dziewięciu miesięcy 2003 roku zarejestrowaliśmy 158 osób, które przyszły do nas osobiście i szukały danych genealogicznych (w korespondencji mieliśmy kilka tysięcy takich próśb). - Byli to głównie przedstawiciele starych rodzin pomorskich, lecz także ludzie mający „pochodzenie” repatrianckie.

W USA, Kanadzie czy Australii od dawna działają wyspecjalizowane biura genealogiczne, do których obywatele zwracają się z prośbą o wyznaczenie europejskich protoplastów. Kilka lat temu, gdy Stanisław Flis pracował przez dwa sezony jako archiwista w Nowym Jorku, bardzo

często natykał się na korespondencję (przeważnie e-mailową) kierowaną do Polskiego Instytutu Naukowego z zapytaniami o wskazówki, przez kogo szukać rodzinnych korzeni.

Po mieczu po kądzieli

Coraz szersze korzystanie przez osoby zewnętrzne ze zbiorów archiwalnych ma związek z otwieraniem się polskich archiwów na społeczeństwo, zwłaszcza przez ostatnie 10 lat. W związku z tym - jednak do miejsc przechowywania dokumentów trafia sporo ludzi przypadkowych, nieumiejących korzystać z zasobów. Z myślą o nich przygotowano

brošurkę instruującą, jak się zabierać do poszukiwań genealogicznych. Oto niektóre z porad:

Zastanów się, czy interesuje cię tylko pochodzenie po mieczu (np. ojciec, dziadek), czy również po kądzieli (matka, babcia).

Przed pójściem do archiwum zgromadź i dokładnie przejrzyj rodzinne dokumenty: stare dowody osobiste, paszporty, metryki urodzenia, ślubu i śmierci, fotografie, listy, wycinki z gazet itp.

Z GÓRY NA DÓŁ

Granie - faulowanie



- Zabieraj łapy, piłka moja!



- Z buta go, niech nie podskakuje!



- Co się pchasz? W kostkę chcesz?



- Rączki, rączki, koleś...

Fot. APR/SAS



CO WIECIE O WIELKIM ŚWIECIE

■ Co to jest dialog?
- mówią dzieci ze Starogardu**Patryk Babiński, 5,5 roku**

- Może to być mój piesek Pikuś, którego wyprowadzam na drogę. Gdy on zaczyna szczekać, to tata prosi mnie, żeby wyjść z nim z mieszkania. Pikuś wychodzi nawet wtedy, gdy ktoś go drażni. Myślę, że dialogiem może być Kubuś Puchatek, który przyjaźni się z Tygrysiem.

**Łukasz Szymiczek, 5 lat**

- To jest coś takiego jak ludzie rozmawiają ze sobą. Gdy się bawię z moimi braćmi Mateuszem i Jasiem, rozmawiamy o bazach wojskowych, w których pracują żołnierze. Podczas zabawy udajemy panów, którzy noszą mundury. Lubię pizzę i chyba jest taka, która nazywa się dialog.

**Monika Szczepiełowska, 5,5 roku**

- Dialog to zagadki, które przygotowuję nam pani w przedszkolu. Ostatnio musieliśmy rozpoznać warzywa i owoce. Za każdą odgadniętą zagadkę otrzymywaliśmy jeden punkt. A babcia obiecała mi, że podaruje mi kotka i chyba nazywa go Dialog.

**Szymon Konieczka, 6 lat**

- To zabawy, w które można się bawić w naszym przedszkolu. Kolega mówił mi, że dialog może to być nawet czekolada ze śmietaną. W sklepie widziałem nawet gumy balonowe o tej nazwie. Pani z przedszkola podpowiedziała mi, że dialog to coś takiego jak przy obiedzie tata rozmawia z mamą.

**Izabela Chłopska, 6 lat**

- To rozmowa z przyjaciółmi, z którymi się bawię. Gdy przychodzimy do przedszkola i zdejmujemy buty, to rozmawiamy, w co będziemy się bawić. Zamiast wywieszzonego na ścianie regulaminu powinien być wywieszony dialog. Przyjacielem jest również mój pies Aki, z którym rozmawiam.

**Małgorzata Waśkowska, 6 lat**

- To jest takie coś, jak ktoś wychodzi ze zwierzętami na spacer. Najlepiej chodzić z nimi po trawie, ponieważ wtedy mogą się najeść. Gdy trawkę zjedzą, to wtedy czują się lepiej i są zdrowsze. Moja ciocia wychodzi z Dianą, jednak ona nie je trawy i też czuje się dobrze. Gdy dorosnę, to na ten temat powiem więcej.

Tekst i zdjęcia Grzegorz Sikora

REKLAMA

Promocja
dla dużych firm...**Sony
Ericsson
T610**z wbudowanym
aparatem
cyfrowymod 1 zł
(1,22 zł z VAT)połączenia od
22 groszy
za minutę***Najtańsza sieć firmowa
dzięki ofercie Era Biznes:**- przez 12 miesięcy
za połączenia pomiędzy
wszystkimi telefonami
zakupionymi w tej
promocji i z wybranym
numerem stacjonarnym
płacisz już od 22 gr/min***BIZNES**
Możesz więcej

www.era.pl

Biznes Informacja:

0 801 602 602, 602 962 000

Opłata zgodna z cennikiem operatora
sieci, z której wykonywane jest połączenie.

*Ceny netto (27 gr z VAT).

Szczegóły ofert w cenniku i regulaminie
promocji, dostępnych u Doradców Biznesowych,
Autoryzowanych Doradców Biznesowych
oraz w Salonach, Skleпах i Autoryzowanych
Punktach Sprzedaży sieci Era.

10173099/A/07

Pomorze. Chcesz sprawdzić, kim byli Twoi przodkowie?Jest w aktach
to mów o nim: wuj

- Polskie archiwa są od dziesięciu lat instytucjami otwartymi dla wszystkich - zapewnia Stanisław Flis, zastępca dyrektora Archiwum Państwowego w Gdańsku. Fot. Robert Kwiatek

Odwiedź miejsca związane z rodziną, w tym cmentarze, gdzie znajdują się groby ludzi o tym samym nazwisku co Twoje.

Staraj się pozyskiwać różne szczegółowe informacje na spotkaniach i zjazdach rodzinnych.

**W gotyckiej
kaligrafii**

- Wystawa „Nie tylko wielka historia” składa się z trzech części - wylicza Stanisław Flis. - Dwie z nich dotyczą wybranych rodów kaszubskich: Piechowskich i Lorochoń, których przedstawiciele wyjątkowo pracowicie przepatrują nasze zbiory od kilkunastu lat. Przedstawiamy efekty ich działań pod kątem wyszukiwania rozmaitych informacji, na przykład: z ksiąg parafialnych, z raportów poli-

cyjnych, z pism towarzystw heraldycznych, ze starych kronik itp.

Trzecia część wystawy przybliżyła zwiedzającym realny wygląd źródeł pisanych (niekiedy udostępnianych tylko na mikrofilmach). Albowiem osoby zaglądające do gdańskiego archiwum często nie mają pojęcia, że spotkają się tu z dokumentami, do których odcyfrowania potrzebna jest znajomość języka łacińskiego lub niemieckiego - zwykle w odręcznej kaligrafii. Dla niejednego z użytkowników bywa to trudność nie do przebycia.

Warto też wiedzieć, w jakiego rodzaju zasobach tkwią najpotrzebniejsze informacje. Raz mogą to być wykazy mieszczańskie posiadających obywatelstwo poszczególnych miast pomorskich; innym razem - kartoteki meldunkowe, spisy członków stowarzyszeń, ak-

ta szkolne, listy repatriantów itp.

Książę z bajki

- Między innymi dzięki Archiwum Państwowemu w Gdańsku odtworzyliśmy z ojcem drzewo genealogiczne naszego rodu - mówi pochylony nad kserokopiami dokumentów tczewianin Tomasz von Piechowski, absolwent historii, 29-letni doktorant Uniwersytetu Mikołaja Kopernika w Toruniu. - Bogactwo tutejszych zbiorów czyni z poznawania dziejów rodzinnych pasję, którą okraszają tak wspaniałe chwile jak odnalezienie autentycznego podpisu prapradziadka czy dotarcie do korespondencji pradiadka wziętego do niewoli przez Rosjan podczas I wojny światowej. Ponieważ mam „von” przed nazwiskiem, pytają mnie czasem ludzie, czy może jestem hrabią. Odpowiadam przekor-

nie, że jestem pomorskim księciem, ale... z bajki.

Przeglądanie archiwaliów doprowadziło pana Tomasza do ustalenia przodków rodzowego „Żuroch” - jednego z kilku, jakimi posługiwali się Piechowscy herbu Leliwa. Gałąź Żuroch-Piechowskich dysponuje konkretnymi dotyczącymi ich historii od progu XVII wieku. Wcześniejsze akta zniknęły razem ze spalonymi drewnianymi kościołami.

W Internecie

Archiwum w Gdańsku udało się umieścić w Internecie (www.gdansk.ap.gov.pl) już około 800 inwentarzy, czyli spisów rozmaitych własnych kolekcji. Oznacza to zainwentaryzowanie jednej trzeciej olbrzymich zbiorów.

Wkrótce zostanie uruchomiona gdańska internetowa strona genealogiczna, połączona między innymi z amerykańską wyszukiwarką mormonów, którzy stworzyli największą światową bazę wiadomości genealogicznych (http://familysearch.com).

- Nasza wystawa ma służyć odkrywaniu uroków genealogii - podkreśla S. Flis. - Jeśli spotka się z dobrym przyjęciem, będziemy co pół roku kontynuować cykl podobnych ekspozycji poświęconych rodzinom pomorskim. Ważne jest, by funkcjonować nie tylko w obiegu naukowym, lecz popularizować nasze zbiory choćby dzięki systemom informacyjnym (do skorzystania w domu poprzez Internet).

Polskie archiwa są od początku lat 90. instytucjami w pełni otwartymi. Każdy może tu przyjść, zamówić wybrane akta i korzystać z nich do woli.

Zbigniew Gach

Gdańsk. Europejski medal dla oliwskiego zoo

Za ochronę tygrysów

Miejski Ogród Zoologiczny Wybrzeża w Gdańsku Oliwie został odznaczony medalem za osiągnięcia w ochronie tygrysów. Taka wiadomość dotarła do gdańskiego zoo wczoraj.

Latem bieżącego roku w około stu ogrodach zoologicznych w całej Europie trwała zbiórka pieniędzy na ratowanie ginących, największych kotów świata. Sprzedawano breloczki, wyprodukowane w Londynie, przedstawiające tygrysa oko. Oliwskie zoo wzięło w komis 2 tysiące breloczków - dowiedzieliśmy

się od Michała Targowskiego, dyrektora oliwskiego zoo. Wszystkie sprzedano; każdy po 7 złotych, czyli około 1,5 euro.

Na sto zoo, uczestniczących w kampanii, medale zdobyło 20, w tym zoo w Gdańsku Oliwie. Ten sukces będzie się liczył przy badaniu dostosowania oliwskiego zoo do standardów Unii Europejskiej. Oceny takiej dokonuje EAZA - Europejskie Stowarzyszenie Ogródów Zoologicznych i Akwariów, które było też organizatorem kampanii ratowania tygrysów. (K.N.)



Oliwskie zoo przez całe lato uczestniczyło w kampanii ratowania tygrysów.

Niemcy. Krewki inwalida Walka o miejsce

Pewien niemiecki emeryt, zobaczywszy, że na upatrzonym przez niego miejscu w autobusie usiadła niepełnosprawna kobieta, wpadł w furję i pobił ją do krwi - podała niemiecka policja.

Według policji w Bóchum w zachodniej części Niemiec, 76-latek usiadł na kolanach 33-letniej kobiety, mówiąc, że to miejsce jest zarezerwowane dla niepełnosprawnych, a kiedy kobieta odparła, że też ma prawo na nim siedzieć, zaczął ją bić laską.

Wskutek uderzeń kobieta ma m.in. uszkodzone ucho, którego operację dopiero co przeszła. Kierowca autobusu wezwał policję, która zatrzymała krewkiego emeryta. Zostanie mu postawiony zarzut napaści. (PAP)

Tokio. Dla samotnych Jarzyny mini

Żeby wyjść naprzeciw potrzebom coraz większej liczby żyjących samotnie Japończyków, japoński gigant sprzedaży detalicznej Aeon Co. Ltd postanowił wprowadzić na rynek od przyszłego miesiąca miniaturowe warzywa. Będą to na przykład mniejsze od normalnych główki kapusty i o połowę „szczuplejsza” rzodkiew.

Decyzja ta została podjęta na skutek cieszącej się wyjątkowym powodzeniem testowej akcji sprzedaży zminiaturyzowanej rzodkwi.

Po rzodkwi i kapuście, firma planuje wprowadzenie kolejnych miniwarzyw, w tym zmniejszonej dyni.

(PAP)

Szok. Bez mocy prawnej Ślub

Dwóch homoseksualnych radnych miejskich wzięło ślub w hiszpańskiej miejscowości San Sebastián. Mężczyźni byli prowadzeni przez własne matki. Hiszpania oficjalnie nie akceptuje małżeństw homoseksualistów. Jednak rada w San Sebastián niecały rok temu uchwaliła prawo uznające gejów na symboliczne zaślubiny. Takie małżeństwo nie ma jednak mocy prawnej - podaje agencja Reutersa. (PAP)

Pruszcz Gdański. Cienie przeszłości Jadą goście

Do codzien-nych obowiązków w Pruszczanki należało przedzenie, tkanie, szycie, garncarstwo. Do tego dochodziły zwyczajne domowe zajęcia: sprzątanie, gotowanie, pranie... Ucieczką od codzienności były wizyty rzymskich lub nordyckich kupców.

Pruszczanka to imię nadane kobiecie, pochodzącej z drugiej połowy I wieku n.e., której szkielet wykopali archeolodzy pod Pruszczem i obecnie poddają zabiegom konserwatorskim w Muzeum Archeologicznym w Gdańsku.

Życie Pruszczanki było monotonne. Garnki, naczynia, odzież, tkaniny, które produkowała, wymieniała na biżuterię. Gdy przyjeżdżali goście, w osadzie ogłaszano święto. Mężczyźni gasili piec do wypalania wapna i wytapiania metalu. Ożywała cała osada, po obu stronach Raduni. Pruszczanka zakładała odświętne stroje...

Mieszkańcy osady nie narzekali na biedę. Bogactwem nie cieszyli się jednak długo. Pruszczanka dożyła zaledwie 30 lat. Umarła w połogu. Pochowano ją na rozległym cmentarzysku w pobliżu osady z wszystkimi ozdobami, które zgromadziła za życia.

- Podobnie wyglądały 443 pochówki, które odkryliśmy w okolicach Pruszcza - ekscytuje się Mirosław Pietrzak z Muzeum Archeologicznego w Gdańsku. - Groby pochodzą z okresu od II wieku p.n.e. do IV n.e.



Dr Franciszek Rożnowski z WSP w Słupsku przy grobie „Pruszczanki”.

Fot. Urząd Miasta Pruszcz Gdański

Prace wykopaliskowe prowadzone są w Pruszczu od 50 lat. Najczęściej w miejscach przeznaczonych pod inwestycje.

- Archeologia to dziedzina dla zapaleńców - uśmiecha się pan Mirosław. - To bardziej hobby niż praca; odkrywanie historii, poznanie wierzeń i zachowań.

Dobrze, że władze miasta są nam przychylnie.

Efekty tych akcji podziwiać można w przeszklonej gablocie na parterze Urzędu Miasta, przy ul. Grunwaldzkiej 20 w Pruszczu Gdańskim i w Muzeum Archeologicznym w Gdańsku przy ul. Mariackiej 25/26.

Arkadiusz Gancarz

To ciekawe. Ta historia miała początek w starożytnym Rzymie Magiczne płócienko



Fot. Adam Warzawa

Chusteczki stały się taką samą ozdobą, jak piękne mankiety czy kołnierze.

Gdy studiuję się historię chusteczki do nosa, co rusz napotkam można wstrząsające wręcz opisy obyczajów. „Wszystko zdaje się świadczyć o tym, że w antycznym Rzymie nawet najlepsze towarzystwo pluło na podłogę i smarkało w palce bez skrępowania” - pisze Władysław Kopaliński w swoich „Opowieściach o rzeczach powszednich”.

Nawet na początku XX wieku we Włoszech nikogo

specjalnie nie zajmował problem eleganckiego wycierania nosa. Jak pisze Kopaliński, najlepszym na to dowodem był wygląd wagonów włoskiej kolei i... kościołów. Jak podają źródła, podłogi przedziałów i posadzki świątyń były wtedy regularnie - hmm... - brudzone przez zakatarzonych Włochów.

Chusteczki pojawiły się już u starożytnych Rzymian, w II wieku p.n.e. Ocierano za ich pomocą

pot z czoła lub zasłanianio usta w obawie przed zarażeniem.

Chusteczka robiła furorę w Europie około XV wieku. Nawet panna młoda, obok koszul czy pościeli, musiała wnieść wtedy w posagu swoje chusteczki do nosa. W XVII wieku chusteczki stały się taką samą ozdobą, jak piękne mankiety czy kołnierze. Złocenia, brokat, jedwabne wstawki - im więcej było na chusteczkach takich elementów, tym były one modniejsze. Wkrótce chusteczka do nosa stała się przejawem luksusu.

Ogromną rolę w spopularyzowaniu chusteczki miało też upodobanie Europejczyków do zażywania tabaki. Kichający na lewo i prawo mężczyźni zakrywali sobie twarz płótnem zdobionym scenami wojennymi, rysunkami satyrycznymi.

Marek Twaróg

HOROSKOP

BARAN (21 III-20 IV)

Dzisiaj energia wprost Cię rozpiera. Nikt Ci nie dorówna witalnością i siłą. To znakomity dzień dla osób lubiących wysiłek fizyczny.

BYK (21 IV-21 V)

Zachowaj trzeźwość i rozsądek, trzymaj się faktów. Dzisiaj możesz patrzeć na świat przez różowe okulary, co niestety narazi Cię na późniejsze rozczarowania.

BLIŹNIĘTA (22 V-21 VI)

Możesz dziś odczuć przypływ nadziei, że Twoje życie toczy się we właściwym kierunku. Przyszła pora, aby pokusić się o realizację marzeń.

RAK (22 VI-22 VII)

Dzień nerwowy i chaotyczny. Lepiej nie zawieraj dzisiaj nowych znajomości. Brakuje Ci trzeźwej oceny rzeczywistości.

LEW (23 VII-22 VIII)

Dokładnie i uważnie czytaj wszystkie dokumenty, szczególnie jeśli masz je potem podpisać. Chochliki będą dziś wyjątkowo złośliwe.

PANNA (23 VIII-22 IX)

Trudno będzie Ci obiektywnie ocenić sytuację i dlatego możesz podejmować dziś błędne decyzje. Uważaj, aby nie popsuła Ci humoru prostacka osoba.

WAGA (23 IX-23 X)

Nie obawiaj się nowych sytuacji, uwierz w swoje siły i podejmuj działania, w których trzeba wykazać się nowymi umiejętnościami. Bez ryzyka nie ma sukcesu.

SKORPION (24 X-22 XI)

Nie zabraknie Ci dzisiaj wiary we własne siły. Nie unikaj wysiłku fizycznego, bo w przeciwnym razie nadmiar witalności skierujesz na uprzykrzanie życia innym.

STRZELEC (23 XI-21 XII)

Planety wręcz Cię zachęcają do aktywności. Podróże, uprawianie sportu lub praca w ogrodzie pozwolą Ci spędzić ten dzień w znakomitym humorze.

KOZIOROŻEC (22 XII-20 I)

W domu może być dziś troszeczkę nerwowo. Pojawia się sprzeczki o pieniądze i podział rodzinnych obowiązków. Lepiej więc ominąć burze w samotności.

WODNIK (21 I-20 II)

Z ambitnych przedsięwzięć lepiej dziś zrezygnuj. To dzień spod znaku relaksu, a jeśli nie możesz sobie pozwolić na chwilę luzu, to chociaż wcześniej połóż się spać.

RYBY (21 II-20 III)

Hazard i ryzyko będą Cię dzisiaj wyjątkowo pociągać. Jeśli masz wiele do stracenia, trzymaj się od tego z daleka, bo aura gwiazd sprawia, że nawet najmądrzejsza głowa przegra.

REKLAMA

... i tych, które
dopiero urosną.

Lekki,
smukły,
wygodny.



Samsung
C100

1 zł
(1,22 zł z VAT)

placisz tylko
1 grosz
za minutę*

Najtańsze połączenia
dzięki ofercie Era Biznes:

- przez 12 miesięcy
za połączenia z wybranym
numerem w sieci Era
placisz tylko 1 gr/min*



www.era.pl

Biznes Informacja:

0 801 602 602, 602 962 000

Oplata zgodna z cennikiem operatora

sieci, z której wykonywane jest połączenie.

*Ceny netto. Podatek VAT w wysokości 22%

jest naliczany od sumy wartości netto połączeń.

Szczegóły ofert w cenniku i regulaminie

promocji, dostępnych u Doradców Biznesowych,

Autoryzowanych Doradców Biznesowych

oraz w Salonach, Skleпах i Autoryzowanych

Punktach Sprzedaży sieci Era.



BIZNES
Możesz więcej

10173097/A/97



Lekarz radzi

Fotokoagulacja laserowa, co to?



Fot. Robert Kwiatek

- Mam zaledwie 30 lat, jestem krótkowidzem, noszę okulary i bardzo boję się kłopotów ze wzrokiem. Podczas ostatniej wizyty lekarskiej okulista zbadał mnie i stwierdził, że trzeba wykonać tzw. fotokoagulację laserową. Co to za zabieg, na czym polega i czy naprawdę trzeba go przeprowadzić?

Piotr Wasik z Gdyni

Odpowiada prof. Krystyna Raczynska
z Kliniki Chorób Oczu Akademii Medycznej w Gdańsku

- Zabieg, którego medyczna nazwa brzmi: fotokoagulacja laserowa, przeprowadza się profilaktycznie, aby zabezpieczyć oko

przed bardzo poważnym schorzeniem: odwarstwieniem siatkówki. Wskazaniem do zabiegu są stwierdzone w trakcie badania okulistycznego zmiany degeneracyjne na obwodzie siatkówki oka. Zabieg taki polega na „przyspawaniu” obszaru w siatkówce zagrożonych pęknięciem. Pod wpływem promieni laserowych na siatkówce, która jeszcze przylega do błony naczyniowej, czyli warstwy leżącej pod nią, powstają ogniska przypalenia. Wskutek podrażnienia podczas tego przypalenia powstają blizny, które sklejają obie warstwy.

Fotokoagulację laserową wykonuje się ambulatoryjnie, pacjent nie musi leżeć w szpitalu. Zabieg daje bardzo dobre efekty i wystarcza na wiele lat. Tymczasem wciąż wielu pacjentów; ludzi młodych, obarczonych wadą wzroku krótkowzrocznością, nie wie, że może się w ten sposób zabezpieczyć przed odwarstwieniem siatkówki. Również osoby starsze, szczególnie z zaburzeniami krążenia (występującymi jednocześnie w oczach) powinny poddać się takiemu zabiegowi. (jog)

Więcej o schorzeniu zwanym odwarstwieniem siatkówki czytaj w „Świecie Zdrowia”, który ukaże się 18 października

Gdańsk. Nowatorski zabieg w Klinice Chirurgii Plastycznej
Pierś jak własna

W Klinice Chirurgii Plastycznej i Leczenia Oparzeń AMG przeprowadzono pierwszy zabieg z wykorzystaniem nowoczesnego mikroskopu do zabiegów mikrochirurgicznych.

Aparat, który kosztował ponad 200 tys. zł i w dużej części został sfinansowany ze środków „wypracowanych” przez klinikę, stanął na sali operacyjnej zaledwie przed tygodniem. Zdaniem szefa kliniki, prof. Janusza Jaśkiewicza, tego rodzaju sprzęt stwarza możliwości rozwoju na Wybrzeżu zupełnie nowej specjalności, tak bardzo potrzebnej, zarówno w chirurgii plastycznej, jak onkologicznej - mikrochirurgii.

- Mikroskop umożliwia nam zespalandie naczyń o średnicy mniejszej niż jeden milimetr - tłumaczy dr med. Jerzy Jankau.

Technikę tę wykorzystano podczas operacji rekonstrukcji piersi u mieszkanki Pomorskiego, która przeszła mastektomię, czyli operację amputacji piersi z powodu nowotworu. Pierś można było odtworzyć za pomocą silikonowej protezy lub z tkanek własnych, pobranych z brzucha wraz z naczyniami krwionośnymi. Mikroskop umożliwił zespołowi w składzie: prof. Janusz Jaśkiewicz - chirurg onkolog, chirurgi plastyczni: dr Jerzy Jankau i dr Piotr Rak (doktorant z Białorusi) wykorzystanie tego drugiego wariantu. - Dzięki tej technice pacjentka ma „wła-



Dr med. Jerzy Jankau i prof. dr hab. Janusz Jaśkiewicz przy nowym mikroskopie.

Fot. Przemek Świdorski

sną” pierś, a po pobraniu fragmentu tkanek do przeszczepu, który jest dużo mniejszy niż zazwyczaj, na jej brzuchu pozostanie niewielka blizna - mówi dr Jankau. Zabieg składa się z kilku etapów; teraz, za pomocą techniki tatuażu, dr Jerzy Jankau odtworzy brodawkę na nowej piersi pacjentki.

Operację, która trwała około 10 godzin, przeprowadzono w świeżo wyremontowanej sali zabiegowej. Generalny remont, połączony z wymianą dachu, stolarki okiennej, instalacji, podłóg, modernizacją łazienek i sal chorych itd. trwał w klinice, z przerwami, od pięciu lat, kiedy to na stanowisko kierownika kliniki władze

AMG powołały prof. Janusza Jaśkiewicza. To profesor „wychodził” u sponsorów kwotę 695 tys. zł, dzięki której udało się wyremontować Klinikę Chirurgii Plastycznej. Na część B, czyli Bałtyckie Centrum Leczenia Oparzeń, które powstać ma w pomieszczeniach nadbudowanych nad kliniką, potrzeba znacznie większych pieniędzy.

Po remoncie klinika jest sterylne, czyste, kolorowe, przyjazne chorym.

- Aż serce boli, że nie wszyscy pacjenci, którzy chcieliby się u nas leczyć, mogą z tego korzystać - wzdycha dr Alicja Renkielska, zastępca kierownika kliniki.

Powód? Tegoroczny kontrakt na procedury z zakresu chirurgii plastycznej dawno się skończył. Z braku pieniędzy, zamiast kilku zabiegów dziennie, chirurdzy operują kilku chorych tygodniowo. Rozmowy prowadzone przez prof. Janusza Jaśkiewicza w gdańskim oddziale Narodowego Funduszu Zdrowia nie przyniosły rezultatu, bo nie mogły. Fundusz nie ma żadnych rezerw finansowych. Pomoc obiecał Michał Mędraś, dyrektor Akademickiego Centrum Klinicznego. Klinika ma dostać niewielki zastrzyk finansowy. Z niecierpliwością czekają na to zarówno lekarze, jak i pacjenci. (jog)

J. Gromadzka-Anzelewicz

Ważne. „Żółty tydzień”
Zapłacisz mniej

Organizatorzy październikowej edycji „Żółtego tygodnia” obniżyli wczoraj ceny szczepionek przeciw wirusowemu zapaleniu wątroby typu A oraz B, z których mogą skorzystać mieszkańcy Pomorskiego.

Za jedną dawkę szczepionki przeciw wzv typu B zapłacimy teraz 30 zł (dziecko) i 37 zł (cena dla osoby dorosłej), przeciw wzv typu A 65 (dziecko) i 95 (osoba dorosła). Szczepionka skojarzona (prze-

ciw obu wirusom: A i B) - kosztuje 60 zł (dla dzieci) i 95 zł (dla osób dorosłych). Przypominamy: Dokładne adresy i numery telefonów placówek biorących udział w akcji dostępne są pod numerem infolinii „Wszystko o szczepieniach” 0 801 109 509, czynnej od poniedziałku do piątku w godz. 10 - 19 a w soboty w godz. 10 - 15. Można je znaleźć również na stronie internetowej www.zoltytydzien.pl. (jog)

AMG. Prawie 4 tysiące studentów
Bijemy rekordy

Prof. dr hab. Wiesław Makarewicz - rektor Akademii Medycznej

- Prawie 4 tysiące studentów rozpoczyna dziś naukę na dziewięciu różnych kierunkach kształcenia w Gdańskiej Akademii Medycznej. Tak wielu studentów i tak szerokiej oferty dydaktycznej jeszcze nasza uczelnia w swej historii nie miała. Nieco mniejszym zainteresowaniem kandydatów cieszyły się w tym roku studia na Wydziale Farmacji, za to więcej osób ubiegało się o miejsca na Wydziale Lekarskim i Stomatologii. Również rekordowa jest tegoroczna liczba

indeksów, dziś otrzyma je 886 studentów I roku. 35 z nich, rozpocznie studia, w tym roku jeszcze - zaoczne - na nowym kierunku ratownictwo medyczne. Coraz większym zainteresowaniem, głównie młodych ludzi ze Skandynawii, Niemiec i Stanów Zjednoczonych, cieszą się studia medyczne w języku angielskim. Już 34 obcokrajowców, najczęściej jednak o polskich korzeniach, kształcą się w zawodzie lekarza na studiach dziennych. Z jednej strony zmu-

sza to nauczycieli akademickich do doskonalenia znajomości języka angielskiego, w którym prowadzone są zajęcia, z drugiej - przynosi dochód uczelni. Nie brakuje też chętnych do odpłatnych studiów wieczorowych. W tym roku na Wydziale Lekarskim uczy się tym trybem 131 osób. Dzięki podobnym inicjatywom, już 30 proc. budżetu uczelni pochodzi z własnych dochodów. W dzisiejszej, jakże trudnej rzeczywistości, to być albo nie być dla każdej uczelni. (jog)

REKLAMA

LOGO I ADRES	MIEJSCE POBYTU / KIERUNEK	DATA	CENA	INFORMACJE DODATKOWE
 Gdańsk - Łódź - Rębiechowo ul. Słowackiego 200 tel. (058) 348 14 21, fax (058) 348 14 22 czynne 7 dni w tygodniu	Egipt - Hurgada, Sharm El Sheikh		1 tydz. 999 zł, 2 tyg. 1199 zł	
	Tunezja - Hammamet, Sousse, Monastir, Djerba		1 tydz. 899 zł, 2 tyg. 1099 zł	
	Cypr - Góry Rodos, Nikozja, Lefkara, wieczór cypryjski		1 tydz. 949 zł, 2 tyg. 1549 zł	
	Czechy - Praga, Czeskie Impresje		5 dni 535 zł	
	Benelux - Belgia, Holandia		6 dni 750 zł	
	Londyn - Piccadilly, Trafalgar Square, Królowa i Buckingham Palace		6 dni 1250 zł	
		LAST MINUTE	Ceny tak niewielkie jak bikini	

Film. Telewizyjne wyznania Sadie powie całą prawdę



Sadie Frost i Jude Law

Fot. materiały promocyjne

Sadie zaprosiła ekipę telewizyjną do swego domu w Primrose Hill, w północnym Londynie. Kamera zarejestruje, jak aktorka opowiada o swoim codziennym życiu i o tym, co zdarzyło się w nim w ostatnim czasie. Chce ponoć szczerze opowiedzieć o depresji poporodowej, na którą cierpiała, nagłym schudnięciu po rozstaniu z Lawem oraz o romansie z hiszpańskim artystą, Jacksonem Scottem.

- To nie będzie typowy dokument z udziałem gwiazdy. Będzie on o tym, jak staram się dać sobie radę ze swoim życiem i o tym, co codziennie robię w domu. Nie jest tajemnicą, że miałam straszny rok, najgorszy w moim życiu. Rozpadło się moje małżeństwo i na dodatek stało się to niemal na oczach ludzi. Było mi bardzo ciężko. Na szczęście teraz znów przybrałam na wadze. Czuję się o wiele szczęśliwsza. No i teraz jest w moim życiu Jackson. Z nim też się kłóciłam, ale jednak jesteśmy parą. Świetnie się obecnie bawię. Chcę, aby kobiety w podobnej sytuacji do tej, w której byłam, zobaczyły, że da się przez to przejść - opowiada Sadie Frost.

(wenn)

Muzyka. Elton walczy z paparazzi

Zastrzele ich!



Brytyjski gwiazdor ma dosyć łowców sensacji i wypowiada im wojnę.

Fot. materiały promocyjne

Elton John, brytyjska gwiazda muzyki rozrywkowej, nienawidzi paparazzich do tego stopnia, że chętnie by ich wszystkich wystrzelał. Jego wściekłość na śledzących go na każdym kroku fotografów wzmożła się po niedaw-

nej podróży do Włoch, gdzie gwiazdor udał się wraz ze swym partnerem Davidem Furnishem oraz rodzicami.

Wokalista poczuł się osaczony przez natrętnych łowców sensacji.

- Wziąłem moich rodziców oraz rodziców mojego

partnera do Florencji, aby pokazać im wystawę, której David jest opiekunem. Paparazzi chodzili za nami krok w krok. Było ich z pięćdziesięciu - wspomina gwiazdor. - Popychali mojego ojca i matkę Davida. W końcu moja matka zaczęła ich okładać torebką. Rozpętało się piekło!

Ten incydent chyba nie wpłynie dobrze na stosunki fotoreporterów i brytyjskiego piosenkarza. Wkrótce po powrocie z włoskich wojaży oświadczył on:

- Nienawidzę paparazzich. Gdybym miał przed sobą tylko sześć miesięcy życia, wziąłbym karabin maszynowy i wszystkich wystrzelał. Mówię poważnie. To przecież i tak nie są ludzie, tylko zwykłe szumowiny.

Wokalista zastrzega, że nie ma nic przeciwko fotografowaniu go, gdy jest w pracy.

- Nie mam nic przeciwko dziennikarzom, kiedy pracują. Jadę gdzieś, witam się z nimi i wszystko jest OK. Ale nie chcę, żeby jeździli za mną wszędzie i wypychali się do każdego sklepu, do którego wchodzi.

(wenn)

URODZILI SIĘ 8.10

- Juan Peron, polityk i generał argentyński; ur. 1895
- Klaus Kinski (wł. Klaus Guenter Karol Nakrzyński), niemiecki aktor, który przyszedł na świat w Sopocie; skandalizujący artysta; swoje przeżycia opisał w książce „Ja chcę miłości”; wystąpił w takich filmach jak „Aguirre - gniew Boga”, „Nosferatu wampir”
- Paul Hogan, aktor australijski znany z filmu „Krokodyl Dundee”, 63
- pastor Jesse Jackson, bojownik o prawa czarnoskórych w USA, 62
- Chevy Chase, amerykański aktor komediowy („Szpiedzy tacy jak my”, „Trzech amigos”), 60
- Sigourney Weaver, gwiazda serii filmów „Obcy”, 54



Fot. archiwum

ZDARZYŁO SIĘ 8.10

- w 1966 zmarł Ernesto Che Guevara, bohater rewolucji na Kubie, był członkiem władz państwowych komunistycznej Kuby; zginął w walce w boliwijskich górach
- w 1976 wytwórnia EMI podpisała kontrakt nagrania z grupą Sex Pistols o wartości 40 tys. funtów
- w 1996 naukowcy potwierdzili, iż bursztyn odnaleziony w górach Libanu jest najstarszym znaleziskiem na ziemi - jego wiek oceniono na 125 milionów lat
- w 1998 Izba Reprezentantów USA głosowała za rozpoczęciem procedury usunięcia z urzędu prezydenta Billa Clintona, w związku ze złożonymi przez niego zeznaniem dotyczącymi romansu z Monicą Lewinsky

Film. Berry w separacji

Kłopoty z Erickiem

Na nic zdały się sesje terapeutyczne Erica Beneta, męża Halle Berry („X-men”). Laureatka Oscara ogłosiła publicznie 1 października separację ze swoim życiowym partnerem. Mężem i żoną byli od stycznia 2001 roku.

Jak na razie nic nie wiadomo na temat ewentualnego rozwodu. 37-letnia Halle, ogłaszając separację z mężem, jako przyczynę podała „ciągłe kłopoty małżeńskie”. - Eric i ja mamy od jakiegoś czasu problemy i próbo-

waliśmy je razem rozwiązać. Jednak obecnie czuję, że musimy pobyć jakiś czas osobno, by zastanowić się nad naszym związkiem. Prosimy was, abyście uszanowali naszą prywatność w tym pełnym dla nas emocji okresie - napisała Halle w oświadczeniu, które przedstawił jej rzecznik prasowy.

Gdyby doszło do rozwodu, będzie to drugie nieudane małżeństwo Berry. Poprzednio związana była z amerykańskim futbolistą Davidem Justicem.

(interia)



Państwo Benet - jeszcze razem.

Fot. archiwum

Ciekawostki. Wyrok w sprawie fontanny

Miliony dobra bezpańskiego

Turyści codziennie wrzucają monety do słynnej rzymskiej fontanny di Trevi. Jest to ponoć gwarancją powrotu do Wiecznego Miasta. Sąd w Rzymie orzekł niedawno, że każdy może też pieniądze z fontanny wyjmować.

Procedura prawna w sprawie fontanny di Trevi rozpoczęła się przed laty, kiedy pewną rzymską policję przyłapała na wyjmowaniu monet. Obecnie sę-

dziowie orzekli, że pieniądze w fontannie są „bezpańskim dobrem”, z którego każdy może swobodnie korzystać. Władze miejskie są innego zdania. Fontanna di Trevi jest pilnowana, a pieniądze, które wydobywają z niej pracownicy służb komunalnych, zasilają budżet Caritasu. Nie są to małe sumy - w fontannie zostaje rocznie ponad 100 milionów euro!

(PAP)

Muzyka. Dido na topie

Zawód - pisanie piosenek

Najnowsza płyta Dido, „Life For Rent”, jest najszybciej sprzedającym się albumem w Wielkiej Brytanii od sześciu lat. Już pięć dni po premierze krążek znalazł ponad 250 tysięcy nabywców. Ostatnio równie imponujący wynik osiągnął longplay „Be Here Now” grupy Oasis z 1997 roku (700 tys. egzemplarzy w ciągu trzech dni).

- Kiedy nagrywam płytę, przede wszystkim staram się stworzyć coś, czego sama chciałabym słuchać - komentuje skromnie Dido w wywiadach.



Album „Life For Rent” odnosi fenomenalny sukces, chociaż koncerty promujące krążek są raczej skromne.

Fot. PAP/AP

W związku z ogromnym sukcesem wiele osób sugeruje już wokalistce, aby zmieniła image. Ona nie zamierza rozstawać się z wizerunkiem dziewczyny z sąsiedztwa - nawet dla włoskiego projektanta mody Stefano Gabbana. Piosenkarka oparła się jego pokusom, kiedy chciał ją ubrać bardziej seksownie.

- Nie wiem, czy to byłby dobry pomysł. Przed sesjami zdjęciowymi trochę się maluję i próbuję wyglądać fajnie, ale mój zawód polega na pisaniu piosenek - mówi gwiazda.

(wenn)

nowy
MAGAZYN **WIECZÓR**
wybrzeża
już **jutro**
z **Dziennikiem**



HIT DNIA

Detektyw Wilder



TVP 2, godz. 22.40
Kryminał, USA/Kanada 2000
reż. Rodney Gibbons
wyk. Pam Grier, Rutger Hauer, Romano Orzari, John Dunn-Hill, Eugene Clark, Serge Houde, Richard Robitaille (90 min)
 Ginie młoda, ładna kobieta uduszona we własnym domu przez nieznanego napastnika. Przewodzą: twarda i nieustraszona policjantka Della Wilder oraz detektyw Harlan Lee. Głównym podejrzanym w sprawie jest ginekolog Sam Charney (Rutger Hauer), który był lekarzem i równocześnie kochankiem zabitej. Tymczasem pojawiają się kolejne ofiary nieuchwytnego zbrodniarza.

FILM

TVP 1
20.20 Kręte ścieżki - dramat, USA 1995



Architekt Paul Stewart z trudem dochodzi do siebie po śmierci żony. Rozpacz nie kocha sukcesy zawodowe, ani okazałe odzyskiwanie. Gdy w jego życiu pojawia się Laura Pierce, znów nabiera ochoty do życia. Jego współpracownik w interesach, Evelyn, ostrzega go jednak przed Laurą, jej zdaniami dziewczyna nie mówi o sobie prawdy. Gdy kochankowie zrywają ze sobą, Evelyn wprowadza się do Paula. Zafascynowana Laura, która faktycznie ma wiele do ukrycia, obserwuje ich z daleka.

FILM

POLSAT
21.45 Szalona rodzinka - komedia, USA 1992

Wydaje się, że Jon Aldrich (Tom Selleck) osiągnął w życiu prawdziwy sukces. Ma wszystko: świetną pracę, śliczną żonę, udane dzieciaki i dom jak ze snów. Wszystko może jednak przysnąć jak bańka mydlana, gdy do syna wprowadzą się wiekowi rodzice. Wówczas żona wróci do mamy, Jon zostanie wyrzucony z pracy, a wokół rodziny zacznie węszyć Federalne Biuro Śledcze.

FILM

TVP 1
23.25 Bill Diamond - film obyczajowy, Francja/Niemcy/Szwajcaria 1999

Mark (Marek Kondrat) - znany i utalentowany fotograf - żyje w samotności. Stracił wszystko, sławę, pieniądze, żonę, przyjaciół, a przede wszystkim szacunek dla samego siebie. Jedynym przychylnym mu człowiekiem jest miejscowy policjant Luc. Pewnego dnia w życiu Marka pojawia się piękna modelka Jessi. Dziewczyna informuje go, że jego mistrz, fotograf Bill Diamond, mieszkający w USA nie żyje. Przed śmiercią wymógł na niej, by od-

TVP 1



Klan
godz. 17.40

6.00 Kawa czy herbata 8.00 Wiadomości 8.15 Woronica 17 8.30 Złota antylopa - film animowany 9.00 Plastelink i przyjaciele - program dla dzieci 9.25 Bajeczki Jedynecki - bajka dla dzieci 9.45 Witaj Franklin - serial animowany 10.10 Nieustraszone (43) - serial przyg. 11.00 Kiosk przy Współnej 11.10 360 stopni dookoła ciała - magazyn medyczny 11.30 Fauna i flora naszego organizmu 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.20 Kontrasty - świat, ludzie, pieniądze 12.25 Samo życie 12.45 Klan (738) - telenowela 13.10 Siódme niebo (81) - serial obyczajowy 14.00 Elton John - największe przeboje - koncert 14.40 Światowe dziedzictwo kultury - serial dok. 15.00 Wiadomości 15.10 Witaj w piekle 15.35 Obserwator wojskowy - program wojskowy 16.00 Rower Błażeja - program dla młodzieży 16.25 Moda na sukces (2027) - telenowela 16.50 Sportowy Express 17.00 Teleexpress 17.20 Gość Jedyński 17.40 Klan (740) - telenowela 18.05 Trzecia strona medalu 18.50 Irak 2003 - program publicystyczny 19.00 Wieczorynka: Mały miś 19.30 Wiadomości 20.20 Kręte ścieżki - dramat USA 1995, reż. Derek Westervelt, wyk. James McCaffrey, Polly Draper 22.05 Reportaż 22.30 Oblicza mediów - magazyn 23.00 Monitor Wiadomości 23.15 Biznes raport 23.25 Bill Diamond - film obyczajowy Francja/Niemcy/Szwajcaria 1999, reż. Wolfgang Panzer, wyk. Marek Kondrat, Kati Tastet 1.00 Zakończenie programu

TVP 2



Krew z krwi, kość z kości
godz. 1.05

7.05 Studio urody 7.15 100 dobrych uczynków (8) 7.40 Plastusiowy pamiętnik - serial animowany 7.50 Dziwny świat kota Filemona - serial animowany 8.00 M jak miłość (104) - serial obyczajowy 8.50 Pytanie na śniadanie 10.25 Zobacz to... 10.35 Herbatka u Tadka - program rozrywkowy 11.25 Mroczny rycerz (6) - serial przyg. 12.15 Wielkie romanse XX wieku - serial dok. 12.40 Telezakupy 13.00 Panorama 13.15 Złotopolscy (367) - telenowela 13.45 Życie do poprawki (16) - serial obyczajowy 14.30 12. Festiwal Polskich Wideoklipów Yach Film 2003 - program artystyczny 15.25 Teatr Telewizji: Wspomnienia niebieskiego mundurka - Polska 1996, reż. Artur Hofman, wyk. Krzysztof Bielecki, Krzysztof Filipiak, Karol Makowski 16.00 Panorama 16.30 M jak miłość (159) - serial obyczajowy 17.20 Jazda kulturalna - magazyn kulturalny 17.50 Program lokalny 18.30 Panorama 19.05 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.35 Camerata - magazyn muz. 20.05 M jak miłość (160) - serial obycz. 20.55 Polska bez fikcji: 8 godzin strachu - film dok. 21.25 Linia specjalna - program publicystyczny 22.00 Panorama 22.20 Sport-telegram 22.40 Detektyw Wilder - film kryminalny USA/Kanada 2000, reż. Rodney Gibbons, wyk. Pam Grier, Rutger Hauer 0.10 12. Festiwal Polskich Wideoklipów Yach Film 2003 1.05 Krew z krwi, kość z kości - dramat USA 1993, reż. Steve Kloves, wyk. Dennis Quaid, James Caan 3.10 Zakończenie programu

TVP 3 GDAŃSK



Telekurier
godz. 20.00

6.50 Echa dnia 7.15 Telezakupy 7.30 Kurier 7.45 Panorama, pogoda 8.00 Podać rękę 8.15 Gość „3” - magazyn 8.30 Kurier 8.45 Gość dnia 9.00 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 9.30 Kurier 9.35 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 10.30 Kurier 10.35 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 11.30 Kurier 11.35 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 12.30 Kurier 12.35 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 13.30 Kurier 13.35 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 14.30 Kurier 14.35 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 15.30 Kurier 15.35 Posiedzenie Sejmowej Komisji Śledczej 16.00 Gość „3” - magazyn 16.15 Panorama, pogoda, sport 16.30 Kurier 16.45 Rozmowa dnia - program publicystyczny 17.00 Obrady Senatu - transmisja 17.30 Kurier 17.50 Kwiaty i ogrody 18.00 Panorama, pogoda, sport. Punkt - temat dnia - wiadomości 18.30 Kurier kulturalny 18.45 Temat wiejski - reportaż 19.05 Rodno zemia - magazyn 19.30 Telezakupy 19.45 Rozmowa dnia - program publicystyczny 20.00 Telekurier 20.30 Kurier 20.50 Echa dnia - program publicystyczny 21.15 Eurotel - magazyn informacyjny 21.30 Kurier gospodarczy 21.45 Panorama, pogoda 22.00 Tygodnik gospodarczy 22.15 To jest temat 22.30 Kurier 22.45 Kurier sportowy 23.05 Oszustwo (2) - dramat Wielka Brytania 1985, reż. Robert Chenault, Melville Shavelson, wyk. Stefanie Powers, Barry Bostwick 0.40 Zakończenie programu

TVN



Córka przeznaczenia
godz. 16.20

5.20 Uwaga! - program publicystyczny 5.40 Prawdziwa miłość (17) - telenowela, wyk. Adela Noriega, Fernando Colunga 6.30 Telesklep 7.10 Córka przeznaczenia (75) - telenowela, wyk. Sergio Goyri, Karime Lozano 8.00 Ścieżki miłości (123) - telenowela, wyk. Aracely Arámbula, Jorge Salinas 8.50 Magiczny kamień - serial animowany 9.15 Tele gra - teleturniej 10.15 Telesklep 11.15 Rozmowy w toku - talk show 12.15 Na Wspólnej (158) - serial obyczajowy, wyk. Tomasz Schimscheiner, Grażyna Wolszczak 12.45 Powrót do Edenu (6) - serial obyczajowy, wyk. Rebecca Gilling, James Reyne 13.45 Magiczny kamień - serial animowany 14.10 Brzydula (77) - telenowela, wyk. Ana Maria Orozco, Jorge Enrique Abelio 15.00 Nikita (20) - serial kryminalny, wyk. Peta Wilson, Roy Dupuis 16.00 Fakty, pogoda - wiadomości 16.20 Córka przeznaczenia (76) - telenowela, wyk. Sergio Goyri, Karime Lozano 17.10 Prawdziwa miłość (18) - telenowela, wyk. Adela Noriega, Fernando Colunga 18.00 Rozmowy w toku - talk show 19.00 TVN Fakty 19.30 Sport 19.40 Pogoda 19.45 Uwaga! 20.10 Na Wspólnej (159) - serial obyczajowy, wyk. Tomasz Schimscheiner, Grażyna Wolszczak 20.40 Kawałki do wzięcia - program rozrywkowy 22.00 Druga twarz - program rozrywkowy 23.05 Fakty Wieczorne - wiadomości 23.30 Twoja droga - trening 0.00 Cela - reportaż 0.30 Siłacz - program rozrywkowy 1.35 Nic straconego

POLSAT



Czułość i kłamstwa
godz. 13.50

6.00 Piosenka na życzenie 6.45 TV market 7.00 Power Rangers (18) - serial dla młodzieży 7.30 Transformery - serial animowany 8.00 MacGyver (94) - serial sensacyjny, wyk. Richard Dean Anderson 9.00 Bar 9.30 Słoneczny patrol (3) - serial przygodowy, wyk. David Hasselhoff 10.30 Bar 11.15 Awantura o kasę 12.10 Samo życie (258) - serial obyczajowy, wyk. Magdalena Kumorek 12.45 Amor Latino (93) - telenowela, wyk. Mario Cimarro 13.35 TV market 13.50 Czułość i kłamstwa (63) - telenowela, wyk. Anna Chitro-Bergman 14.20 Power Rangers (19) - serial dla młodzieży 14.45 Dziwolągi - serial animowany 15.10 Najzabawniejsze zwierzęta świata 15.45 Informacje 16.10 Interwencja 16.30 Piątka nieustraszonej (17) - serial sensacyjny, wyk. Brixton Karnes, Christine Steel 17.30 Hugo Express - program dla dzieci 17.55 Bar 18.30 Informacje, sport 19.00 Prognoza pogody 19.10 Awantura o kasę 20.10 Bar 21.05 Samo życie (259) - serial obyczajowy, wyk. Magdalena Kumorek 21.30 Studio Lotto 21.45 Szalona rodzinka - komedia USA 1992, reż. Ted Kottcheff, wyk. Tom Selleck, Don Ameche, Anne Jackson, Christine Ebersole 23.55 Biznes informacje 0.15 Prognoza pogody 0.25 Graffiti 0.40 W samoobronie - dramat kryminalny Kanada 1998, reż. Sidney J. Furie, wyk. Maurice Arsenault, David Attis, John Ball, Jane Barry 2.25 Aquaz Superchat 4.30 Magazyn redakcji programów religijnych 5.30 Zakończenie programu

TV 4



Oni, ona i pizzeria
godz. 17.25

6.15 Kinomania 6.45 VIP - wydarzenia i plotki 7.00 Muzyczne listy 8.00 Artur - serial animowany 8.30 Psotny Bill - serial animowany 9.00 Ja się zastrzelę (11) - serial kom. 9.30 Dharma i Greg (2) - serial komediowy 10.00 Reporter 10.30 Rozwód po amerykańsku 11.00 Cud miłości (9) - serial obyczajowy, wyk. Sonya Smith 11.45 TV market 12.00 Strefa P 12.30 Joker 13.30 Muzyczne listy 14.30 Rozbitkowie (5) - serial przyg. - wyk. C. Thomas Howell 15.30 Przygody braci Mario - serial dla dzieci 16.00 Robocop - serial dla dzieci 16.25 Podwójna akcja - serial przyg. - wyk. Bruce Campbell 16.55 Reba - serial dla dzieci 17.25 Oni, ona i pizzeria (16) - serial kom., wyk. Traylor Howard 17.55 Cud miłości (10) - serial obyczajowy, wyk. Sonya Smith 18.45 VIP - wydarzenia i plotki 19.00 Niebezpieczne miasto - kontrakt - film kryminalny USA 1998, reż. Jeff Freilich, wyk. Scott Glenn, Courtney B. Vance, Giancarlo Esposito, Kathryn Erbe 21.00 Dziennik 21.30 Komenda 22.00 Policjanci z Miami - serial kryminalny, wyk. Don Johnson 23.00 Sztukateria 23.30 Schvartzta pomysły na życie (6) - serial komediowy, wyk. Breckin Meyer 23.55 rajd: Rajdowe Mistrzostwa Świata - San Remo 0.55 Prawo Murphy'ego - film kryminalny USA 1986, reż. Jack Lee Thompson, wyk. Charles Bronson, Kathleen Wilhoite, Carrie Snodgrass 2.45 X Laski 3.15 Muzyczne listy 4.05 VIP - wydarzenia i plotki 4.20 Strefa P 4.45 Zakończenie programu



Wszystkie programy na cały tydzień w piątkowym dodatku oraz w Internecie www.telemagazyn.pl

SPORT

TV 4
23.55 Rajdowe Mistrzostwa Świata - San Remo

EUROSPORT
 13.00 Tenis: Turniej WTA - Filderstadt 3. dzień
 17.00 Tenis: Turniej WTA - Filderstadt 3. dzień
 19.00 Kolarstwo szosowe: MŚ - Jazda na czas juniorów
 20.15 Kolarstwo szosowe: MŚ - Jazda na czas kobiet
 22.15 Jeździectwo: Puchar Narodów Samsunga - Ateny

POLSAT Sport
 8.00 Żużel: Indywidualny Turniej o Złoty Kask
 11.00 Piłka nożna: Celtic Glasgow - Olympique Lyon Liga Mistrzów
 12.50 Piłka nożna: Inter Mediolan - Dynamo Kijów Liga Mistrzów
 14.40 Piłka nożna: Chelsea Londyn - Besiktas Istambul Liga Mistrzów
 17.45 Boks: KO TV classics Magazyn bokserki
 18.10 Piłka nożna: VfB Stuttgart - Manchester United Liga Mistrzów
 20.00 Piłka nożna: FC Porto - Real Madryt Liga Mistrzów
 21.50 Piłka nożna: Panathinaikos Ateny - Glasgow Rangers Liga Mistrzów
 23.40 Żużel: Indywidualny Turniej o Złoty Kask
 2.10 Boks: KO TV classics
 4.55 Żużel: Indywidualny Turniej o Złoty Kask

FILMY OD A DO Z

„Amistad” - dramat, USA 1997, TVN 7, godz. 20.10

Film jest próbą rekonstrukcji wydarzeń, które w 1839 roku zapoczątkował bunt Murzynów na pokładzie hiszpańskiego statku handlarzy niewolników „La Amistad”. Więźniowie uwolnili się, zabijając większość załogi. Dwóch ocalałych marynarzy miało pomóc im wrócić do Afryki. Tymczasem Hiszpanie poprowadzili statek do Ameryki. Murzyni zostali aresztowani i postawieni przed sądem. Ich rzecznikami stają się zwolennicy zniesienia niewolnictwa, którzy opłacają obrońcę. Rozprawa wyjaśnia kwestie pochodzenia Murzynów i trasy, jaką przebyli w drodze z Afryki.

„Bellissima” - film obyczajowy, Polska 2000, TV POLONIA, godz. 21.05

Debiut fabularny Artura Urbńskiego. Mieszkają we dwie, w Warszawie. Matka (Ewa Kasprzyk) - kobieta egzaltowana i niezrównoważona, niespełniona gwiazda zafascynowana postacią Violetty Villas, i córka - niespełna piętnastoletnia uczennica szkoły baletowej. Maja chętnie tańczy, lecz matka marzy o lepszej karierze dla córki. Prowadzą ją na różne konkursy piękności i za wszelką cenę usiłuje wprowadzić do świata mody i reklamy. W końcu wypycha córkę w ramiona kochanka mocno tkwiącego

w środowisku, do którego pragnie znaleźć dojeżdżać.

„Krew z krwi, kość z kości” - dramat, USA 1993, TVP 2, godz. 1.05

Arlis Sweeney (Dennis Quaid) jest samotnikiem - dramatycznie przeżył z dzieciństwa odcisnęły na nim głębokie piętno. Nie może zapomnieć o morderstwie popełnionym przez ojca. Jest konserwatorem automatów ze słodziami i napojami. Przemierza Teksas, naprawiając maszyny. W drodze przypadkowo poznaje Kay Davies (Meg Ryan), która ucieka przed mężem. Od tej pory Arlis i Kay podróżują razem.

„Oszustwo” - dramat, Wielka Brytania 1985, TVP 3 GDAŃSK, godz. 23.05

Wypadek samochodowy sprawił, że bliźniaczki, które zamieniły się miejscami, nadal muszą grać swoje role. Na dodatek obie czują się szczęśliwe. Sabrina zakochuje się w Grancie, pomaga mu rozwiązać jego problemy w pracy. Świetnie sobie radzi z dziećmi. Tymczasem w Londynie uroczy Carlo zdobywa serce Stephanie. Niestety, kiedy Stephanie odkrywa, że sklep z antykami służy przemytowi narkotyków, oboje zostają zamordowani. Po pogrzebie Sabrina wyznaje Grantowi prawdę, na co ten reaguje oburzeniem. Sabrina wraca do Londynu.

„Ucieczka z Syberii” - dramat, Niemcy 2001, CANAL+, godz. 21.00

Niemiecki żołnierz Klemens Forrell po zakończeniu II wojny światowej trafia do sowieckiej niewoli. Jako jeńiec wojenny zostaje zesłany na 25 lat do obozu pracy na Syberii. Nadzorowany przez bezwzględnego podpułkownika Kamieniewa, nie daje się złamać. W 1949 roku, po czterech latach pracy w kopalniach, udaje mu się uciec z obozu. Rozpoczyna drogę powrotną do domu. Trzy lata zajmuje mu przebycie 14 tysięcy kilometrów przez nieprzyjazną Syberię, gdzie nieustannie jest narażony na niebezpieczeństwa zarówno ze strony ludzi jak i zwierząt.

„W stronę Marakeszu” - dramat obyczajowy, W. Brytania 1998, ALE KINO1, godz. 20.00

Jest rok 1972. 25-letnia Julia opuszcza Londyn i wyjeżdża do Maroka. Zabiera ze sobą córki Lucy i Beę. Znajdują pokój w tamtym hotelu w Marakeszu. Julia stara się odnaleźć wewnętrzny spokój, wolność i szczęście w odmiennych realiach. W roli Julii zobaczymy Kate Winslet, znaną m.in. z megahitu „Titanic”.

• WARTO
 • MOŻNA
 • NIEKONIECZNIE

DLA DZIECI

TVP 1
 8.30 Złota antylopa
 9.00 Plastelink i przyjaciele
 9.25 Bajeczki Jedynecki
 9.45 Witaj Franklin
 19.00 Wieczorynka: Mały miś

TVP 2
 7.40 Plastusiowy pamiętnik
 7.50 Dziwny świat kota Filemona

TVN
 8.50 Magiczny kamień
 13.45 Magiczny kamień

POLSAT
 7.30 Transformery
 14.45 Dziwolągi
 17.30 Hugo Express

TV 4
 8.00 Artur



8.30 Psotny Bill
 15.30 Przygody braci Mario
 16.00 Robocop



Co z Bryantem?

Gwiazdor z Los Angeles Lakers, Kobe Bryant dołączył do kolegów trenujących na Hawajach. Koszykarza czeka proces w sądzie. Jest oskarżony o gwałt.

Fot. PAP/AP

KOSZYKÓWKA

Sport

Dziennik Bałtycki

środa 8 października 2003 r.

19

Żużel. Za 5 dni baraż w Tarnowie

Zadecydują juniorzy



- Bardzo mi zależy by Lotos utrzymał się w ekstraklidze - mówi Tomasz Chrzanowski, od którego jazdy w meczach barażowych też wiele będzie zależało.

Fot. Maciej Polny

Pozostało pięć dni. Żużlowcy Lotosu Gdańsk w niedzielę walczyć będą w pierwszym meczu barażowym o pozostanie w ekstraklidze w Tarnowie z Unią. Trener Grzegorz Dzikowski liczy

na zwycięstwo. Sporo zależy będzie od postawy Tomasza Chrzanowskiego.

- Słyszałem, że niezwykle starannie starsz się przygotować do spotkań barażowych?

- Zależy mi, by Lotos utrzymał się. Chciałbym

dalej startować w ekstraklidze. Właśnie w gdańskich barwach. Specjalnie wyremontowałem nawet trzeci silnik, co kosztowało osiem tysięcy złotych. Zastanawiałem się nad kupnem nowego. Okazało się, że włoski producent nie nadą-

ża z produkcją. W magazynach są pustki.

- Jak będą wyglądały ostatnie dni przed wyjazdem do Tarnowa?

- We wtorek trenowaliśmy w Gdańsku. Podobnie będzie dzisiaj. Jutro skorzystamy z gościny GTŻ w Grudziądzu. Tam warunki są podobne do tarnowskich.

- Właśnie! Jak trzeba jeździć w Tarnowie, by wygrać?

- Spodziewamy się, że tor będzie równy i twardy. Oglądaliśmy mecz ligowy Unii z TŻ Lublin. Po czterech wyścigach jeździ się już dalej od krawężnika. Mój mechanik, Ryszard Kowalski z Torunia, przygotowuje sprzęt trójce zawodników z Tarnowa. Potwierdził moją opinię.

- Siła seniorów obu zespołów wydaje się podobna. W tej sytuacji niezwykle ważne będą punkty juniorów.

- I tutaj jesteśmy słabsi. Przynajmniej na razie. Słyszałem, że Marek Cieśliewicz zdradza chęć startu. Powinien nam pomóc, mimo że ponad miesiąc nie siedział na motocyklu.

Rozmawiał Maciej Polny

Koszykówka. Andrzej Pluta uważa

Nie przejmujemy się

Nic się nie stało. Nie zdobyliśmy pucharu prezydenta Sopotu, ale to w lidze i międzynarodowych meczach mamy wygrywać! Towarzyskie spotkanie mają drugorzędne znaczenie - uważa nowy kapitan sopockich koszykarzy Prokomu Trefla, Andrzej Pluta. - Dobrze nam poszło przeciwko Albie Berlin oraz w turnieju „Mazovia Cup”. To oznacza, że stać nas na wiele.

- W najbliższą sobotę rozpoczyna się sezon w ekstraklasie. Tymczasem w Sopocie trwają poszukiwania środkowego i rozgrywającego.

- Najważniejsze, że trzon zespołu został skompletowany. Nigdy nie oceniam posunięć trenerów. Widocznie uznali, że lepiej będzie grał na „dwójce”, zmieniając się z Mirosławem Radoświeczem. Na „jedyńce” zaś Tomasz Pacesas potrzebuje wsparcia. Oczywiście naj-



Fot. archiwum

piej byłoby pozyskać kogoś znanego. Ale czasu na zgranie pozostało niewiele.

- Opuścił Sopotu kandydat na centra, Troy Ostler. Był za słaby?

- Skręcił nogę i nie mógł pokazać, co potrafi. A Gintaras Einikis musi mieć zmiennika. Sam nie pociąganie gry. Nie wiem, na kogo postawią trenerzy. Wielkiego wyboru już nie ma, chociaż można jeszcze trafić na niezłego gracza. (m)

Skoki. Nowe narty, nowa dieta

Małysz odświeżony

Testujemy nowe narty oraz nowe kombinezony dla Adama Małysza i pozostałych kadrowiczów - ujawnił trener kadry skoczków narciarskich Apoloniusz Tajner. - Chcemy, aby w nowym sezonie nasi kadrowicze mieli najlepszy, najnowocześniejszy sprzęt i aby nasi rywale pod tym względem niczym nas nie zaskoczyli.

- Dla Adama Małysza przygotowane zostały ostatnio specjalne narty, wyprodukowane tylko dla niego zgodnie z naszymi życzeniami i z uwzględnieniem jego parametrów - dodał trener. - Będzie je teraz testował. Są one nieco inne niż te, na których do tej pory skakał, jednak nie mogę ujawnić nic więcej. Adam otrzyma także nowy kombinezon. Będzie bardziej obcisły. Ale o jakości kombinezonu decyduje również materiał z którego jest uszyty oraz jego krój. Tu mogą być różne rozwiązania. Nadal testujemy i szukamy takiego, który będzie idealnie pasował na Małysza.

Równolegle z poszukiwaniami najlepszego sprzętu trwają treningi specjalistyczne. Nasi kadrowicze mają już za sobą kilka zgrupowań zagranicznych na igielicie.

- Podczas badań wydolnościowych w Krakowie spotkaliśmy się także z naszą nową dietetyczką, która powiedziała nam dokładnie



Fot. PAP/Grzegorz Momot

jak się mamy odżywiać - powiedział Adam Małysz. - Przygotowania do nowego sezonu przebiegają dobrze. Jestem zdrowy. Skaczę jednak jeszcze nierówno i mam braki. Muszę je szybko wyeliminować. Jeśli będę skakał dobrze, to powinien przyjąć także zwycięstwa.

Trener Apoloniusz Tajner twierdzi, że zmniejszył się dystans pomiędzy Małyszem a resztą kadrowiczów.

- Skoczkiem numer dwa jest Marcin Bachleda - uważa. - Liczę, że w sezonie sprawi nam kilka miłych niespodzianek. Dobrze skacze na treningach również Robert Mateja. Pozostali także czynią postępy.

Nasi skoczkowie pojadą jutro na ostatnie skoki na igielicie do Innsbrucku i Predazzo. 10 listopada rozpoczyna treningi na śniegu. Pierwsze zawody o Puchar Świata rozegrane zostaną 28 i 29 listopada w Kuusamo. (stan)

Narciarstwo Maier wystąpi

Herman Maier stanie na starcie pierwszych zawodów nowego sezonu Pucharu Świata za trzy tygodnie w Soelden. Start Austriaka stał pod znakiem zapytania z powodu zapalenia rzepki w prawym kolanie.

W wywiadzie dla Euro-sportu narciarz, który dwa lata temu uległ poważnemu wypadkowi na motocyklu, porównał swój stan zdrowia sprzed roku z obecnym: - Mam więcej odwagi i wiary w siebie. Swoją jazdę w poprzednim sezonie określił jako strachliwą.

Ze spokojem odniósł się do faktu, że jego najgroźniejszy konkurent Stephan Eberharter zdecydował się kontynuować karierę. - Jest mi to obojętne. Maier porównał kiedyś siebie z samochodem Ferrari. Obecnie narciarz czuje się „tylko jak podczas przejażdżki samochodem sportowym”. (kj, PAP)

Motocross. Maciej Zdunek zakończył sezon

Kolejny krok do przodu

To koniec sezonu. Miałem jeszcze wystąpić w dwóch turniejach poza Polską, ale nie... zaryzykuję - mówi motocrossowy mistrz Polski w klasie 125 ccm Maciej Zdunek, wychowanek Gdańskiego Auto Moto Klubu, w tym roku reprezentant Klubu Motorowego z Człuchowa.

- Planowałem wyjazd, także do Holandii na otwarte mistrzostwa tego kraju - kontynuuje Zdunek. - Jednak rozpadły się moje dwa motocykle. Złożyliśmy wprawdzie jeden, ale może się okazać, że wytrzyma tylko podczas treningu. Jechać tak daleko i ryzykować? Nie ma sensu. Lepiej pomyśleć o kolejnym sezonie. Tym bardziej że wystartuję w silniejszej klasie otwartej.

- Tata nadal jest przeciwny tej zmianie - wyjaśnia Zdunek. - Uważa, że 450 ccm pojemności to dla mnie zdecydowanie za du-



Fot. Maciej Polny

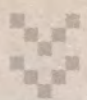
żo. Tymczasem ja mam dość rywalizacji w klasie 125 ccm. Zdobyłem trzeci z rzędu tytuł mistrza Polski. Chcę się rozwijać. Oczywiście będziemy musieli zapłacić więcej za sprzęt. Z drugiej strony silnik powinien wytrzymać więcej startów.

W mistrzostwach Polski Zdunkowi nie udało się tylko trzy wyścigi.

- W jednym przewróciłem się. W pozostałych

dwóch raz defektował motocykl i raz pomogłem w zwycięstwie Marcinowi Wójcikowi - opowiada Zdunek. - Pozostałe wyścigi wygrałem. Bardzo pomogli mi działacze mojego nowego klubu z Człuchowa. Nowy motocykl, opony, paliwo na przejażdżki. W Gdańsku mogłem o tym pomarzyć. Dlatego niczego nie zmieniam...

Maciej Polny



W skrócie

4 sekundy
do medalu

Magdalena Zamolska zajęła piąte miejsce w jeździe indywidualnej na czas junierek - pierwszej konkurencji kolarskich mistrzostw świata w kanadyjskim Hamilton. Cyklistce Piasta Nowa Ruda zabrakło tylko 4 sekund do medalu.

Mistrzyni
w Pile

W pierwszym treningu zespołu ekstraklasy Nafty Gaz Piła uczestniczyła we wtorek reprezentantka Polski Katarzyna Skowrońska, która związała się z nowym klubem dwuletnim kontraktem. 20-letnia siatkarka może grać w Pile dzięki decyzji Wydziału Rozgrywek PZPS, który w stwierdził, że Skowrońska może zmienić barwy klubowe i nie obowiązuje jej umowa z poprzednim klubem.

Robson
w Nigerii

Były kapitan Manchesteru United i reprezentacji Anglii, Bryan Robson wybrany został trenerem reprezentacji Nigerii.

Irlandczycy
w MU

Dwóch irlandzkich milionerów kupiło od brytyjskiej telewizji BSkyB jej udziały w klubie piłkarskim Manchesteru United, 9,9 procent, i tym samym posiadają obecnie około 1/5 wszystkich akcji klubu. Szacuje się, że obecnie klub wart jest około 600 milionów funtów.

Bez
Kostanic

Jedna z najlepszych narciarek alpejskich ostatnich lat, Chorwatka Janica Kostelic przeszła w poniedziałek czwartą w tym roku operację prawego kolana. Nie wróci na stoki wcześniej niż w drugiej połowie grudnia.

Ailton
w Schalke

Brazylijski napastnik Ailton, który występuje w Werderze Brema, po zakończeniu obecnego sezonu zostanie piłkarzem Schalke 04 Gelsenkirchen.

Hiszpan
na doping

Alberto Garcia, jeden z czołowych hiszpańskich lekkoatletów, mistrz Europy w biegu 5000 m i halowy wicemistrz świata na 3000 m, został zdyskwalifikowany na dwa lata za stosowanie doping.

(krj, PAP)

Tczew. Unia ukarana walkowerem za wygrany mecz z Wartą

Niesprawiedliwość boli

Prowadzący rozgrywki drugiej grupy trzeciej ligi Kujaawsko-Pomorski Związek Piłki Nożnej zweryfikował wynik meczu Unia Tczew - Warta Poznań jako walkower 3:0 na korzyść gości. Na boisku było 3:1 dla gospodarzy.

Wydział Gier i Ewidencji swoją decyzję podjął po zweryfikowaniu meczowego protokołu. Wynika z niego, że w drużynie Unii w części meczu wystąpiła mniejsza od wymaganej liczba zawodników młodzieżowych - na szczelbu III ligi przez 90 min musi być na boisku dwóch takich graczy.

„Patrik Buława wszedł w 45 min, a Michał Benkowski w 63 minucie. W 75 minucie wszedł Jakub Resmerowski, a w 80 minucie Wojciech Gębarowski” - czytamy w uzasadnieniu.

Cała czwórka młodzieżowców. Tyle że informacje zawarte w protokole nie zgadzają się z faktami. Wiemy to, bo byliśmy na meczu i zapisywaliśmy zmiany. Resmerowski pojawił się na boisku w 46 min zmieniając Piotra Wilka. Gębarowski wszedł w 65 min za Piotra Pustowskiego. W tym momencie na boisku przebywało aż czterech młodzieżowców z Unii! Dwóch z nich opuściło później plac gry. Benkowski w 69 min (a nie w 63 jak jest napisane w protokole), a Buława w 72 (a nie w 45). Ten ostatni był zresztą autorem gola na 2:1, który padł w 67 min. Tymczasem z protokołu wynika, że nie przebywał wtedy na boisku! W przypadku



Czarnoskóry piłkarz Unii Tczew Dominik Ike wraz z kolegami pokonał Wartę Poznań, lecz przy „zielonym stoliku” działacze chcą tczewianom odebrać zdobyte punkty.

Fot. Przemysław Świdorski

zmian zgadzają się nazwiska, ale nie minuty.

Ktoś popełnił błąd. Trudno mieć pretensje do Wydziału Gier. Otrzymał protokół, z którego wynikało, że dokonano niewłaściwych zmian. Podjął więc decyzję o walkowerze. Dodajmy, że w protokole zaznaczane są jedynie zmiany i kartki. Arbiter nie umieszcza w nim zdobywców goli. Oddajmy głos Piotrowi Gałązce, który prowadził feralny mecz.

- Nie mam sobie nic do zarzucenia - mówi szczyński sędzia. - Kartki ze zmianami wręczał mojemu asystentowi kierownik Unii. Na tej podstawie wypisałem protokół. Mam je

zresztą przy sobie i mogę odczytać, co jest na nich napisane. W 45 minucie schodzi zawodnik numer 7 (Buława), a wchodzi zawodnik z numerem 19 (Radziński). W 65 minucie schodzi zawodnik z numerem 13 (Benkowski), a wchodzi zawodnik z numerem 17 (Sikorski). Wreszcie w 75 minucie schodzi zawodnik z numerem 21 (Wilk), a wchodzi zawodnik z numerem 22 (Resmerowski). Kartka z czwartą zmianą gdzieś mi się zapodziała.

W Unii nie ma obecnie nikogo na etacie kierownika drużyny. W meczach u siebie rolę tę pełni Marek Langowski. W spotkaniu z Wartą kartki ze zmianami podawał

asystentowi sędziego, Markowi Sabatowi kontuzjowany wówczas bramkarz Piotr Opuszczyk.

- Pan Sabat nakazał, byśmy nie wpisywali minut na kartkach ze zmianami - mówi Opuszczyk. - Tłumaczył, że moment zgłoszenia zmiany i czas wejścia rezerwowego na boisko zazwyczaj jest różny. Podporządkowaliśmy się więc jego sugestiom.

Co teraz musi zrobić Unia? Wpłacić kaucję w wysokości 1000 złotych i w ciągu dwóch tygodni złożyć odwołanie do Wydziału Gier PZPN.

- Unia musi przedstawić niezbitę dowody - mówi pracownik tego wydziału, Marcin Szulc. - Ważne będą ze-

znania świadków. Pożądanym byłby również zapis video z tego meczu. Relacje prasowe? Też będą brane pod uwagę, lecz nie jako koronny dowód. Być może na konfrontację będą też wezwani sędziowie.

Znow więc mamy w polskim futbolu kłopot. Coś jest białe, ale nagle okazuje się, że jest czarne. Warta wzięła punkty z pocałowaniem ręki. Jednak odebranie ich Unii to jawna niesprawiedliwość, kłócąca się z duchem fair play. Szulc mówi o świadkach. Mecz obserwowano około 700 kibiców, cieszących się z gola Buławy, którego rzekomo brakowało wtedy na boisku...

Kuba Staszkiwicz

Piłka nożna. Wasielewski w kadrze U-19

Czy jednak z Wybrzeża
pomoże w awansie?

Fot. Sławomir Ptasznik

- Aby awansować dalej, musimy zająć jedno z pierwszych dwóch miejsc - mówi Wasielewski. - Wówczas zakwalifikujemy się do drugiej fazy. Tam 28 drużyn zostanie podzielonych na siedem grup, których zwycięzcy awansują do finałów.

- Do tego jednak daleka droga. Najpierw trzeba dobrze zagrać we Wronkach.

- Zdajemy sobie z tego sprawę i naszym zadaniem jest walka o pierwsze miejsce. Bardzo ważny będzie inauguracyjny mecz z Łotwą, którą trener uważa za silną drużynę. Jeśli go wygramy, później powinno być już łatwiej. Chociaż w młodzieżowej piłce wszystko się może zdarzyć. Z pewnością żadne spotkanie nie będzie dla nas spacerkiem.

- Spotkanie z Łotwą mają oglądać zawodnicy pierwszej reprezentacji, którzy przebywają we Wronkach za zgrupowaniem.

Czy fakt gry przed oczami starszych kolegów dodatkowo was zmobilizuje?

- Sami wiemy o co gramy. To miło, że będą nas oglądać reprezentanci, jednak to my będziemy na boisku. Liczymy oczywiście na doping, lecz wszystko leży w naszych nogach. I głowach.

- Czy masz szansę gry w podstawowym składzie?

- W klubie gram ostatniego stopera, w reprezentacji jestem ustawiany jako defensywny pomocnik. Na pewno nie należę do pewniaków. Jednak mam nadzieję, że dostanę szansę.

- Dobra gra mogłaby zapoczątkować propozycję z dobrego klubu. Liczysz na to?

- Na razie dobrze się czuję w Bałtyku. Jeśli jednak pojawiłaby się jakaś propozycja, to z pewnością bym ją rozważył.

Rozmawiał

Kuba Staszkiwicz

Piłka nożna. Kłopoty żółto-niebieskich

Szpital
w gdyńskiej Arce

Michał Smarzyński.

Fot. Sławomir Ptasznik

Już w piątek (godz. 18.15) piłkarze II-ligowej Prokom Arki Gdynia rozegrają kolejny mecz ligowy. Rywalem żółto-niebieskich będzie tym razem zespół Tłoków Gorzyce. Arka będzie zdecydowanym faworytem tego spotkania i musi w końcu wygrać. Niestety, kłopoty nie omijają gdyńskiego szkoleniowca i zawodników. Już na poprzedni mecz w Ło-

dzi z powodu kontuzji nie pojechało pięciu zawodników. Sytuacja uległa nieznacznej poprawie, ale nadal nie jest różowo. Z zespołem normalnie trenuje już Mirosław Siara i będzie brany pod uwagę przy ustalaniu składu. Zająć wznawia też młody Łukasz Kozłowski, ale raczej nie można jeszcze liczyć na jego występ w piątek. Podobnie wygląda sytuacja z Michałem Smarzyńskim. Z kolei Dariusz Ulanowski i Karol Gregorek zanim wznawia treningi, dziś udadzą się na konsultację do doktora Pawła Cieśli. Jeżeli opinia lekarza będzie pozytywna, obaj piłkarze dołączą do zespołu. Pod dużym znakiem zapytania stoi również występ Arkadiusza Kupcewicza. W ostatnim meczu ligowym Arkowi, w jednym ze starć, przeciwnik złamał nos.

(Bed)

Koszykówka. Turniej na jubileusz Basketball Investment Lotos w komplecie

Międzynarodowy turniej koszykarek rozpocznie obchody jubileuszu 10-lecia Sportowej Spółki Akcyjnej Basketball Investment. Inauguracyjny mecz Lotosu VBW Clima z Telekomasem Wilno odbędzie się w czwartek w Czersku. Pozostałe spotkania odbędą się w hali GOSiR w Gdyni w piątek, sobotę i niedzielę.

10 lat kobiecej koszykówki

w Gdyni. Pierwszy ligowy mecz odbył się 12.01.1993 roku pomiędzy Bałtykiem (taka była pierwsza nazwa zespołu Spójni, który z powodu problemów finansowych został przeniesiony z Gdańska) a Słazą Wrocław. W tym czasie odbyły się różne przekształcenia i dziś jesteśmy Sportową Spółką Akcyjną. Nasze wyniki miały wpływ na decyzję miasta o budowie nowej hali sportowej. Nie byłoby dziś wielokrotnym mistrzem Polski i drużyną klubowego wicemistrza Europy w 2002, gdyby nie zaangażowanie i pomoc trzech osób. Zbigniewa Koriata, który przyjął drużynę ze Spójni do Bałtyku, Pawła Obrembskiego, założyciela spółki Basketball Investments i prezydenta Gdyni Franciszki Cegielskiej, która od początku wierzyła w nasze przyszłe sukcesy - powiedział Mieczysław Krawczyk, prezes zarządu Basketball Investments SSA.

Na jubileuszowym turnieju trener Krzysztof Koziorowicz będzie miał już do dys-



Chasity Melvin (w jasnym stroju) była już w zeszłym roku podstawową zawodniczką Lotosu.

pozycji wszystkie koszykarki. Wczoraj z USA

przyleciała rozgrywająca

Elaine Powell. Dziś spodziewane są Chasity Melvin i

Limor Mizrahi. Drużyna Lotosu musi przejść szybki kurs z taktyki, gdyż już 23 października gdynianki rozegrają pierwszy mecz Euro-ligi na własnym parkiecie z Parmą.

- Mamy młodą drużynę, ale mimo to jestem dobrej myśli. Najważniejszym zadaniem będzie w najbliższych dniach wkomponowanie do zespołu nowych rozgrywających: Powell, Mizrahi i Pauliny Pawlak - powiedział nam trener Koziorowicz. Oprócz meczu w Czersku, gdzie bilety kosztować będą 5 i 10 zł, pozostałe mecze turnieju nie będą biletowane.

(sus)

Program

Czwartek
17.30 Lotos VBW Clima Gdynia - Lietuvos Telekomas Wilno (mecz odbędzie się w hali im. R. Bruckiego w Czersku)
Piątek
11.00 CCC Aquapark Polkowice - Wisła Can Pak Kraków
17.00 Uroczyste otwarcie turnieju
17.30 ŁKS Łódź - Lotos VBW Clima Gdynia
19.00 CCC Aquapark Polkowice - Lietuvos Telekomas Wilno
Sobota
10.00 CCC Aquapark - ŁKS
12.00 Wisła - Lietuvos
17.00 CCC Aquapark - Lotos VBW Clima
19.00 ŁKS - Wisła
Niedziela
11.00 Wisła - Lotos VBW Clima
13.00 Lietuvos - ŁKS
14.30 zakończenie turnieju i konkursy dla kibiców

Siatkówka. Przed Pucharem Świata Dodatkowy pobór

14 października w Szczyrku kadra polskich siatkarek rozpocznie przygotowania do udziału w Pucharze Świata, który odbędzie się w pierwszej połowie listopada w Japonii.

Trener Andrzej Niemczyk powołał dodatkowo trzy zawodniczki - Kamile Frątczak, Mariolę Barbachowską oraz Izabelę Żebrowską.

26 października w katowickim Spodku Polska rozegra z Turcją mecz towarzyski, który będzie rewanżem za finał mistrzostw Europy, wygrany przez Polki 3:0. Dwa dni później siatkarki odlecą do Japonii.

Właśnie z Turcją reprezentacja Polski rozegra pierwszy mecz w Pucharze Świata (Kagoshima, 1 listopada). W turnieju weźmie udział 12 drużyn. Trzy najlepsze awansują do igrzysk olimpijskich w Atenach.

Kadra Polski na Puchar Świata: rozgrywające - Magdalena Słiwa (Monte-chiavo Jesi), Izabela Bęćcik (Gedania Gdańsk); atakujące - Małgorzata Niemczyk-Wolska (Samo-rodek Chabarowski), Małgorzata Glinka (Asystel Novara); środkowe Agata Mróz (BKS Stal Bielsko-Biała), Katarzyna Skowrońska (Danter Poznań), Maria Liktoras (Winiary Kalisz) Anna Podolec (BKS Stal Bielsko-Biała), Izabela Żebrowska (Danter Poznań); przyjmujące - Dorota Świeniewicz (Despar Perugia), Aleksandra Przybysz (BKS Stal Bielsko-Biała), Kamila Frątczak (Winiary Kalisz), Mariola Barbachowska (Telenet Polska Autopart Mielec); libero - Dominika Leśniewicz (Adriana Gazeta Pomorska Bydgoszcz).

(m)

Szermierka. Fechtowali w stolicy Znowu Kasia

Gdańszczanka Katarzyna Kryczka (Sietom AZS AWFIS) i Białorusin Aleksander Szalankow zwyciężyli w hali Warszawianki w zawodach z cyklu Młodzieżowego Pucharu Polski we florecie.

Impreza zainaugurowała sezon 2003/2004 w kategorii młodzieżowej. Polscy zawodnicy rywalizują o 4 miejsca w reprezentacji na Młodzieżowe Mistrzostwa Europy, które odbędą się w chorwackiej miejscowości Poreč w dn. 4-9 listopada

br. Kwalifikacje odbywać się będą na podstawie specjalnego rankingu PZS.

Było to drugie zwycięstwo Kryczka, która w ubiegłym roku zdobyła Młodzieżowy PŚ. Po raz pierwszy w barwach Sietomu wystąpiła Joanna Bórkowska (wcześniej Polonia Leszno), która rozpoczęła studia na filologii polskiej UG.

Wyniki: półfinały Kryczka-Kujawa 15:5, Kulczycka - Bórkowska 14:13

Finał: Kryczka - Kulczycka 15:5 (sus)

Piłka ręczna. Młody i utalentowany Mateusz Nyckowiak Z tej maki będzie chleb?

Po przegranym meczu piłkarzy ręcznych DGT AZS AWFIS z Wisłą Płock na wyróżnienie zasłużył Mateusz Nyckowiak. 19-letni rozgrywający rzucił pięć goli i na trybunach pojawiły się już opinie, że z tej maki może być chleb.

- Zgadzasz się z opinią trenera Wojciecha Nowińskiego, że to był twój najlepszy mecz w tym sezonie?

- Zdecydowanie tak. Kontuzja Michała Janusiewicza spowodowała, że otrzymałem szansę gry w pierwszym składzie. I chyba ją wykorzystałem.

- Liczysz, że nawet po powrocie Janusiewicza będziesz grał częściej?

- Na pewno będę walczył z Michałem o miejsce w składzie, a ta rywalizacja może wyjść nam i drużynie tylko na dobre.

- Możecie też grać razem...

- Jest i taki wariant. Nic nie stoi na przeszkodzie,

żebyśmy razem wychodzili na parkiet w podstawowej „siódemce”.

- Przedstaw się bliżej kibicom.

- Pochodzę z Zielonej Góry, ale grałem ostatnio w SMS Gdańsk. W tym roku zdałem maturę, a obecnie studiuję na AWFIS.

- Podobno dopiero od dwóch lat poważnie traktujesz piłkę ręczną?

- W Zielonej Górze to raczej była zabawa w sport. Dwa lata temu trafiłem do SMS Gdańsk i wówczas faktycznie zacząłem poważnie traktować swoje obowiązki.

- Czego wam brakuje, żeby wygrywać takie mecze jak ten z Wisłą?

- Wicemistrzowie Polski to silny zespół, bardziej doświadczony i mający w składzie reprezentantów kraju. To jeszcze zespół poza naszym zasięgiem.

- A jak oceniasz gdański zespół?



Mateusz Nyckowiak.

- Mamy drużynę młodą i perspektywiczną. W tym sezonie o awans do „szóstki” może być nam trudno. Jeśli skład zostanie utrzy-

many, to w kolejnych rozgrywkach będziemy mieli na to realne szanse.

- Dziękuję za rozmowę.
Rozmawiał
Paweł Stankiewicz

REKLAMA

ALERGIA - CHOROBA NASZEJ CYWILIZACJI

Co trzeci z nas już ma alergię, bądź nosi cechy, przez które może ją mieć w postaci wziewnej, kontaktowej lub pokarmowej. Przyczyny powstania tej choroby nadal nie są w pełni znane, ale wiadomo, że jej istotą jest nadwrażliwość jednego z ogniw układu odpornościowego. Być może są to części składowe kosztów naszej cywilizacji.

Pani Maria mająca zmiany skórne na ciele zrobiła bezbolesny i bezinwazyjny test alergologiczny. Wynik testu wykazał uczulenie na mleko, białko, jaja, kakao. Po odczuciu aparatem BRT wymienionych alergenów objawy całkowicie ustąpiły.

Przyszła cała szczęśliwa podziękować i jeszcze raz wykonać test kontrolny (bezpłatnie). Wynik był bardzo dobry. Alergia została wygaszona.

Dodać należy, że leczenie biorezonansowe jest bezinwazyjne, bezbolesne i krótkotrwałe. Dla przykładu - osobie poddającej się testom alergicznym przykładano się do opuszki palca ręki potencjometr drgań, a następnie odczytuje się na zegarze, na co i czy pacjent jest uczulony. Wyniki testu na 90 alergenów są już po zakończeniu testu alergicznego. Można również tego samego dnia odczuć. Odczucie jest bezbolesne i bezinwazyjne, nie mające żadnych przeciwwskazań i żadnych skutków ubocznych. Wiadomo, że tradycyjne testowanie przez nakłucie jest bolesne i nie pozwala na

sprawdzenie za jednym razem aż tylu alergenów.

Największym ciosem dla mnie była wiadomość, że moja córka Agata jest również alergikiem. Dowiedziałam się o BRT i ponoć rewelacyjnej terapii biorezonansowej i spróbowałam.

Dziś Pani Beata śmieje się, że jest żywą reklamą naszego gabinetu i pokazuje ręce bez wysypki i ran, które niedawno jeszcze miała. Po alergii nie zostało śladu. Ona i córka są zdrowe.



Pani Maria - jestem bardzo wdzięczna za wykrycie i wyleczenie z alergii.

Gabinet może również przynieść ulgę cierpiącym na: stany nerwcowe, reumatyzm, chorobę wrzodową żołądka i dwunastnicy oraz choroby zwyrodnieniowe stawów i kręgosłupa.

**GABINET
INFORMACJA I REJESTRACJA**
Gdańsk Wrzeszcz, ul. Dubois 85
tel. (058) 520-12-90
Gdynia, ul. Śląska 32/18
tel. (058) 621 75 20
9104779/A/1078



Koledze **WOJCIECHOWI WÓJCICKIEMU**
wyrazy szczerego współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają
Dyrekcja, koleżanki i koledzy z Banku Ochrony Środowiska S.A.
w Gdańsku.

10173153/A/1273

„Śpieszmy się kochać ludzi,
tak szybko odchodzą...”

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 7 października 2003 r.
zmarł mój Kochany Mąż i nasz Tatuś

ś. † p.

BOGUMIŁ SZREDER

żył lat 47

Msza święta żałobna zostanie odprawiona dnia 11 października 2003 r.
o godz. 11.30 w kaplicy cmentarnej na Cmentarzu Nowym
przy ul. 30 Stycznia w Tczewie.

Pograżona w smutku
żona z dziećmi

29801210/A/6

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 6 października 2003 r.
zmarł nasz najukochańszy Tatuś, Teść i Dziadek

ś. † p.

STANISŁAW WÓJCICKI

były Dyrektor OST „GROMADA”,
odznaczony wieloma medalami państwowymi, żołnierz WP,
dowódca Oddz. Batalionów Chłopskich,
ochotnik do „Żywych Torped”, człowiek prawy i wielkiego serca.
Całe swoje życie wierny hasłu: „Bóg - Honor - Ojczyzna”.

Msza św. żałobna odprawiona zostanie
dnia 9 października o godz. 7.00
w parafii Chrystusa Króla, ul. Rogaczewskiego.
Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 11.00
na cmentarzu Łostowickim.

Pograżona w smutku
Rodzina

10173134/A/115

„Życie przemija, lecz pamięć pozostaje”.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 7 października 2003 r.
odeszła od nas nasza Kochana Mama, Babcia i Prababcia

ś. † p.

EUGENIA SZADURA

lat 82

Pogrzeb odbędzie się dnia 9 października 2003 r. o godz. 12.30
na cmentarzu Srebrzysko - Nowa Kaplica.

Pograżona w smutku
Rodzina

10173140/A/115



„Umarli przestają cierpieć.
Cierpią Ci, co pozostali”

Z głębokim żalem zawiadamiamy,
że dnia 5 października 2003 r.
po długiej i ciężkiej chorobie zmarł
ukochany Mąż, Ojciec, Teść i Dziadek

ś. † p.

**KAZIMIERZ
CHOJNACKI**

lat 58

Msza św. żałobna odprawiona zostanie
dnia 10 października 2003 r.
o godz. 13.00 w kościele pw. św. Michała Archanioła
w Gdyni Oksywiu.
Wyprowadzenie na miejsce spoczynku po mszy świętej.

Pograżona w głębokim smutku
Rodzina

10173075/A/1617

„Nie zasłużyłaś na męki, cierpienie,
byłaś dla nas miłością, dobroci wcieleniem,
i chociaż teraz jesteś już w niebie
my nigdy nie zapomnimy Ciebie”.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 6 października 2003 r.
odeszła od nas na zawsze, nasza ukochana Mamusia, Teściowa i Babcia

ś. † p.

ANNA SOBOLEWSKA

lat 68

Msza św. żałobna odprawiona zostanie
w kościele pw. Matki Boskiej Bolesnej na ul. Głębokiej
dnia 10 października 2003 r. o godz. 10.30.
Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 12.00
na cmentarzu Łostowickim.

Pograżona w smutku
Rodzina

10173150/A/115

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 6 października 2003 r.
zmarła opatrzona sakramentami świętymi nasza ukochana
Żona, Matka i Babcia

ś. † p.

WANDA LESZEK

lat 83

Msza św. żałobna odprawiona zostanie dnia 10 października 2003 r.,
godz. 11.30 w kościele pw. św. Michała w Sopocie.
Pogrzeb tego samego dnia o godz. 13.00 na cmentarzu Katolickim w Sopocie.
O czym zawiadamiają
Mąż i Córka z Rodziną

10173152/A/34

Koleżance **JOANNIE UNTERSCHUETZ**
szczerze wyrazy współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają
członkowie i pracownicy
Zarządu Regionu Gdańskiego NSZZ „Solidarność”.

10173106/A/1273

MARKOWI STAWIŃSKIEMU i RODZINIE

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

TEŚCIOWEJ i MATKI

składają

kierownictwo i współpracownicy Nordica Engineering Sp. z o.o.

10173137/A/1275

Koleżance **HALINCE KOPACZYŃSKIEJ**

wyrazy szczerzego współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają

Koleżanki i Koledzy z Urzędu Statystycznego w Gdańsku.

10173133/A/1273

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 6 października 2003 r.
odeszła od nas nasza najukochańsza Matka, Siostra, Teściowa i Babcia

HALINA JURASZ

lat 79

Msza żałobna odprawiona zostanie 9 października 2003 r.
o godz. 11.15 w kościele pw. Jana Chrzciciela w Gdyni Chyloni.
Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 12.30
na cmentarzu Witomińskim w Gdyni.

Pograżona w smutku
Rodzina

2046393/A/1596

Z głębokim żalem zawiadamiam, że dnia 6 października 2003 r.
zmarła w wieku 60 lat moja najukochańsza Żona, człowiek o szlachetnym sercu

ś. † p.

KRYSTYNA BIERMAN

z d. Zarzeczka

Msza św. żałobna odprawiona zostanie 10 października 2003 r. w kościele pw. św. Brygidy w Gdańsku o godz. 11.00.
Wyprowadzenie zwłok z kaplicy cmentarza Srebrzysko o godz. 13.00.

Pograżony w smutku
Mąż

10173100/A/1273

„Zostaniesz na zawsze w naszych sercach
kochającym, troskliwym Mężem i Tatą
oraz najlepszym Przyjacielem na Świecie”
Katarzyna, Marta i Lech

Dnia 4 września 2003 r. zmarł nagle w Berlinie

ś. † p.

SŁAWOMIR NIEZGODA

Msza św. odprawiona zostanie w środę, 8 października o godz. 12.00
w kościele pw. NMP przy Świętojańskiej w Gdyni.
Pogrzeb w tym samym dniu na cmentarzu Witomińskim o godz. 13.00.
Żona z dziećmi

2046369/B/949

Bardzo prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że dnia 5 października 2003 r.
odszedł od nas nasz kochany Syn, Mąż i Tatuś

ś. † p.

Kmdr. Ppor. Rez. MIRON WOJTCZAK

Msza św. żałobna odprawiona zostanie dnia 9 października 2003 r.
o godz. 12.00 w kościele pw. św. Antoniego w Gdyni przy ul. Ujejskiego.
Uroczystości pogrzebowe rozpoczną się tego samego dnia o godz. 13.30
w kaplicy na cmentarzu Witomińskim w Gdyni.
O czym zawiadamia pograżona w smutku
Rodzina

2046406/A/1006

„Niebo leży ku stóp Matek”
W dniu 6 października 2003 r.
odeszła od nas nasza najukochańsza Mamusia, Teściowa i Babcia

ALICJA TORUŃSKA

lat 67

Msza żałobna odprawiona zostanie 9 października 2003 r.
o godz. 13.00 w kościele pw. Świętej Trójcy - Gdynia Dąbrowa.
Pogrzeb odbędzie się tego samego dnia o godz. 14.00
na cmentarzu Wielki Kack, ul. Spokojna.

Bożena, Witek, Jola z dziećmi

2046409/A/1596

Serdeczne wyrazy współczucia Koleżance
ANNIE PIECZURCZYK
z powodu śmierci

OJCA

składają
Zarząd oraz koleżanki i koledzy
z T.G. „Vista” Sp. z o.o. Gdańsk.

2046410/A/1596

Z głębokim żalem żegnamy Naszą Kochaną Siostrę

ś. † p.

ROMĘ WRONKOWĄ

Zmarła 3 października 2003

Pograżone w smutku
Krystyna i Lidia

10173087/A/1279

Wyrazy głębokiego żalu i współczucia
z powodu śmierci naszego Kolegi

ś. † p.

JANA KOWALCZYKA

oraz

ś. † p.

GABRIELI KOWALCZYK

Łączymy się w bólu z RODZINĄ

Koleżanki, koledzy i współwłaściciele Przedsiębiorstwa „SEZAM” S.J.

24801746/A/900



(dawnie Miejskie Przedsiębiorstwo Zieloni)
Gdańsk-Wrzeszcz
Partyzantów 76

- całonocowe usługi pogrzebowe
- zakład kremacji
- przewóz zwłok
- własna chłodnia

341 73 35 341 20 71

Wronki. Zgrupowanie reprezentacji

Wygrajcie z Węgrami

TAK BYŁO

Pierwszy w tych eliminacjach mecz z Węgrami odbył się 29 marca w Chorzowie. Był to pierwszy poważny sprawdzian Pawła Janasa w roli selekcjonera. Ale niezbyt udany. Wynik 0:0 przyjęto ze sporym rozczarowaniem. Zdumieni byli też Węgrzy, gdyż przed meczem nie usłyszeli swojego hymnu. Nie dowiedziono także z nagraniem. Pieśń narodową odśpiewali węgierscy kibice, ale niesmak pozostał...

Skład Polaków na ten mecz opierał się na podstawowych zawodnikach z kadry Jerzego Engela wspartych piłkarzami krakowskiej Wisły. Połączenie to okazało się niewypałem. Oglądaliśmy bezradnych polskich piłkarzy, dla których wielkim kłopotem była gra atakiem pozycyjnym. A Węgrzy zagrali na wielce przeciętnym poziomie...

Janas nie podjął w tym meczu ryzyka, które akurat wtedy było niezbędne. Wprowadził tylko jednego rezerwowego, nie zmienił też taktyki, mimo, że goście przez cały mecz grali tylko z jednym napastnikiem. Polacy tymczasem non stop uparcie trzymali się gry czwórką defensorów. Ale mimo to mieli sytuacje na zdobycie goli. Najdogodniejszych nie wykorzystał Olisadebe. W sobotę w Budapeszcie zabraknie go jednak na boisku...



Trenar Paweł Janas zapewne liczy na dobrą grę Kamila Kosowskiego (z prawej).

Fot. Krzysztof Mystkowski

Kibice reprezentacji Polski już odliczają dni do meczu z Węgrami. W sobotę o 17 rozegramy z Madziarami w Budapeszcie ostatnie spotkanie eliminacji mistrzostw Europy. Jeżeli zwyciężymy, a Szwedzi pokonają Łotwę, zagraliśmy w barażach.

Kadrowicze przebywają we Wronkach od poniedziałku. W komplecie. Żaden z zawodników nie zgłosił poważniejszych urazów. Na razie reprezentanci mają za sobą trzy treningi. Dziś kolejny przed południem, a o 17 sparing z trzecioligowymi rezerwami Amiki Wronki. Po nim piłkarze obejrzą z

trybun spotkanie Polska - Łotwa, w ramach eliminacji mistrzostw Europy do lat 19. W czwartek wylot na Węgry.

Najwięcej spekulacji dotyczy - jak zawsze - wyjściowego składu. Na razie trudno coś powiedzieć, choć wiele wskazuje na to, że Janas zdecyduje się na ustawienie 3-5-2. Dokładnie takie, jakie sugerował na łamach wczorajszego „Dziennika” Bogusław Kaczmarek. I - wedle sugestii - jest bardzo prawdopodobne, że wyjściowy skład zaproponowany przez „Boba” pokryje się z rzeczywistością. Przypomnijmy go. Dudek - Kłos, Bąk, Sznaucner - Kosowski,

Sobolewski, Szymkowiak, Miła, Krzynówek - Żurawski, Rasiak. Największe wątpliwości dotyczą linii defensywnej. Kłos walczy o miejsce z Michałem Żewłakowem, a Sznaucner z Tomaszem Rząsą. Reszta chyba się nie zmieni, choć z pewnością po dzisiejszym sparingu będziemy przynaj-

mniej odrobinę mądrzejsi.

- W Budapeszcie będzie bardzo ciężko, gdyż gospodarze też muszą wygrać.

Dzięki temu zapowiada się atrakcyjne spotkanie. Spodziewam się dużo ofensywnej gry z obu stron i dramaturgii. O losach tego spotkania może zdecydować jedna akcja. Oby w naszym wykonaniu - mówi prezes PZPN, Michał Listkiewicz.

Atmosfera w naszej drużynie narodowej jest bojowa. Polacy zdają sobie sprawę ze swojej ostatniej szansy. Dwa poprzednie mecze biało-czerwonych z Węgrami kończyły się bezbramkowymi remisami. Choć w obu to my byliśmy bliżej zwycięstwa. Zwłaszcza w Debreczynie, jeszcze pod wodzą Jerzego Engela. Ale teraz gramy w Budapeszcie. A tam jeszcze nigdy nie wygraliśmy. Mimo, że historia meczów Polski z Węgrami sięga aż 1921 roku... W sobotę najwyższy czas przełamać fatalną passę.

Kuba Staszekiewicz

Z nimi zaczynaliśmy

Drużyna narodowa Węgier była pierwszym przeciwnikiem reprezentacji Polski w oficjalnym meczu międzypaństwowym. 18 grudnia 1921 roku na stadionie w Budapeszcie Polska przegrała nieznacznie 0:1. I tak - niestety - było zazwyczaj. Na 29 spotkań z bratankami tylko sześć zakończyło się zwycięstwem biało-czerwonych. Czterokrotnie padły remisy, a rywali wygrywali aż 19 razy. Mają również znacznie korzystniejszy bilans bramkowy - 84:35. W sobotę trzeba poprawić te statystyki.

Piłka nożna.

Anglia

Bez Rio

Najciekawszym sobotnim spotkaniem o punkty eliminacji mistrzostw Europy będzie pojedynek Turków z Anglikami. Jego wynik zdecyduje o triumfie w grupie siódmej.

W składzie, ogłoszonym wczoraj przez trenera reprezentacji Anglii Svena Gorana Erikssona zabrakło Rio Ferdinanda z Manchesteru United.

Najdroższy obrońca świata został pominięty w składzie w związku z informacją, że nie poddał się rutynowym badaniom antydopingowym po jednym z wrześniowych treningów Manchesteru. Piłkarz będzie przesłuchiwany w tej sprawie w przyszły poniedziałek przez Angielską Federację Piłkarską.

Według przepisów angielskiej federacji uchylenie się od badań równoznaczne jest za stwierdzeniem dopingu, za co grozi piłkarzowi kara do dwóch lat dyskwalifikacji.

(kast)

LOTTO

Multilotek

2, 14, 17, 21, 22,
23, 29, 31, 37, 44,
45, 47, 50, 58, 59,
67, 70, 73, 77, 78Twój
Szczęśliwy
Numer1, 10, 29, 37
(35)

NEKROLOGI

Z głębokim żalem zawiadamiamy o śmierci
naszej Kochanej Żony, Matki, Córk i Siostry

ś. t. p.

MARI CHROMICZ

Msza św. żałobna zostanie odprawiona dnia 11 października 2003 r.
o godz. 10.30 w kościele pw. Matki Bożej Różańcowej w Gdyni Dęmprowie.
Pogrzeb tego samego dnia o godz. 12.00 na cmentarzu Komunalnym
w Pierwoszyńcu.

Pograżona w smutku
Rodzina

2046414/A/1637

Łączymy się w smutku i żalu z **TERESĄ** i córką **KASIA**
po stracie Męża i Ojca

MARKA

Mariola i Sławek Dolni z synami

2046415/A/1637

W dniu 5 października 2003 r. odszedł od nas nasz drogi Kolega

ś. t. p.

MAREK ZAJT

Najserdeczniejsze wyrazy współczucia RODZINIE
składają pozostający w głębokim smutku
współpracownicy
z firmy KCC.

2046416/A/1637

Koleżance

LUCYNIE ILCZYSHYN

wyrazy szczerzego współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają
Pomorski Wojewódzki Lekarz Weterynarii w Gdańsku
wraz ze współpracownikami.

10173173/A/1273

NEKROLOGI

przyjmowane są z dnia na dzień

• w Biurach Ogłoszeń Prasy Bałtyckiej:

od 8.00 do 18.00 od pon. do śr. i w pt.
od 8.00 do 14.30 w czwartek
od 9.00 do 15.00 w sobotę

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, tel. 30 03 216 do 217, faks 30 03 213
Gdynia, ul. Władysława IV 17, tel. 660-65-18, faks 660-65-17

(w soboty od 9.00 do 14.00)

- telefony i adresy pozostałych Biur Ogłoszeń w stopce na stronie redakcyjnej

• w zakładach pogrzebowych
współpracujących z Prasą Bałtycką
• w Koncesjonowanych Biurach Ogłoszeń

- adresy oraz godziny otwarcia biur na stronach z ogłoszeniami drobnymi

Na wszelkie pytania dotyczące nekrologów i kondolencji odpowie
Katarzyna Samulka - tel. 30 03 259, faks 30 03 228 od poniedziałku
do piątku w godz. 8-16, e-mail: k.samulka@prasabalt.gda.pl

10164736/5

Dziennik
BałtyckiRedaktor wydania:
Piotr Witek

ISSN 0137/9062

REDAKCJA

80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Tel. centrali 3003 180; fax 3003 303
Korespondencje: 80-958 Gdańsk skr. poczt. 419
Redaktor naczelny: Maciej Siembała, 3003 300
Z-cy red. naczelnego: Mariusz Szmidtka, 3003 305
Sekretarz redakcji: Tomasz Kubiak, 3003 332
Marcin Dybik, 3003 318

DZIAŁY

z łączności z Czytelnikami
reporterzy
region
Gdańsk, Sopot
Gdynia
ekonomia
sport
kultura

Infolinia 0800 1500 39

tel. 3003 340
tel. 3003 358
tel. 3003 322
tel. 3003 174
tel. 3012 761
tel. 6606 500
tel. 3003 362
tel. 3003 331
tel. 3003 358

dodatk.

magazyny
fotodoryży
promocja (patronaty)
Biuro Konkursów:

PRENUMERATA

z bezpłatną dostawą:
tel. 0 800 1500 26 (darmowa infolinia)

tel. 3003 299

tel. 3003 358

tel. 3003 322

tel. 3003 174

tel. 3012 761

(w godz. 10.00-16.00)

REKLAMA I ODDZIAŁY REDAKCJI

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300-32-74, fax 300-32-66, tel. 300-32-16, fax 300-32-13
Gdynia, ul. Starowiejska 17/2 (redakcja)
tel. (058) 660-65-00, 660-65-01, tel./fax (058) 660-65-02
Gdynia, ul. Władysława IV 17,
tel. 660-65-16, 660-65-18, 660-65-36 do 38, fax 660-65-17
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B (biuro ogłoszeń)
tel./fax (058) 622-74-79
Sopot, ul. Kosciuszki 61, tel./fax 551-54-55, tel. 550-42-38

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Przesł.: Krzysztof Kuja
Druk: Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Politechniki 3, tel. 30-03-700, fax 30-03-703
Proj. graficzny - Krzysztof Ignatowicz, tel. 3003 128



Szermierka. Sylwia drugą damą światowego floretu

Piękna i waleczna

Jeszcze żadna polska florecistka w historii tej dyscypliny sportu nie zdobyła medalu na mistrzostwach świata w kategorii seniorów. Chcę przełamać barierę i być tą pierwszą - mówiła nam przed wylotem do Hawany Sylwia Gruchała.

Jak powiedziała, tak zrobiła. 22-letnia zawodniczka Sietomu AZS AWFIS Gdańsk zdobyła srebrny medal. Na Kubie wygrała

wszystkie pojedynki, za wyjątkiem ostatniego. W finale przegrała z Włoszką Valentiną Vezzali 10:15. Srebrny medal w Hawanie przesądził o jej udziale w przyszłorocznych igrzyskach olimpijskich w Atenach.

Zajmująca trzecie miejsce w światowym rankingu Gruchała w 1/32 miała wolny los. W 1/16 finału wygrała z Japonką Maki Kawanishi 14:11, a w 1/8, po

zaciętym pojedynku, wyeliminowała swoją klubową koleżankę Magdalенę Mroczkiewicz 15:13.

Znajdująca się w doskonałej formie Magda pokonała m.in. brązową medalistką poprzednich MŚ Węgierkę Edinę Knapkę 8:3. Zajęła 12 miejsce. Małgo-

rzata Wojtkowiak po zwycięstwie nad Kubanką Adlim Benites Ramirez 15:3, w 1/16 przegrała z Włoszką Margheritą Grambassi 10:14 i zajęła 23 miejsce. Anna Rybicka z turniejem pożegnała się już w pierwszej walce. Uległa mało znanej Chince Xiao 9:11 i zajęła 44 lokatę.

Oto, co nam powiedziała wczoraj Sylwia Gruchała po skończonym turnieju:

- Teraz jestem już szczęśliwa, ale po przegranym finale czułam niedosyt. Prezy stanie 10:10 Włoszka zaskoczyła mnie atakiem. A ona przecież na ogół się broni i tylko kontruje. Trudno było mi walczyć z koleżanką klubową Mroczkiewicz, ale taki jest sport. Magda zresztą jest świetna, inne dziewczyny też, więc obiecujemy medal w drużynie.

Adam Suska

Fot. Robert Kwiatek



Ryszard Sobczak

florecista, dwukrotny medalista igrzysk olimpijskich

Sylwia dojrzała do wielkich sukcesów i na stałe weszła do światowej czołówki. Wytrzymała ogromną presję. Dlatego mamy medal.

Wyniki MŚ (floret kobiet)

Ćwierćfinały ■ Roxana Scarlat (Rumunia) - Giovanna Trillini (Włochy) 15:14 ■ Sylwia Gruchała (Polska) - Gabriella Varga (Węgry) 15:2 ■ Aida Mohamed (Węgry) - Jekaterina Juszeva (Rosja) 7:5 ■ Valentina Vezzali (Włochy) - Simone Baueer (Niemcy) 15:5

Półfinały ■ Gruchała - Scarlat 15:8 ■ Vezzali - Mohamed 15:7

Finał ■ Vezzali - Gruchała 15:10

Kolejność: 1. Vezzali, 2. Gruchała; 3-4. Scarlat, Mohamed, 5. Trillini, 6. Juszeva, 7. Bauer, 8. Varga. Miejsca pozostałych Polek: 12. Magdalena Mroczkiewicz, 23. Małgorzata Wojtkowiak, 44. Anna Rybicka.

Sylwia Gruchała

Data i miejsce urodzenia: 6.11.1981 w Gdyni.

Wzrost: 172 cm.

Waga: 59 kg.

Klub: Sietom AZS AWFIS Gdańsk.

Trenerzy: Anna Sobczak, Longin Szmit, fechtmistrz Tadeusz Pagiński (kadra).

Studentka AWFIS Gdańsk

Stan cywilny: Panna.

Najładniejsza na sportowym Pomorzu

Sylwia Gruchała, wicemistrzyni świata we florecie, nie tak dawno odniosła sukces innego rodzaju. Została wybrana przez Czytelników „Dziennika” miss sportsmenek Pomorza. Nic zatem dziwnego, że otrzymała już kilka propozycji zrobienia rozbieranych zdjęć do pism dla panów. Zawsze odmawiała.

- W stroju sportowym, proszę bardzo. Nago? W żadnym wypadku. I nigdy nie zmienię zdania - zdecydowanie podkreśla Sylwia.

Pojawiały się też opinie, że uroczą florecistkę zdecyduje się na karierę modelki. Raz nawet - w Elblągu - zaprezentowała się na wybiegu...

- Otrzymałam propozycję i spróbowałam. Zrobiłam to tylko raz, z czystej ciekawości. Takie zajęcie jest nie dla mnie. Ja jestem sportowcem, a nie modelką - rozwiła wszelkie wątpliwości Gruchała.

Smutna wiadomość dla panów. Sylwia jest zajęta. Ma chłopaka, Mikołaja, z którym zresztą mieszka. Jej wybranek jest studentem prawa.

- Znamy się niemal od dziecka. Wychowaliśmy się na tym samym podwórku. W liceum byliśmy parą, ale później się rozstaliśmy. Jak widać, stara miłość nie rdzewieje. Teraz jestem zakochana do szaleństwa - nie ukrywa Sylwia. (stan)

MYŚLISZ, ŻE WIDZIAŁEŚ JUŻ WSZYSTKO?

nowy
MAGAZYN

WIECZÓR
wybrzeża

Jutro z Dziennikiem Bałtyckim



Rumia. Ciężarówka uderzyła w passata, który wjechał w grupę pieszych

STARANOWAŁ

WOJEWÓDZKA DZIENNICZNA PŁ
Biblioteka Główna
80-806 Gdańsk, Targ Rybny
Tel. 51-611, 14
(6)

Tragiczny wypadek w Rumi! Rozpędzona ciężarówka uderzyła wczoraj w stojącego przed przejściem dla pieszych w passata.

- Auto dosłownie wleciało na pasy taranując kilku pieszych! Dwie kobiety przekoziołkowały nad samochodem, a trzecia upadła na asfalt - powiedział nam jeden ze świadków. - Na ulicy pojawiła się krew.

Do zdarzenia doszło po godz. 14. Kierowca passata, który ul. Grunwaldzką jechał w kierunku Wejherowa, zatrzymał się by przepuścić grupkę ludzi. Na wysokości restauracji Villa Virgo uderzyło w niego ciężarowe volvo.

- Kierowca nie zachował bezpiecznej odległości, nie zdążył zahamować i dlatego wbił się w tył auta osobowego - wyjaśnia komisarz Krzysztof Greszta z Komendy Powiatowej Policji w Wejherowie.

W wypadku poszkodowane zostały trzy kobiety. Wszystkie trafiły do szpitala w Wejherowie.

- Ich życiu nie zagraża jednak niebezpieczeństwo - poinformował nas lekarz dyżurny placówki.

W miejscu, w którym doszło do tragedii, jest duży ruch pieszy.

- Przez „szóstkę” przechodzą m.in. kobiety pracujące w przetwórczym rybnym i wytwórczym opakowań - mówi jeden z policjantów.

Wczoraj udało nam się porozmawiać z kilkoma świadkami wypadku.

- Przechodziliśmy całą grupą, bo kierowca passata zatrzymał się. Chciał nas przepuścić - mówiła jedna z kobiet. - Po chwili zobaczyłam, jak auto wpada na pasy. Ledwo zdążyłam uskoknąć! To były ułamki sekund.

Dariusz Kuczmarski



7 Przez około dwie godziny po wypadku przejazd przez miasto w kierunku Wejherowa był całkowicie zablokowany. Korek miał kilka kilometrów, sięgał od granicy z Gdynią aż do Redy.

Fot. Dariusz Kuczmarski

Morena. Nasze dzieci biorą!

- To niemożliwe! - mówi Anna Mionskowska, dyrektor w Zespole Szkół Podstawowego i Gimnazjalnego nr 20 w Gdańsku. - Nie wiedziałam, że tylu uczniów miało kontakt z narkotykami. W szkole przeprowadzono ankietę, w której co czwarty uczeń gimnazjum przyznał się do kontaktu z narkotykami!



3
GDANSK

Sobieszewo. Będzie most



Wszystko wskazuje na to, że w Sobieszewie powstanie most zwodzony, który zastąpi dotychczasową pontonową konstrukcję. Koszty jej utrzymania są bardzo wysokie. Rocznie wynoszą ok. 1,5 mln zł. Budowa mostu pochłonie ok. 29 mln zł. Figuruje on w projekcie planów inwestycyjnych Gdańska na lata 2004-2008.

4
GDANSK

Demptowo. Drżysz, piracie

Urządzenie do automatycznego pomiaru prędkości stanie za kilka dni przy wiadukcie obok ulicy Jaskółczej, na gdyńskim odcinku obwodnicy trójmiejskiej. Potrafi na tyle dużo, że ustalenie danych pirata drogowego nie będzie problemem. Podobnych kamer byłoby w Gdyni więcej, ale brakuje policjantów, którzy mogliby analizować utrwalane dane.



8
GDYNIA

Gdańsk. Człowiek, który o zakładach sportowych wie wszystko

Kasztany, orzechy na szczęście



aby wytypować trafny wynik. Z drugiej jednak strony, potrzebne jest też szczęście. Bo tak naprawdę nie da się przewidzieć, w jaki sposób zagra dana drużyna.

- Czy gracze proszą panią o odpowiedź, na co postawić pieniądze?

- Nie mogę grać, nie mogę podpowiadać... I nawet nie wiedziałabym, jak to zrobić. Nie znam się za bardzo na tych dyscyplinach. Wystarczy że mam pracę, którą lubię.

- Co robią klienci, żeby los się do nich uśmiechnął?

- Na kuponach są specjalne nacięcia - jedni klienci chcą je odrywać, gdyż to ponoć przynosi szczęście, inni z tego samego powodu chcą, żeby absolutnie nic z nimi nie robić. Nie brakuje chuchających w kupony i takich, którzy je przydeptują. Jeszcze inni gracze sugerują się liczbami zamieszczonymi w kuponie. Dostawialiśmy też specjalne kasztany lub orzechy, które przynoszą szczęście. Leżą na półce przy kasie.

- A jak ktoś już wygra, to pewnie w całej kolekturze roznoszą się okrzyki...

- Oczywiście! Klienci są wtedy bardzo zadowoleni i dzielą się swoją radością. Wielokrotnie proponowano mi kolację. Żadnego zaproszenia jednak nie przyjąłam. Jestem zajęta...

Grzegorz Bryszewski

- Prawie wszyscy, którzy do nas przychodzą, to stali klienci - mówi pani Martyna.

Fot. Adam Warzawa

Rozmowa z **Martyną Reikowską**, bukmacherem sportowym

- Chciałbym coś obstarwić. Jakie dyscypliny mam do wyboru?

- Jest tego trochę: piłka nożna, żużel, hokej, tenis, rajdy samochodowe, piłka ręczna. Latem były też zakłady na piłkę wodną. Przez cały sezon największą popularnością cieszy się jednak piłka nożna, hokej i tenis. Niedawno przyjmowaliśmy zakłady, które nie miały

nic wspólnego ze sportem. Można było obstawiać, który film dostanie Oscara...

- A stali klienci? Mają państwo takich?

- Oczywiście. Właściwie wszyscy, którzy do nas przychodzą, są stałymi klientami. Nie pamiętam, żeby ktoś przyszedł raz i zrezygnował - nawet po przegranej. W kolekturze zwykle pocieszamy klientów, kiedy nie wyjdzie im wytypowanie wyników. Większość osób znam z widzenia i często spotykam na ulicy.

- To są hazardziści czy miłośnicy sportu?

- Trudno jest scharakteryzować typowego klienta. Zakłady obstawiają zarówno ludzie młodzi, ale tacy, którzy ukończyli 18 lat, a także starsi. Przychodzą do nas również bezdomni. Sądzę pewnie, że to łatwy sposób na zdobycie dużych pieniędzy.

- A nie jest tak?

- Oczywiście, że nie. Z mojego doświadczenia wynika, że trzeba naprawdę dobrze znać się na sporcie,

Konkurs podpisz zdjęcie



Weź udział w naszej zabawie! Wystarczy, że wymyślisz podpis pod powyższe zdjęcie i przekażesz nam swoją propozycję - telefonicznie lub e-mailem. Redakcyjne jury wybierze i nagrodi najbardziej oryginalny pomysł. Na zgłoszenia czekamy dziś w godz. 9 - 15 pod numerem bezpłatnej infolinii **0 800 1500 39**.

Adres dla internautów:

opinie@prasabalt.gda.pl

NAGRODA

OPINIE INTERNAUTÓW

Panowie tylko w aucie

Nie za bardzo wierzę, że takie akcje przynoszą skutek. Kiedy wzywamy patrol Straży Miejskiej na Moje Marzenie, to panowie dostojnie objeżdżają ulice i jadą dalej. Pomimo że zgłaszamy dokładnie, gdzie grupa pijanych wyrostków urzęduje, nawet nie fatygują się, żeby wysiąść z auta. To tak wyglądają patrole? Przykre, ale prawdziwe.

Niezadowolony internauta z Gdańska

Bądźmy dobrej myśli!

Ważne jest, że wreszcie coś się zaczęło dziać. Takie patrole mogą wpłynąć na zwiększenie bezpieczeństwa na naszych ulicach. Boję się jednak, że przyczyną zwiększenia przestępczości wśród młodzieży jest ciężka sytuacja materialna rodzin i brak życiowych perspektyw. Akcje policyjne powinny zostać połączone z aktywizacją osiedlowych klubów, domów kultury, ale i pomocą społeczną dla tych najbardziej potrzebujących.

Arek z Gdańska

Brudne miasta

Może wreszcie skończą się problemy z nocnym prze-czesywaniem zsympów. Rano chodniki przed wejściem do bloków na Żabiance pełne są śmieci. Osoby zatrudnione przez spółdzielnię robią co mogą, ale takie „od-wiedziny” skutecznie utrudniają im pracę. Zdecydowanie potrzebujemy patroli!

Alina internautka z Gdańska

Miłe zaskoczenie

W poniedziałek w Oliwie przed godz. 22 spotkałam pieszego patrol. Pierwszy raz w mojej dzielnicy! Czyżby efekt akcji, o której pisaliście wcześniej?

Ewa, internautka z Gdańska

Oby skutecznie

Trzymam za słowo rzecznika Straży Miejskiej, który zapewnia, że w miejscach, w których pojawiają się funkcjonariusze, nic złego nie może się zdarzyć. To naprawdę zobowiązuje!

Wilson, internauta z Oruni

Prawnik w Dzienniku

Aby skorzystać z bezpłatnej porady radcy prawnego w naszej redakcji, wystarczy zadzwonić dziś w godz. 9 - 12 pod numer bezpłatnej infolinii **0 800 15 00 39** (rejestrujemy 12 osób).

Spotkania z prawnikiem odbywają się w każdy czwartek

w godz. 16 - 18

(Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, wejście od ul. Garnarskiej, pokój nr 06).

Dziennik Bałtycki

Pruszcz Gdański. Zgłoszone-Wyjaśnione Przyjedzie albo i nie

Danuta Jankowska, mieszkanka osiedla Wschód w Pruszczu, narzeka na gdański ZKM. - Już drugi raz w ciągu dwóch tygodni mój syn nie dojechał na czas do szkoły - mówi kobieta. - Autobus nie przyjechał. Znowu musiałam pisać usprawiedliwienie. Pani Danuta postanowiła zadzwonić do dyspozytora ruchu.

- Potraktował mnie niegrzecznie - skarży się. - Opryskliwie odpowiedział, że to wina autobusu. Wiadocześnie znowu się zepsuł.

Osiedle Wschód obsługuje stare ikarusy. Jedyną al-

ternatywą jest prywatna linia 802. - Syn wykupił bilet miesięczny na linię 207 - tłumaczy pruszczanka. - Linia prywatna takich nie prowadzi. Nie można skierować nowych pojazdów?

- Jeździmy tym, czym dysponujemy - wyjaśnia Izabela Kozicka-Prus, rzecznik ZKM w Gdańsku. - W autobusach przegubowych mieści się więcej osób. Jeśli podstawimy nowy pojazd, wszyscy pasażerowie się nie zmieszczą.

Pani rzecznik przeprosiła za zachowanie dyspozytora. - Wyjaśnił tę sprawę - obiecała. (ganark)



Rys. M. Wdźiękoński



DYPLOM DLA MISTRZA

Krzysztof Groblewski, sopocianin i wicemistrz Europy w Rallycrossie w klasie A odebrał wczoraj z rąk prezydenta Sopotu, Jacka Karnowskiego dyplom za swoje osiągnięcia.

WYNALAZKI

Gdańsk gości czołówkę polskiej myśli naukowo-technicznej na wystawie Innowacje '2003. Zapraszamy do Oliwy (ul. Beniowskiego 5) w godz. 10-17.



SOPOT

OLIWA

Wydarzenia

Dziennik Bałtycki

środa 8 października 2003 r.

3

Morena. Narkotykowa ankieta w gimnazjum

Nasze dzieci biorą!

Co czwarty uczeń gimnazjum z Zespołu Szkół Kształcenia Podstawowego i Gimnazjalnego nr 20 na gdańskiej Morenie anonimowo przyznaje się do kontaktu z narkotykami!

Tak wynika z ankiety, którą przeprowadziły tam absolwentki Szkoły Policealnej Pracowników Służb Społecznych w Gdańsku.

- To niemożliwe! - mówi Anna Mionskowska dyrektor placówki. - Wzmocnimy kontrolę i zorganizujemy spotkania młodzieży z pedagogiem...

- Nie dziwią mnie te wyniki - stwierdza Monika Duma, terapeutka z gdańskiego Monaru. - Pamiętam przypadek, kiedy trafił do nas uzależniony 10-latek. Chłopek regularnie wciągał klej. Obawiam się, że uczniowie odpowiadali na pytania uczciwie.

Gimnazjaliści mają po trzynaście lat.

- Morena jest dzielnicą, na której narkotyki są ogromnym problemem - mówi Magdalena Rotecka, jedna z realizatorek programu. - Dlatego nasz wybór padł właśnie na tę szkołę. Spotykamy się z uczniami, by pokazać młodzieży, że są inne sposoby spędzania wolnego czasu.

- Przeraziły nas te wyniki - potwierdza Dorota Kardasińska, autorka ankiety. - Niepokojące jest to, że te



Młodzież chętnie rozmawiała wczoraj z reporterem „Dziennika” o wynikach ankiety.

Fot. Przemek Świdorski

dzieciaki dokładnie znają się na narkotykach i wiedzą jakie efekty uzyskają zażywając konkretną substancję.

Wczoraj rozmawialiśmy ze starszymi uczniami gimnazjum.

- Kto by takim małym sprzedawcą był? - pytali trzecioklasiści. - Pewnie wypełniali tak dla szpanu.

Pierwszaki utrzymują jednak, że ankietę wypełniali uczciwie.

- Piliśmy samą prawdę - przyznał jeden z uczniów. - Co w tym dziwnego?

Justyna Lulkiewicz



Chełm. Roboty na Warszawskiej Remont



Ulica Warszawska na odcinku od ul. Kieleckiej do ul. Witosa w Gdańsku zostanie rozkopana w najbliższą sobotę. Naprawiana będzie nawierzchnia.

W tym czasie obowiązować będzie na niej ruch jednokierunkowy od Ujeściska do Centrum. W kierunku do Ujeściska obowiązuje objazd przez Trasę W-Z.

(ph)

REKLAMA

BEZPIECZNA TERAPIA ZABURZEŃ WZWODU



Gdy na rynku farmaceutycznym pojawiła się „cudowna pigułka”, mężczyźni odetchnęli z ulgą. Jednak zażywanie jej bez konsultacji i opieki medycznej może okazać się bardzo niebezpieczne.

W Polsce na zaburzenia wzwodu cierpi ponad połowa mężczyzn po 50 roku życia. Przyczyną ich powstawania może być cukrzyca, miażdżyca naczyń, nadciśnienie lub choroba wieńcowa. Często pacjentami z zaburzeniami erekcji są osoby zażywające codziennie silne leki, które mogą wchodzić w interakcje z środkami poprawiającymi potencję, więc nie powinno się ich stosować jednocześnie. Dlatego tak ważna jest konsultacja z lekarzem specjalistą.

Różnorodność metod leczenia zaburzeń erekcji w specjalistycznych gabinetach medycznych

sieci ON CLINIC, pozwala dopasować terapię do indywidualnych potrzeb każdego mężczyzny. Dobiera ją urolog po przeprowadzeniu szczegółowych badań oraz rozpoznaniu przyczyn i stopnia zaburzeń.

Wysoka skuteczność terapii sukcesy w leczeniu 98 proc. przypadków są wynikiem wiedzy oraz wieloletniego doświadczenia.

Ponadto ON CLINIC leczy bezboleśnie i bezoperacyjnie hemoroidy i bolesną szczelinę odbytu.

Szczegółowe informacje dotyczące metody leczenia uzyskać można codziennie w godz. 8.00-20.00, w soboty w godz. 8.00-14.00 pod numerami telefonów:

Gdynia, ul. Orłowska tel. (58) 668 40 04
Warszawa, ul. Chałubińskiego, tel. (22) 830-04-09 Kraków, ul. Kapelanka, tel. (12) 266-54-80

Orunia. Groźny wypadek

Dachowanie na Trakcie św. Wojciecha

Chwilę grozy przeżyła kobieta kierująca wczoraj przed południem samochodem marki Cinquecento na Trakcie św. Wojciecha w Gdańsku. Gdy była na wysokości skrzyżowania z ul. Małomiejską, gwałtownie skręciła.

- Zrobiła to, aby uniknąć zderzenia z innym samochodem - mówi jeden z policjantów. - Samochód odbił się od barierki i dachował.

Kobieta z lekkimi obrażeniami trafiła do szpitala na obserwację.

(ph)



Strażacy zabezpieczyli miejsce zdarzenia.

Fot. Przemek Świdorski

Gdańsk. Radni nie znają ustaw? Prawny bubel

Gdańscy radni biją się w piersi. Jaki tego powód? Przez swoją niewiedzę do Komisji Dyscyplinarnej powołali Ryszarda Olszewskiego, radnego z Samoobrony, przeciwko któremu toczy się proces karny. Oskarżony jest on o nielegalny obrót 400 mln zł i przywłaszczenie 660 tys. zł. Dlaczego nikt Radzie Miasta nie zwrócił na to uwagi?

- Ja o takim zapisie nie wiedziałem. Gdybym wiedział, że nie mogę zasiadać w tej komisji w związku

z procesem, to bym się do niej nie pchał - usłyszeliśmy od Ryszarda Olszewskiego w dzień jego odwołania z Komisji Dyscyplinarnej. - Ktoś jednak wcześniej „przeoczył” ten fakt i to do niego trzeba mieć pretensje.

Zapytaliśmy więc Bogdana Oleszka, przewodniczącego Rady Miasta Gdańska, kto ponosi odpowiedzialność za to, że w Gdańsku podjęto uchwałę niezgodną z prawem.

- Jesteśmy winni wszyscy - tłumaczy Oleszek.

(MAR)

Nowy Port. Strażnicy witają konsulów 5 minut straży



Na wczorajsze spotkanie przybyło kilkudziesięciu gości.

Fot. Adam Warzawa

W Komendzie Morskiego Oddziału Straży Granicznej w gdańskim Nowym Porcie odbyło się spotkanie kadry kierowniczej SG z konsułami rezydującymi w Trójmieście. Konrad Wiśniowski, komendant oddziału, przedstawił przybyłym gościom strukturę i główne zadania MOSG.

- Czekają nas ciekawe czasy. Lata 2003 i 2004 będą przysłowiowymi pięcioma

minutami SG - mówi Wiśniowski. - Wtedy nasza granica morska stanie się granicą Unii Europejskiej.

Przy okazji spotkania rozwiano kilka wątpliwości związanych z przebywaniem obcokrajowców na terenie Polski.

- Każda osoba chcąc wjechać na nasze terytorium będzie musiała wykazać, że ma wystarczająco dużo pieniędzy, by się tu utrzymać.

(pedr)

Złota Karczma. Ruszy budowa Trzeciego etapu



Prace na odcinku trzeciego etapu budowy ul. Słowackiego ruszą jeszcze w tym roku! - Wystąpiliśmy już o pozwolenie na poszerzenie ulicy od górnej granicy lasu do ul. Złota Karczma - mówi Romuald Nietupski, dyrektor ZDiZ. - Czekamy teraz na zgodę. Po otrzymaniu pozwolenia na budowę ZDiZ ogłosi przetarg na wykonawcę części ulicy finansowanej przez miasto. Prace mają się zacząć jeszcze w tym roku.

Trzeci etap pochłonie razem około 60 mln zł.

Sobieszewo. Nowa przeprawa nad Martwą Wisłą?

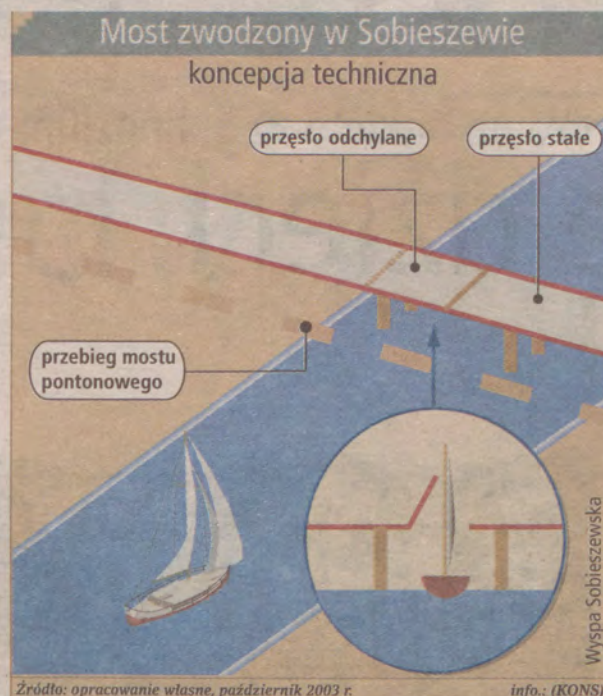
Budujemy most

Czy w gdańskim Sobieszewie powstanie most zwodzony, który połączy wyspę z pozostałą częścią miasta? Wszystko wskazuje na to, że tak!

- Ma on zastąpić starą, pływającą na 14 pontonach konstrukcję - mówi Romuald Nietupski, dyrektor Zarządu Dróg i Zieleni w Gdańsku. - Za budową nowej przeprawy przez Martwą Wisłę przemawiają m. in. bardzo wysokie koszty utrzymania obiektu pontonowego, wynoszące rocznie około 1,5 mln zł.

Dyrektor Nietupski poinformował nas, że powstała już koncepcja techniczna mostu w trzech wariantach, opracowana przez gdańskie biuro Transprojekt.

Pierwsza koncepcja zakłada zbudowanie mostu zwanego z przęsłem podnoszonym, druga - obrotowego, a trzecia - konstrukcji stałej, ale wysokiej (o prześwicie pionowym prawie 8,5 metra). Szacunkowe koszty budo-



Źródło: opracowanie własne, październik 2003 r.

info.: (KONS)

wy mostu zwanego to około 29 mln zł.

- Budowa pierwszego wariantu nie będzie też wymagała wykonania wysokich podjazdów, ingerujących daleko w wyspę i umożliwi swobodną żeglugę wszystkim statkom rzeczonym oraz jachtom z

wysokimi masztami - mówi jeden z urzędników.

Sobieszewski most ujęto w projekcie planów inwestycyjnych miasta na lata 2004 - 2008. Zasadność jego budowy muszą rozpatrzyć teraz radni, którzy wybiorą też jedną z koncepcji projektowych.

Liczba dnia

29
mln zł

- tyle ma kosztować most zwodzony w Sobieszewie

- Most pontonowy jest dla miasta obiektem bardzo kłopotliwym. Co dwa lata trzeba remontować pontony, a jako konstrukcja pływająca podlega ona nadzorowi Polskiego Rejestru Statków. Wymaga też całodobowej opieki wieloosobowej załogi - dodaje dyrektor ZDiZ. - Przeszkadza i zagraża żegludze, bowiem w świetle odchylanego przęsła z trudnością mieszczą się większe statki i barki.

Most pontonowy w Sobieszewie otworzono 1 maja 1975 roku. Pontony pochodziły z rozebranej przeprawy w Kiezmorku. Zastąpił on stary most na pontonach drewnianych.

Jacek Sieński

Łostowice. Zbiornik oddany do użytku

Przejmie wody Potoku Oruńskiego

Zmodernizowany zbiornik retencyjny przy ulicy Wielkopolskiej w Gdańsku oddano wczoraj do użytku.

Prace trwały dziewięć miesięcy. Główną funkcją zbiornika jest przejęcie i zmagazynowanie nadmiaru wód z Potoku Oruńskiego oraz wód opadowych. Kasa miejska dzięki tej inwestycji zaoszczędziła o 816 tysięcy złotych.

- Nie są to jedyne działania przeciwpowodziowe miasta w rejonie Gdańska Łostowice - mówi jeden z urzędników. - Do 2005 roku powstaną tam kolejne dwa zbiorniki retencyjne, przy ul. Świętokrzyskiej i Augustowskiej. W rejonie ul. Bieszczadzkiej wyregulowany zostanie ponadto Potok Oruński. Koszty przekroczą osiem milionów złotych.

(KW)



Zbiornik retencyjny.

Fot. P. Świdorski

REKLAMA

English Unlimited

1 miejsce w Trójmieście
w rankingu Newsweek'a
Najlepszy wynik w Polsce - 88 pkt.!

ANGIELSKI, NIEMIECKI - Studenci - 10 %

Gdańsk, ul. Podmłyńska 10, tel. 301 33 73
Wrzeszcz, ul. Klonowa 1, tel. 341 96 76
Chełm, SP8, ul. Dragana 2, tel. 302 71 52
Suchanino, ul. Czajkowskiego 1, tel. 322 33 71
Oliwa, VLO, ul. Polanki 130, tel. 552 11 91

Sopot, ul. Chopina 37/1, tel. 551 14 74
Gdynia, ul. Świętojańska 64/5, tel. 661 89 66
Gdynia, III LO, ul. Legionów 27, tel. 622 80 27
Karwiny, ZS10, ul. Staffa, tel. 629 43 68
www.eu.com.pl info@eu.com.pl



Z POLICJI

Spadł z dachu

PRUSZCZ GD. Mieszkaniec Sopotu spadł z dachu hali magazynowej jednej z pruszczańskich firm. Do wypadku doszło w poniedziałek, ok. godz. 9.30. Mężczyzna wszedł na przeciekający dach, aby ustalić, które z pomieszczeń spływa deszczówka. Nagle załamał się eternit i 37-latek spadł z wysokości ośmiu metrów. Z obrażeniami klatki piersiowej i złamaną nogą poszkodowany trafił do Szpitala Wojewódzkiego w Gdańsku.

0(as)

Szukają świadków

GDAŃSK. 22 sierpnia 2003 r. o godz. 17.50 na ul. Zaroślak w Gdańsku kierujący motocyklem honda potrącił pieszego przechodzącego przez jezdnię. Starszy mężczyzna doznał obrażeń. Świadkowie wypadku proszeni są o kontakt z Sekcją Ruchu Drogowego Komendy Miejskiej Policji w Gdańsku, ul. Kurkowa 8, pokój nr 2, nr telefonu: 321 62 51 lub 321 61 34.

(ph)

Orunia. W naszej redakcji rozdzwoniły się telefony Luksus w pustym



Wczoraj w „Dzienniku” opublikowaliśmy zdjęcie pustostanu, który zdaniem urzędników wymaga remontu. Czytelnicy zareagowali oburzeniem!

- Takie mieszkanie to z pocałowaniem ręki bym wzięła - mówi Małgorzata Samson z Oruni. - Przecież to, w którym mieszkam teraz, ledwo stoi. Kilka lat temu przeznaczono je do rozbiórki. Walą się podłogi i strop, ściany porasta grzyb. Miasto twierdzi, że nic mi nie może zaproponować, a w gazecie publikujecie zdjęcie pustego... apartamentu!

Przypomnijmy. Wczoraj opublikowaliśmy artykuł o kamienicy przy ul. Aldony we Wrzeszczu. Od czasu powodzi na nowych najemców czeka tam dziewięć mieszkań.

- Lokale stoją puste, bo gmina założyła, że przed wprowadzeniem nowych najemców zrobi remont budynku - mówi jeden z mieszkańców.

Ten nie może się jednak zacząć, bo nie ma na niego pieniędzy. Kółko się zamyka, a nieogrzewane mieszkania niszczej.

- Zakładamy, że być może uda nam się rozpocząć prace w przyszłym roku. Do tego czasu mieszkania muszą stać puste - mówi jeden z urzędników.

- Mam sześcioro dzieci i mieszkam w budynku przeznaczonym do rozbiórki! W łazience mam dziurę w suficie. Całe szczęście, że gdy spadały z niego cegły nie było nas w domu. Rozwaliły tylko sedes, a nie głowę któregoś z dzieci. Marzymy o takim mieszkaniu jak to na zdjęciu. Ale czy to możliwe, że to pustostan? - po wczorajszej publikacji zadzwoniła do nas pani Ania.

Większość Czytelników, którym pokazaliśmy zdjęcie, nie wierzyła, że lokal



Małgorzata Samson z Oruni mieszka w domu przeznaczonym do rozbiórki...

Fot. Przemek Świdorski

jest pusty i wymaga remontu.

- Przecież to normalne mieszkanie - mówili. - Dlaczego nie wprowadzają się do niego lokatorzy?! Czy w tym magistracie już wszyscy upadli na głowę?

- Nigdzie nie jest zapisane, że nie można tam zamieszkać - mówi Wiesław Kurnatowski z Gdańskiego Zarządu Nieruchomości Komunalnych. - Wygodniej jednak będzie wprowadzić nowych lokatorów dopiero po remoncie całej kamienicy...

Justyna Lulkiewicz
Piotr Kławiński

Liczba dnia

9

- tyle pustych mieszkań znaleźliśmy przy ulicy Aldony we Wrzeszczu

Tylko wygląda ładnie



Tadeusz Skuras

Wydział Gospodarki Komunalnej UM

- Budynek wymaga remontu! To, że mieszkania wyglądają ładnie w środku, nie znaczy, że można tam bezpiecznie mieszkać. Co prawda dom nie jest przeznaczony do wyburzenia, ale ma niestabilną konstrukcję, która wymaga umocnienia. Dlatego nie ma sensu wprowadzać ludzi, a na czas remontu szukać dla nich lokali zastępczych.

...z chęcią wprowadziłaby się do luksusowego lokalu, który gmina zakwalifikowała do remontu.

Fot. Robert Kwiatek

CZYTASZ I WIESZ

■ Międzynarodowe nuty



SOPOT. Aula Sopockiej Szkoły Muzycznej wypełniła się w piątek melomanami, dosłownie w każdym wieku - od kilku do kilkudziesięciolatek.

Powodem był koncert, ale koncert szczególny, bowiem tym razem w wykonaniu nie tylko uczniów szkoły, lecz także dwóch nastoletnich pianistek z partnerskiej szkoły muzycznej z Frankentahl w Niemczech. Młode artystki, Susanne Lang i Bettina Binder, będące laureatkami Konkursu Młodych Muzyków - Niemcy 2002 i 2003 nie zawiodły słuchaczy.

Po nich wystąpił Zespół Muzyki Dawnej, kierowany przez Annę Wróblewską.

- Warto wspomnieć, że kontakty ze szkołami partnerskimi owocują nie tylko wymianą koncertową - powiedziała Gabriela Kąkol, prowadząca imprezę. - Zdarzają się również cenne podarunki. Takim jest klawesyn ofiarowany przez przyjaciół z Niemiec.

(ebe)

■ Góry kontra morze

SOPOT. 4:5 przegrał Sopot z Zakopanem. Rozegrano mecz pomiędzy Oldboys Zakopane, z burmistrzem stolicy Tatr, Piotrem Bakiem, a Beach Boys Sopot, z Jackiem Karnowskim i innymi przedstawicielami sopockich władz samorządowych, policji i Straży Miejskiej.

- To jedna z imprez towarzyszących obchodom 102 rocznicy nadania Sopotowi praw miejskich - powiedział nam Paweł Orłowski, rzecznik prasowy Sopotu. - Niestety, przegraliśmy, ale jeżeli główny trzon drużyny Oldboys stanowili 18-latkowie, to trudno się dziwić...

(maja)

Gdańsk. Odwiedziny studentów z Danii Bracia znad morza



Grupa duńskich studentów na Trakcie Królewskim w Gdańsku.

Fot. Kazimierz Netka

Ponad dwudziestu duńskich studentów przyjechało wczoraj by zwiedzić Trójmiasto. Reprezentują Maskinmesterskole - Akademię Morską w Århus.

- Podróż była przyjemna, choć trochę wiało - powiedział nam Lars Knudsen, jeden z turystów. - Płynęliśmy 14 godzin. Jestem w Gdańsku pierwszy raz. To fascynujące miasto.

Przybysze z uwagą wsłuchiwali się w słowa Jarosława Krzysiaka, przewodnika turystycznego. Dla niektórych była to kolejna wizyta w grodzie nad Motławą.

Jonas Nielsen odwiedził Gdańsk dwa lata temu. Oglądał wówczas Stocznnię Remontową.

- Dzisiaj goście zza morza zawiatają w Gdyni, gdzie zwiedzą Akademię Morską.

(K.N.)

Nasza akcja

Razem z Czytelnikami poszukujemy pustostanów. Zależy nam na tym, by kolejka w której czekają tysiące gdańszczan drgnęła. Wielu z nich od kilku lat znajduje się na pierwszych pozycjach listy. Jednak prócz oferty TBS miasto nie składa kolejkowiczom innych propozycji. Postanowiliśmy udowodnić, że jest inaczej. Dzięki naszej akcji i Państwa zaangażowaniu wskazujemy urzędnikom lokale czekające na lokatorów od kilku lat. Sygnały można zgłaszać pod nr. tel. 3003 392 i 3003 375.

REKLAMA

OKAZJA! OKAZJA! OKAZJA!
KOTŁOWNIA GAZOWA 23 kW

KOCIOŁ JUNKERS EUROLINE ZS 23-KE

- płynna modulacja mocy na c.o. i c.w.u.
- zapłon elektroniczny
- odprowadzenie spalin do komina
- płyta montażowa z zaworami odcinającymi c.o. i c.w.u. w komplecie
- małe wymiary
- podwyższony komfort c.w.u.
- 2 lata gwarancji

ZASOBNIK CWU
OBJĘTOŚĆ 120 L
MASA 77 kg
MAX. TEMPERATURA c.w.u. 80°C
CYRKULACJA c.w.u.
GWARANCJA 5 LAT NA ZBIORNIK WEWNĘTRZNY

TERAZ W CENIE 3099 ZŁ BRUTTO LUB 10 RAT

sprzedaż ratalna

GE Capital Bank

certyfi kat
3 lata gwarancji

ELEKTRON
UL. PIWNIA 14/15
GDĄSK 80-831
TEL. 301-07-32

AUTORYZOWANY INSTALATOR



Cieplewo. Dobra wiadomość Wielosezonowe boisko

W wsi Cieplewo powstanie asfaltowe boisko do piłki nożnej i koszykówki. Zimą ma zamieniać się w lodowisko.

- To pierwsza taka inwestycja w gminie Pruszcz Gdański - mówi wójt Magdalena Kołodziejczak. - Powstanie w ramach programu odnowy wsi, finansowanego przez Urząd Marszałkowski.

Umowę na wykonanie prac wójt podpisał z Janem

Kozłowskim, marszałkiem województwa. W porozumieniu zastrzeżono, że boisko powstanie do końca roku. Będzie kosztowało 8 tys. zł. 30 proc. wyłoży urząd gminy.

(ganark)



Mierzeszyn. Odkryto zakopane cielęta Martwe krowy

G rzybiarze dokonali makabrycznego odkrycia w pobliżu Mierzeszyna (gmina Trąbki Wielkie). Pod płytką warstwą żwiru zakopano kilka cieląt. Leśne drapieżniki wywlekły część padliny. Cielęta były oznakowane kolczykami Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa. Na tej podstawie policjanci z Komendy Powiatowej w Pruszczu ustalili właściciela. Jest nim miejscowy rolnik.

- Nie wiemy dlaczego zwierzęta padły, ale raczej nie ma zagrożenia epidemiologicznego - mówi Ryszard Goczewski, powiatowy lekarz weterynarii. - Nie wolno tak po prostu wyrzucić padłej trzody w lesie. Hodowca powinien zgłosić się do firmy utylizacyjnej. Najbliższa jest w Kościerzynie. Za sprzątnięcie padłej sztuki rolnik płaci 50 zł. Resztę dopłaca ARiMR. W powiecie gdańskim nie ma



Znalezisko zbada policja.
Fot. W. Rozenberg

grzebowiska bydła i trzody chlewnej. Cielęta były młode, więc zdaniem weterynarza nie ma potrzeby badania ich na obecność BSE. Właściciel nie zdawał sobie sprawy, że będzie musiał rozliczyć się z kolczyków.

- Rolnik przyznał się do porzucenia zwierząt - dodaje podinsp. Romuald Kulma, powiatowy komendant policji w Pruszczu.

(war)

Szadółki. Na Kryształowym wycieka kanalizacja

Szambo po bankrucie

W piwnicy niedokończonego budynku na Osiedlu Kryształowym szambo zalało fundamenty i piwnice. Smród czuć na kilkadziesiąt metrów od budowy, ze stropów cieknie skraplająca się woda. Nie wiadomo jeszcze, co było przyczyną awarii. Wiadomo jednak, że budynku nikt nie pilnował.

- Wykradziono zabezpieczenia i, szambo wybiło - twierdzi Czytelnik, który poinformował nas o zdarzeniu. - Teraz budynek tak przesiąka wilgocią i smrodem, że moim zdaniem nadaje się tylko do wyburzenia.

Po tym, jak zbankrutował developer budujący osiedle, nieruchomościami zarządza syndyk.

- Zdając spółkę syndykowi poinformowaliśmy go o tym, że ten dom nie jest ubezpieczony - mówi Wojciech Schild z zarządu CT Budowlana SA. - Jako bankruta na ubezpieczenie po prostu nie było nas stać. Do końca sierpnia przy budowie stał nasz dozorca.

Krzysztof Popiel, syndyk odpowiedzialny za byłą majątek firmy CT Budowlana twierdzi, że wczoraj o godz. 12 był na miejscu budowy i nie widział żadnego wycieku. Pytany o stróża, odpowiada:



Mieszkańcy skarżą się na straszny smród, który unosi się w okolicy.
Fot. Adam Warżawa

- Jak pan to sobie wyobraża? Że postawię tam wartownika z karabinem

maszynowym? Teraz nie udzieli żadnych informacji.
Piotr Kławski

(ph)

Oszukani

O kłopotach mieszkańców osiedli Kryształowego i Kolorowego pisaliśmy pod koniec września. Mimo, że wpłacili pieniądze na swoje mieszkania, nie są ich właścicielami. 28 sierpnia ogłosiła upadłość spółka CT Budowlana, developer budujący osiedle. Nieruchomości przejmą banki, w których zaciągnięto kredyty na budowę. Poszkodowanych jest w sumie 127 osób. Od początku września zarząd nad majątkiem spółki sprawuje syndyk.

Pruszcz Gd. Kurs dla ratowników

Centrum kryzysowe

Centrum zarządzania kryzysowego powstanie wkrótce w Urzędzie Gminy Pruszcz Gdański. Podobne powołała już władze gminy Pszczółki. Ponieważ członkami sztabu mogą być jedynie osoby przeszkolone, Bożena Klamana, inspektor ds. wojskowych, zarządzania kryzysowego, komunikacji gminnej i kancelarii tajnej UG, zorganizowała specjalistyczny kurs dla komendantów gminnych jednostek kryzysowych. Jest ich trzech. - Zaprosiłam także pracowników urzędu - mówi pani Bożena. - Żaden nie skorzystał... Kurs prowadzi Łukasz Kazmierczak, instruktor medyczny Polskiego Czerwonego Krzyża. Uczestnicy spotykają się raz w tygodniu na trzygodzinnym wykładzie połączonym z ćwiczeniami. Poznają zasady pierwszej



Ćwiczenia z pierwszej pomocy.
Fot. Arkadiusz Gancarz

pomocy, uczą się tamować krwotoki i zakładać opatrunki. Dowiadują jak postępować w razie wypadku drogowego i poznają zasady ratownictwa medycznego. Szkolenie zakończy się egzaminem. Absolwenci otrzymają certyfikat specjalistycznego ratownictwa medycznego.

Szkolenie kosztowało budżet gminy 600 zł.

(ganark)

Sopot. Ankietowali turystów

Mololuby i molofoby

M oło jest największą atrakcją Sopotu - tak wynika z badań przeprowadzonych na zlecenie Urzędu Miasta przez Pracownię Badań Społecznych. W sierpniu zebrano głosy od prawie 2 tys. osób, które przyjechały do kurortu.

81 proc. ankietowanych wskazało, że właśnie molo jest najbardziej atrakcyjnym miejscem. Na drugiej pozycji uplasował się monciak, na trzecim plaża, a po nich Opera Leśna i Aquapark.

Nie wszyscy są jednak takimi entuzjastami sopockiego mola. Mieszkańcy Trójmiasta, jak pokazują ankiety, mola w sezonie unikają. 55 proc. turystów nie odwiedziło go i nie zamierza odwiedzić. Jednym z powodów jest na pewno to, że wstęp na tę atrakcję jest płatny.

Na pytanie o zmiany, jakie należałoby przeprowadzić w pierwszej kolejno-

ści, turyści w większości wskazywali zniesienie opłat za wstęp na molo.

Z przeprowadzanych badań wynika także to, że Sopot prawie w ogóle nie jest postrzegany jako uzdrowisko. W celach leczniczych przyjeżdża tu zaledwie 2 proc. turystów. Większość także uznała, że informacje o uzdrowiskowych walorach miasta są zbyt słabo eksponowane.

Za wykonanie badania miasto zapłaciło 13 tys. złotych.

Magdalena Jachim



W tym roku turystów w Sopocie nie brakowało.
Fot. archiwum

Ciekawostki

Aż dla 60 proc. turystów źródłem informacji o Sopocie był Internet.

Turyści głównie spacerują i siedzą w sopockich pubach. Tylko 7 proc. przyjeżdża do kurortu z powodu koncertów i tyle samo z powodu kąpiei w morzu. W minionym sezonie tylko dwie wycieczki wynajęły przewodnika po Sopocie. Tylko 6 proc. sopockich turystów to goście zagraniczni, z czego 41 proc. stanowią Niemcy.

KOMUNIKACJA

W remoncie

GDAŃSK. Zaczęła się przebudowa kanalizacji deszczowej w ul. Myśliwskiej. Należy się kierować objazdem przez ulicę Kartuską, Nowolipie, Piekarniczą.

Rondo gotowe

RUSOCIN. Otwarte dla ruchu samochodowego zostało właśnie rondo w Rusocinie koło Pruszcza Gdańskiego. Prace wykończeniowe potrwały do końca bieżącego miesiąca.

Zmiany

GDYNIA. Od dzisiaj, na wniosek gminy Kosakowo, uległ zmianie powszedni rozkład jazdy gdyńskich linii autobusowych nr 146, 165 i 173.

Linia 146 - pierwszy kurs przyspieszono o 5 minut. Linia 165 - zlikwidowano pierwszy kurs z Pogorza Górnego i z Mechelinek. Linia 173 - kurs z Pogorza Dolnego w kierunku centrum o godz. 5.12 został przesunięty na godz. 5.05.

(ph)

W SKROCIE

Wakacje

GDAŃSK. Dziesiątki Czytelników wzięły udział w naszym konkursie na wspomnienie z wakacji, który „Dziennik” zorganizował wraz z firmą DFDS Seaways. Nie bez trudności wybraliśmy dwóch Czytelników, którzy w nagrodę pojadą - z osobami towarzyszącymi - w rejs do Kopenhagi. Zwycięzcami są: Franciszek Klinkosz z Gdańska oraz Alicja Suda z Łęczycy. Prosimy o kontakt z Biurem Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, tel. (058) 300 31 75.

(pub)

Konkurs

GDAŃSK. Dobiega końca kolejna edycja ogólnopolskiego konkursu historycznego dla nauczycieli pt. „Drogi do wolności”. Celem konkursu było poszukiwanie i popularyzacja najciekawszych metod dydaktycznych w nauczaniu najnowszej historii Polski. W rywalizacji wzięło udział prawie 60 osób. O wynikach dowiemy się dzisiaj. Wręczenie nagród zaplanowano na godz. 15 w historycznej sali BHP Stocznia Gdańskiej.

(wu)

KOMUNIKATY

Dla mózgu

ŚRÓDMIEŚCIE. Do Centrum Organizacji Pozarządowych wracają ćwiczenia z gimnastyki mózgu i chińskiej gimnastyki Qi-gong. Stowarzyszenie „Aktywni dla zdrowia” zaprasza chętnych na spotkanie organizacyjne, które odbędzie się w poniedziałek (13.10), o godz. 18.30, do COP przy ul. 3 Maja 27/31. Mile widziane będą też osoby w średnim wieku, zainteresowane nauką gry w tenisa. Informacje – Stowarzyszenie „Aktywni dla zdrowia” nr tel. 627-00-73.

(aga)

Réklama

ORŁOWO. Towarzystwo Miłośników Orłowa zaprasza jutro wieczorem na kolejne październikowe spotkanie czwartkowe.

Tym razem w Domku Żeromskiego przy ul. Orłowskiej 6 gości będzie Jacek Ostapowicz, pracownik Muzeum Miasta Gdyni. Wielbiciele historii najnowszej naszego miasta wysłuchają prelekcji pt. „Reklamy firm gdyńskich w biuletynie Izby Przemysłowo-Handlowej w Gdyni”. Początek spotkania o godz. 18. Wstęp jest wolny.

(mok)

Bez prądu

ENERGA. 6.10., w godz. 11-13, prądu nie będzie przy ul. Zakole, H. Sawickiej do Szkolnej do Zakola, ul. Szkolnej w Rumii, 7.10, w godz. 15-19 ul. Goska nr parz.16-18a w Gdyni.

(aga)

Za darmo

RUMIA. Klub Pracy przy Urzędzie Miasta w Rumii organizuje bezpłatny kurs języka angielskiego dla bezrobotnych, zarejestrowanych w Powiatowym Urzędzie Pracy w Wejherowie.

Przewiduje się utworzenie kilku grup o różnym stopniu zaawansowania. Spotkanie informacyjne dla osób zainteresowanych odbędzie się 14 października o godzinie 8 w sali posiedzeń Urzędu Miasta, przy ul. Sobieskiego 7. Organizatorzy proszą o punktualne przybycie.

(kol)

Spotkanie

RUMIA. Burmistrz miasta spotka się z mieszkańcami 21.10. o godz. 18 w SP nr 1 i 23.10. godz. 18 w SP nr 10, 4.11. godz. 18 w I LO oraz 6.11. o godz. 18 w Domu Kultury SM „Janowo”.

(kol)

Rumia. Trzy osoby ranne

Passat na pasach

Popchnięty przez ciężarówkę czarny passat z impetem wpadł na przejście dla pieszych na ul. Grunwaldzkiej w Rumii. Samochód potrafił co najmniej trzy osoby.

– Widziałem pędzącą na mnie ciężarówkę, ale nie miałem gdzie uciekać – wyjaśniał kierowca passata policjantom z wejherowskiej „drogówki”. – Wszędzie byli ludzie... Po prawej i po lewej stronie, na przejściu i na chodniku...

Trzy poszkodowane kobiety odwieziono do szpitala w Wejherowie. Świadkowie zdarzenia mówili, że samochód potrafił także chłopaka ale nie wiadomo, co się z nim stało.

Przez ruchliwą drogę krajową nr 6 (trasa z Gdyni w kierunku Wejherowa i Pucka) na wysokości restauracji Villa Virgo przechodzą m.in. pracownicy w okolicznych firm. Najczęściej są to kobiety zatrudnione w przetwórczym i wytwórczym opakowań.

– Nie ma w tym miejscu świateł i na ogół możemy liczyć tylko na przychylność kierowców – wyjaśnia jedna z kobiet, świadek zdarzenia. – Tuż po godz. 14 przez przejście przechodziłyśmy całą grupą, bo passat zatrzymał się, żeby nas przepuścić. Potem stało się najgorsze. Na samochód osobowy na-



Wczorajszy wypadek na ul. Grunwaldzkiej w Rumii wyglądał bardzo groźnie.

Fot. Dariusz Kuczmarski

jechało nagle ciężarówkę volvo. Zanim przyjechało pogotowie, do akcji ratowania poszkodowanych ruszyli przypadkowi przechodnie i inni kierowcy.

Kierowca ciężarówki nie wydawał się zainteresowany losem rannych kobiet. Stojąc spokojnie przy samochodzie rozmawiał przez komórkę.

(kol)

Bezpieczne

Jan Naczek

lekarz dyżurny oddziału chirurgii ogólnej Szpitala Specjalistycznego w Wejherowie

– Dwie poszkodowane kobiety doznały, na szczęście, lekkich obrażeń ciała. Po opatrzeniu ran wypisano je do domu. Trzecia ranna pacjentka doznała urazu mózgowo-czaszkowego. Pozostanie na obserwacji na oddziale chirurgii. Na chwilę po badaniach i opatrzeniu ran mogę stwierdzić, że uraz nie zagraża życiu kobiety.

Redłowo. Tysiące osób odwiedziły targi pracy

Specjaliści poradzili jak zrobić, żeby zarobić



W Pomorskim Miasteczku Zawodów było wczoraj tłoczno. Jedni szukali pracy, inni – pracowników.

Fot. Sławomir Ptasiński

Pomimo że w Gdyni bezrobocie spada, w tej chwili wynosi 9,9 proc. (przed rokiem było to 10,1 proc.), targi pracy niezmiennie cieszą się powodzeniem. Pomorskie Miasteczko Zawodów przy ul. Olimpijskiej odwiedziły wczoraj tysiące osób poszukujących zatrudnienia, z Gdyni i nie tylko.

– Przyjechałem aż z Pruszcza Gdańskiego.

Szukam pracy za granicą. Chciałbym trochę zarobić, zanim rozpocznę studia – twierdzi Tomasz Flisowski, uczeń liceum ekonomicznego. – Zainteresowała mnie oferta dla opiekunki do dziecka w Londynie. Okazuje się, że płęć wcale mnie tu nie dyskwalifikuje.

Czasem to nie pracę trudno znaleźć, a pracownika. O zatrudnienie przy sprzątnięciu klatek schodo-

wych i odśnieżaniu nikt się nie bił. Choć jedna z firm oferowała za to od 800 do ponad tysiąca zł.

– Bo to ciężka praca. Trzeba wcześniej wstawać, sprzątać też strychy, czyścić pergole śmietnikowe. Cztery osoby znalazłam, na kolejne cztery jeszcze czekam – mówiła wczoraj Elżbieta Nikielska, właścicielka firmy Nico 2.

(aga)

Gdynia. Przedawnienia długów

Szkoła jazdy finansowej

Czy miasto może dawać długi? Okazuje się, że tak.

Ale po kolei.

Sprawa jednej ze szkół nauki jazdy trafiła wczoraj pod obrady Kolegium przy Prezydencie Miasta Gdyni. Firma była winna miastu za bezumowne korzystanie z terenu pod Estakadą Kwiatkowskiego 9,5 tys. zł. Korzystała z miejskiego gruntu od 1991 do 2000 roku. Wtedy urzędnicy powiedzieli: dość i nakazali użytkownikowi opuścić i posprzątać teren. Szkoła działkę posprzątała i oddała, ale długów nie spłaciła. Mijały miesiące. Prośby, groźby, ponaglenia nie przynosiły skutku.

– Właściciel szkoły odpowiadał, że firma nie przynosi dochodów, że nie ma z czego spłacić. Prosił miasto o umorzenie długu,

my odpowiadaliśmy, że to niemożliwe, proponując w zamian rozłożenie należności na raty – tłumaczy Joanna Grajfer, rzecznik prasowy UM Gdyni.

A czas mijał. Miasto postanowiło oddać sprawę do sądu. Gdy urzędnicy policzyli koszty procesu doszli do wniosku, iż przewyższyłyby one wysokość długu. Aby zaoszczędzić pieniądze podatników, od sądowego rozwiązania odstąpiono. Na domiar złego okazało się, iż w myśl artykułu 229 kodeksu cywilnego roszczenie uległo przedawnieniu.

– To wyjątek od wyjątku. I nie oznacza, iż inni mogą z tego rozwiązania korzystać. Bo dłużników ścigać będziemy do skutku – uprzedza pani rzecznik.

(RM)

Śródmieście. Niestyszący w kinie

Migani piraci

Piraci z Karaibów to kolejny film, który oglądamy wspólnie z osobami niesłyszącymi – mówi Ewa Kopytyńska ze stowarzyszenia „Cisza”, która tłumaczyła wczoraj w kinie film na język migowy. – Przygotowanie takiej projekcji wymaga trochę pracy, ale naprawdę warto. Wczoraj na przykład do kina Silver Screen przyszło prawie 150 osób. Zainteresowanie jest duże, ale nie można się dziwić – „Cisza” to jedyne stowarzyszenie, które organizuje podobne przedsięwzięcie. Dla dzieci to tak naprawdę jedyna okazja do obejrzenia filmu w kinie. Dorosli mogą wybrać się na film z napisami, ale młodzi nie nadają czytać. Podczas naszych projekcji tuż obok głównego ekranu ustawiana jest mniejsza plansza. Na niej wyświetlana jest postać tłumacząca dialogi na język migowy. Tłumacz nagrywany jest



Ewa Kopytyńska tłumaczyła film w nocy.

Fot. S. Ptasiński

wcześniej. Ze względu na pracę kina, najczęściej w nocy. „Piratów z Karaibów”, których wczoraj oglądali nasi podopieczni, tłumaczyłam od 4 do 6 w nocy... Stowarzyszenie Osób Niesłyszących „Cisza” poza comiesięcznymi projekcjami, organizuje także rehabilitację na basenach, muzykoterapię, zajęcia z logopedą. Działa dzięki grantom z Urzędu Miasta Gdyni.

(m.ż.)

A TO CIEKAWO

Balon do ozdoby

PROMOCJA. 6 metrów wysokości, kotwica, logotyp Gdyni, adres internetowy miasta, koszt 10 tysięcy złotych – tyle, póki co, można powiedzieć o balonach reklamowych, czyli nowym pomysle Wydziału Polityki Gospodarczej Urzędu Miasta, dotyczącym promocji Gdyni. Kolegium przy Prezydencie Gdyni nie miało nic przeciw, a to oznacza, iż wkrótce balony ozdobią niemalże każdą miejską imprezę.

– Okazji jest multum, zwłaszcza w czasie wakacji. Podpatrzyliśmy, jak promują się firmy komercyjne – zdradza Tomasz Banel, naczelnik Wydziału Polityki Gospodarczej. – Balony zawsze robią wrażenie, więc czemu nie skorzystać ze sprawdzonych już doświadczeń. Myślę że na otwarciu II etapu ul. Świętojańskiej z balonami nie zdążymy, ale na mikołajki na pewno.

Balony (stacjonarne, przytwierdzone do gruntu minikotwicą) szyje firma z Bielska-Białej.

Miasto miało już trzy podobne, kupione za pieniądze sponsorów. Fundusze na nowe balony pochodzą z budżetu miasta.

(RM)



Rumia. Kierowcy narzekają na parking Bo jeździć trzeba umieć



Miejs parkingowych jest tyle, ile było przed rozpoczęciem prac. Przybyło zieleni.

Fot. Marek Laskowski

Plac w centrum Rumi, na skrzyżowaniu ulic Dąbrowskiego i Starowiejskiej, do niedawna służył jako „dziki” parking. Pusta i niezagospodarowana działka, należąca do miasta zmienia swój wygląd. Urząd Miasta postanowił zadbać o wygląd centrum miasta. Teren wyłożono płytami jumbo, pochodzącymi z odzysku. Część placu przeznaczono na zieleniec.

Niektórzy kierowcy narzekają jednak na nowe rozwiązanie.

– Kiedyś parkowanie w tym miejscu nie sprawiało mi trudności – mówi mieszkaniec Rumi. – Teraz manewrowanie po placu wymaga wielkiej ostrożności. Najgorsze, że na wy-

znaczonych miejscach mieści się o wiele mniej pojazdów.

– Liczba samochodów mieszczących się na parkingu nie zmniejszyła się – wyjaśnia Ryszard Grychtoł, naczelnik Wydziału Inżynierii Miejskiej Urzędu Miejskiego w Rumi. – Nieco trudniejsze jest natomiast korzystanie z placu. Wiem, że niektórym kierowcom parkowanie lub wyjeżdżanie z parkingu tyłem sprawia problemy. Uważam jednak, że każdy kierujący powinien ten manewr doskonale opanować. Musieliśmy pogodzić funkcję użytkową działki z jej wyglądem. Miejsca zielone są równie ważne jak parkingi.

(KEJT)

Gdynia. Strażacy w akcji Test ogniowy



Strażacy i sprzęt sprawdzili się wczoraj idealnie. Jak zawsze podczas ćwiczeń...

Fot. Sławomir Ptasiński

Zakładowej pełnej materiałów łatwopalnych, w której nastąpił wybuch, strażacy mieli wyprowadzić zamkniętych tam ludzi i ugasić ogień. Dodatkowym utrudnieniem był gryzący czarny dym. Wybuch i ogień na szczęście tym razem nie były prawdziwe, natomiast gęsty dym pracę utrudniał naprawdę. Mimo to gdyńscy strażacy z pozorowanym wybuchem poradzili sobie... – „Świetnie –

mówi st. kpt. Robert Walendziuk z Wojewódzkiej Komendy Straży Pożarnej, który przyjechał do Gdyni sprawdzać umiejętności strażaków. – Takie ćwiczenia przeprowadzamy w każdej jednostce na każdej zmianie co najmniej raz w roku. Przy okazji sprawdzianu w akcji kontrolowany został także sprzęt gaśniczy i umiejętności posługiwania się nim przez załogę. Sprzęt także zdał egzamin.

(aga)

Gdynia. Zdjęcia i mandaty na obwodnicy

Drżyj, piracie

Urządzenie do automatycznego pomiaru prędkości stanie za kilka dni przy wiadukcie obok ulicy Jaskółczej, na gdyńskim odcinku obwodnicy trójmiejskiej. O jego istnieniu i zadaniach informować kierowców będzie dużych rozmiarów tablica.

– To urządzenie jest na tyle duże, iż ustalenie danych pirata drogowego nie będzie problemem – wyjaśnia Stefan Benkowski, naczelnik Wydziału Dróg i Komunikacji Urzędu Miasta w Gdyni.

Liczba wypadków śmiertelnych i kolizji, do jakich dochodzi na obwodnicy na odcinku od Chwarzna do ul. Morskiej jest zaskakująca. – Nie pomagają znaki ograniczające prędkość do 70 kilometrów na godzinę, kierowcy pędzą nawet dwieście na godzinę – denerwuje się naczelnik.

O postawienie urządzenia przy obwodowej poprosiła gdyńska drogówka. Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad, właściciel drogi, nie miała nic przeciwko. Ba, nawet chciała dać więcej.

– W ramach Wojewódzkiej Rady Bezpieczeństwa Drogowego wyznaczamy 24 punkty, w których mogłyby stanąć takie urządzenia. Ale policjanci z Gdyni odpowiedzieli „nie” – mówi Robert Marszałek, naczelnik Wydziału Dróg GDDKiA. – Chcą tylko to jedno przy wiadukcie obok Ja-



Na odcinku obwodnicy od Chwarzna do Morskiej co kilka dni dochodzi do poważnych kolizji. W tym miejscu zginęło już kilkanaście osób, dziesiątki zostało rannych.

Fot. S. Ptasiński

skółczej. Dlaczego? To już trzeba ich zapytać.

Kamera utrwalac będzie na zdjęciu samochód przekraczający dozwoloną prędkość (na obu pasach ruchu) z taką dokładnością, iż uda się odczytać numery rejestracyjne i dobrać twarz kierowcy. – Na podstawie numeru rejestracji ustala się właściciela pojazdu i wzywa na przesłuchanie – wyjaśnia naczelnik Marszałek. – Jeśli nie on prowadził pojazd, będzie musiał podać personalia kierowcy. Procedura może się skończyć kilkuset-złotowym mandatem.

Oprócz Gdyni, identyczne urządzenia staną wkrót-

ce w Miłobądku. Wszystkie są własnością Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku. Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad płaci za montaż, doprowadzenie energii, i uruchomienie wynosi ok.

10 tys. zł. Miasto zgadza się na wykorzystanie gminnej działki, na której stanie skrzynka.

– Gdyńskiemu urzędowi wydanie takiej zgody zajęło pięć miesięcy – dodał naczelnik Marszałek. (RM)

Za mało ludzi



Stanisław Serafin

zastępca naczelnika sekcji ruchu drogowego KMP w Gdyni

– Sekcja ruchu drogowego to 50 ludzi.

Większość z nich pracuje na ulicy. Kto miałby się zająć papierkową robotą, prowadzeniem przesłuchań? Jeśli dostaniemy kilka nowych etatów, to nie widzę problemu, urzędów może być więcej.

Grabówek. Domy zamiast szpitala

Budynek stał pusty a mógł być dzierżawiony



Zarząd Województwa Pomorskiego z budynkiem po byłym szpitalu wiąże konkretne plany – sprzedać.

Fot. Elżbieta Chylińska

Budynek byłego szpitala chorób płuc przy ul. Marii Curie-Skłodowskiej na Grabówku przez wiele miesięcy stał pusty. Nikt na nim nie zarabiał, a właściciel, Urząd Marszałkowski, ponosił koszty administrowania nieruchomością.

Działo się tak, mimo że do urzędu napływały propozycje dzierżawy obiektu.

Obecnie nieruchomość, wycenianą na 2,7 mln zł, wystawiono na przetarg. Zainteresowanie nią wyrazili developerzy budujący domy.

Potencjalni dzierżawcy, którzy zgłaszali się do Urzędu Marszałkowskiego jeszcze wcześniej, są jednak zdziwieni i rozgoryczeni postępowaniem urzędu.

– Gdy budynek stał i niszczał, a ja chciałam go wydzierżawić i założyć tutaj zakład rehabilitacji, nikt nie chciał nawet ze mną rozmawiać – mówi właścicielka jednego z trójmiejskich zakładów opieki zdrowotnej. – Teraz okazuje się, że ze szkodą dla mieszkańców nie będzie tam placówki medycznej, tylko wybudowane zostaną domy. Nie rozu-

miem tego. Dlaczego nie wynajęto mi tego obiektu chociaż na rok? Przecież urząd zarobiłby na tym.

Niedoszli dzierżawcy zwracają uwagę na fakt, że teren byłego szpitala w planie zagospodarowania przestrzennego Grabówku przeznaczony jest obecnie pod usługi zdrowia i opieki społecznej. Nie można więc tam wybudować budynku mieszkalnego. Plan obowiązuje jednak tylko do końca tego roku, potem zostanie zmieniony. Najprawdopodobniej tak, aby przy ul. Curie-Skłodowskiej mogło powstać np. zamknięte osiedle.

– Decyzja Zarządu Województwa była jednoznaczna: sprzedać, a nie wydzierżawić – tłumaczy Mira Mossakowska, rzecznik Urzędu Marszałkowskiego. – Nie mam w zwyczaju komentować takich postanowień. (sz)

Pastela i sznurek

Dzisiaj w Pałacu Młodzieży (Gdańsk, ul. Ogarna 56) o godz. 17 odbędzie się wernisaż prac dzieci i młodzieży z pracowni plastycznej Wiesławy Juchniewicz i Iwony Głogowskiej-Gieszcz zatytułowany „Między pastelą, sznurkiem, a temperą”.

Wstęp wolny.

WERNISAŻ

WAŻNE TELEFONY

TAXI

SUPER NEPTUN TAXI

91-92, 96-26, 0800-170-700

POSIĘKI NA TELEFON

KRÓLEWSKA, 301-58-90, pizze gratisowe, catering

Pizzeria NAPOLI, 20% taniej, 301-41-46

ROGATA - Przymorze 557-49-94
Wrzeszcz 341-26-75

RÓŻNE

Pomoc drogowa 671-45-55,
0602-61-78-78

Szpital weterynaryjny całodobowo
301-39-09 tlen, intensywna terapia,
rentgen, operacje, badania;

Weterynaryjne wizyty domowe
całodobowo 559-89-56;

ZAKŁADY POGRZEBOWE

Miejski Zakład Zieleni

Gdańsk Wrzeszcz

ul. Partyzantów 27

- całodobowe usługi
pogrzebowe,
345-12-99, 341-30-02;

PPU Zieleni

(dawne Miejskie
Przedsiębiorstwo Zieleni)

Gdańsk-Wrzeszcz,

Partyzantów 76

- całodobowe usługi

- własna chłodnia

- zakład kremacji

- przewóz zwłok

341-73-35, 341-20-71

Pogotowie Pogrzebowe

- całodobowe usługi 94-35;

Andrzej Kolbek, Sopot, Kolberga 1
550-04-56

Anubis! Całodobowe, 555-07-31
Sopot, ul. Abrahama 27

Biuro OBOL

kompleksowa posługa - najtaniej

Sopot, Morska 8, całodobowo

551-32-45

Chejron, chłodnia, całodobowo,
rozliczenia bezgotówkowe,
621-19-44

Cmentarz Komunalny Sopot,
własna chłodnia, całodobowo
551-03-50, 0609-06-09-65

Concordia, chłodnia, całodobowo,
622-51-41, 0692-369-444

Dał, całodobowo, Kack, 664-60-77,
664-83-61

Pogrzebowe Zakrzewski
0602/25-19-30, całodobowo 620-25-25

Syriusz - całodobowo, chłodnia,
Zaspa, 761-81-83

Usługi pogrzebowe Tanatos,
ul. Jaskółcza 3, tel. 305-56-37
przewoży zwłok całodobowo

Wrzos - 683-55-55, 683-26-48,
530-26-66, 620-33-93

Zarząd Cmentarzy Komunalnych
w Gdyni 660-89-50, 679-13-08
całodobowo, przewozy, chłodnia,
kredytowanie

Jeżeli chcesz zamieścić
ogłoszenie
w tej rubryce zadzwoń
tel. 30-03-216, 660-65-16

zawsze w piątek

BĘDZIE SIĘ DZIAŁO

impresowy rozkład jazdy na cały weekend

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk

ul. Karmelicka 1, www.cinema-city.pl, tel. 769-30-00

Tytuł	Godzina
Pewnego razu w Meksyku. Desperado 2	11, 13.15, 15.30, 17.45, 20, 22.15
Do diabła z miłością	20.15, 22.30
Szkola stewardes	12.15, 14.15, 16.45, 18.45
Stara baśń. Kiedy słońce było bogiem	11.15, 13.30, 15.45, 18, 20.15, 22.30
American Pie. Wesele	10.30, 12.30, 17.15, 19.15
Małolat u taty	10, 12, 14, 16.15
Włoska robota	10.30, 12.45, 15, 17.15, 19.30, 21.45
Daleko od nieba	15.15, 19.45
Piraci z Karaibów. Kłątwa czarnej perły	11.30, 14.30, 17.30, 20.30
Cisnienie	17.30, 22
Hero	18.15
Rekrut	21
Ciało	14.45, 21.15
Sindbad. Legenda siedmiu mórz	10.45, 13
Prosiaczek i przyjaciele	10.15
Lilo i Stich	10

■ normalne do godz. 17 pon.-pt. -1 5 zł
sob., niedz. - 16 zł
od godz. 17 pon.-czw - 16 zł
sob., niedz. - 17 zł
■ rodzinne sob., niedz. do 12.30 - 10 zł
■ dzieci do lat 12 - 10 zł
■ studenci i uczniowie pon.- pt. do godz. 17 - 12 zł
■ studenci i uczniowie pt. od 17 i sob., niedz. - 14 zł
■ seniorzy - 10 zł
■ grupowe pon.-pt. do godz. 17 - 10 zł

MULTIKINO

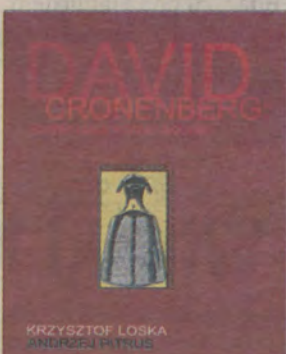
Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina
Do diabła z miłością	10.45, 15.30, 20.15
Pewnego razu w Meksyku. Desperado 2	10.30, 13, 15.20, 17.45, 20.20
Pogoda na jutro	9.30, 11.45, 14, 16.15, 18.30, 20.45
Szkola stewardes	18.20
25 godzina	13.20, 21.50
American Pie. Wesele	16.20, 18.35
Ciało	13.15, 18
Cisnienie	11, 15.10, 20.30
Daleko od nieba	12-multibabykino, 17.05, 19.30, 22
Piraci z Karaibów. Kłątwa czarnej perły	9.15, 12.15, 15.15, 18.15, 21.15
Rekrut	14.30
Stara baśń. Kiedy słońce było bogiem	9, 11.30, 14.05, 16.30, 19, 21.30
Teściowie	19.15, 21.40
Włoska robota	12.45, 16, 18.10, 20.35
Księga Dżungli 2	9.45
Małolat u taty	10, 12.30, 14.45, 17
Prosiaczek i przyjaciele	11.15

■ pon.-pt. -12 zł, sob., niedz. - 15 zł
■ noce filmowe nescafe - 12 zł
■ Multibabykino - 10 zł (dziecko bezpłatnie)
■ dziecięcy (do lat 12) - 10 zł
■ seniorski (powyżej 60 lat) - 10 zł
■ poranki - 8 zł (sob., niedz. do godz. 12.30)
■ grupowe - 10 zł

Gdańsk. Przegląd filmów Cronenberga

Pajęczy mistrz



stnieją trzy mocne powody zorganizowania przeglądu filmów Davida Cronenberga, który odbywa się w kinie Żak (Gdańsk ul. Grunwaldzka 195/197). Pierwszym jest wejście „Pajaka”, najnowszego filmu reżysera na trójmiejskie ekrany. Drugim sześćdziesiąte urodziny kanadyjskiego twórcy, trzecim jego nieustająca reputacja skandalisty i „odjazdowca”.

Cronenberg często sięga po brutalne środki wyrazu, ale mówi zawsze o najważniejszych dla człowieka wartościach: miłości i śmierci. Kulminacyjnym punktem przeglądu będzie sobotnia „Noc filmowo-kulinarna” (godz. 22.35), gdy na widzów kina Żak będzie czekała wyśmienita kolacja z winem. Wstęp będzie kosztował 26 i 18 zł (dla członków DKF). Bilety na poszczególne projekcje można nabyć za 12 (normalne), 10 (studenckie) i 8 zł (dla członków DKF). Szczegółowy „rozkład jazdy” w codziennym programie kin.

Mamy dla Was 3 egzemplarze książki „David Cronenberg: Rozpad ciała, rozpad gatunku”. Dwońcie do nas dzisiaj o godz. 13 pod numer 301-27-61.

(tor)

Codziennik

Dziennik
Bałtycki

środa 8 października 2003 r.

9

KINO

Tytuł	Prod./Wiek	Godzina	Cena
GDAŃSK			
Neptun ul. Długa 57 tel. 301-82-56	Stara baśń Kiedy słońce było bogiem Segment 76 Teściowie Pewnego razu w Meksyku Desperado 2	Polska (12) Polska (15) USA/Niem. (15) USA/Niem. (15) USA (15)	9, 12.40 18.30 11 16.45 14.45, 20.30
Helikon ul. Długa 57 tel. 301-53-31	Pogoda na jutro Żurek Księga Diny Daleko od nieba	Polska (15) Polska (15) Szwecja (15) USA/Fr. (15)	14 15.40, 19.20 17.05 20.40
Kameralne ul. Długa 57 tel. 301-53-31	Segment 76 Dogville Pogoda na jutro	Polska (15) Dania (15) Polska (15)	13.50 15.20, 17.45 20.15
Żak ul. Grunwaldzka 195/197	Pająk Siostry Magdalenki		18.10 20
SOPOT			
Polonia ul. Boh. Monte Cassino 55/57 tel. 551-05-34	Stara baśń Kiedy słońce było bogiem Daleko od nieba Dogville	Polska (12) USA/Fr. (15) Dania (15)	14.30, 16.30 18.30 20.30
Bałyk ul. Bohaterów Monte Cassino 30 tel. 551-18-56	Julia wraca do domu Pewnego razu w Meksyku Desperado 2 Pogoda na jutro	Pol./Niem. (15) USA (15) Polska (15)	14.15 16.30, 20.30 18.30

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., www.kinoplex.pl tel. 767-99-99

Tytuł	Godzina
Do diabła z miłością	11, 13, 18.15, 21.15
Pewnego razu w Meksyku. Desperado 2	12, 14, 16, 18, 20
Szkola stewardes	12.45, 16.30, 20.15
Sindbad. Legenda siedmiu mórz	12
Prosiaczek i przyjaciele	13.15
Cisnienie	10.45, 14.30, 19.15, 21.15
Małolat u taty	9.30, 11.30, 13.30, 15.30, 17.30
Stara baśń. Kiedy słońce było bogiem	9, 11.15, 13.30, 15.45, 18, 20.15
Włoska robota	13.45, 16, 18.15, 20.30
Teściowie	11.15, 17, 21
Daleko od nieba	15, 19
American Pie. Wesele	15, 19
Piraci z Karaibów. Kłątwa czarnej perły	11.30, 14.15, 17, 19.45
Segment 76	17.15

■ Tanie wtorki i czwartki - 12 zł
■ pon., śr, pt. do godz. 17 - 14 zł
■ pt. po godz. 17, sob.-niedz. - 16 zł
■ dzieci, seniorzy - 12 zł
■ studenckie pon.-pt. do godz. 17 - 12 zł
■ poranki dla dzieci (sob., niedz. do godz. 13) - 10 zł
■ grupowe do uzgodnienia z kierownikiem kina (10-12 zł)

SILVER SCREEN

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,
ul. Waszyngtona, tel. 628-18-00, www.silverscreen.com.pl

Tytuł	Godzina
Pogoda na jutro	10.20, 15, 19.45, 22
Dogville	13, 18, 21
Pewnego razu w Meksyku. Desperado 2	10, 12.15, 14.30, 17, 19.30, 21.45
Małolat u taty	11.10, 13.20, 17.45
Włoska robota	15.30, 18, 20
Daleko od nieba	12.30, 17.15, 20.15
25 godzina	15.20, 20.45
Stara baśń. Kiedy słońce było bogiem	9, 11.30, 14, 16.30, 19
Hero	13.15, 22.15
American Pie. Wesele	13.50, 19.10, 22.35
Basen	11.15, 13.30, 15.50, 21.30
Piraci z Karaibów. Kłątwa czarnej perły	11, 16, 21.15
Ciało	10.45, 15.45, 18.10
Sindbad. Legenda siedmiu mórz	9.15, 11.15

■ od poniedziałku do czwartku - 14 zł
■ od piątku do niedzieli - 17 zł
■ uczniowie i studenci - 12 zł

TEATR

Tytuł	Godzina	Gdzie
Gdynia Pinokio	11	Teatr Muzyczny pl. Grunwaldzki

DRAMAT

Ang./Kan./Fr.

Pająk



Fot. materiały promocyjne

■ Dozw. od lat 15
■ Reż.: David Cronenberg
■ Wyst.: Ralph Fiennes, Miranda Richardson, Gabriel Byrne

Pan Cleg, schizofrenik, po wyjściu z zakładu zamkniętego przestaje brać leki. Jego świadomość bezustannie krąży wokół wypadków z przeszłości. Wspomina dzieciństwo i zagadkową śmierć matki...

JESTES W POTRZEBIE

TELEFONY ALARMOWE

Dziennik Bałtycki - 0 800 1500 39,
Policja 997, Straż Miejska 986, Straż
Pożarna 998, Pogotowie Ratunkowe
999, Pogotowie Weterynaryjne 983,
Pogotowie Energetyczne 991, Pogotowie
Ciepłownicze 993, Pogotowie
Gazowe 992, Pogotowie Techniczne
995, Pogotowie Wod.-Kan. 994, Po-
gotowie Drogowe 954 i 981
■ POSZUKIWAWCZE OCHOTNICZE
POGOTOWIE RATUNKOWE (szukają
zaginionych bezpłatnie) tel. 629-52-
57, 0501-34-00-78

POGOTOWIA RATUNKOWE

■ GDAŃSK
Wrzeszcz, ul. Orzeszkowej 1, wypad-
kowy ul. Sosnowa, tel. 347 82 51-52,
999, 341 10 00. Ambulatorium chi-
rurg. - Przemysł. Zespół Opieki Zdro-
wotnej ul. Jana z Kolna 22/26, całą
dobę, tel. 769-28-00
Ambulatorium chirurg. Szpitala Spe-
cjalistycznego św. Wojciecha al. Jana
Pawła II 50, całą dobę, tel. 768-45-
03

■ GDYNIA
ul. Żwirki i Wigury 14, tel. 620 00 01,
620 00 02. Całą dobę.

■ SOPOT
ul. Bolesława Chrobrego 10, tel. 551-
11-56, 551-18-92

DYŻURY SZPITALI

■ GDAŃSK
Klinika Chirurgii AMG, ul. Kieturakisa
7, tel. 302 64 27, Instytut Chirurgii
AM, ul. Dębinki 7, tel. 341 74 93, Kli-
nika Chorób Oczu AM, ul. Dębinki 7,
tel. 341 74 93, Szpital Specjalistyczny
św. Wojciecha al. Jana Pawła II 50,
Gdańsk Zaspa tel. 768 40 00, oddz.
ratunkowy tel. 768 45 03, Szpital
Woj. im. M. Kopernika, ul. Nowe
Ogrody 1/6, tel. 302 30 31, Szpital
Marynarki Wojennej, ul. Polanki 117,
tel. 552 63 18, Szpital Stocznioy, ul.
Jana z Kolna 22/26, tel. 309 26 08

■ GDYNIA
Szpital Miejski, ul. Wójta Radtkego 1,
tel. 620 75 01, 666 58 00; Szpital
Morski, ul. Powstania Styczniowego
1, tel. 699 83 00, Szpital Instytutu
Chorób Morskich i Tropikalnych, ul.
Powstania Styczniowego 9 b, tel. 622
30 11

DYŻURY CAŁODOBOWE APTEK

■ GDAŃSK
Cefarm, Przymorze, ul. Opolska 3a,
tel. 556 38 22, Cefarm, Zaspa ul.
Startowa 6, tel. 559 23 27, Dworco-
wa, ul. Podwale Grodzkie 1, tel. 346
25 40, Aptekus 4, ul. Podwale Grodz-
kie 1, tel. 763-10-74

■ GDYNIA
Apteka Dyżurna, (leki gotowe) pl.
Kaszubski 8, tel. 661-75-94; Pod Gry-
fem, ul. Starowiejska 34, tel. 620 19
82

■ SOPOT
Apteka pod Orłem ul. Boh. Monte
Cassino 37, tel. 551-10-18;

PRUSZCZ GDAŃSKI

Magnolia Pruszcz Gdański, ul.
Korzeniowskiego 66, tel. 682-12-30

■ POLICJA
■ Komenda Wojewódzka, Gdańsk,
ul. Okopowa 15, tel. 301 62 21 Kom.
Miejska: Gdańsk, ul. Nowe Ogrody
27, tel. 302 00 91; Gdynia, ul. Porto-
wa 15, tel. 622 10 00, 662 12-22
(oficer dyżurny); Sopot, al. Niepodle-
głości 736, tel. 551 00 21

■ INF. PKS
Gdańsk, tel. 302-15-32, czynna co-
dziennie w godz. 6.30-18.30; Gdynia,
tel. 620-77-47, czynna pon.-pt.
w godz. 7.30-15.30

■ INF. PKP 24 GODZ.
Gdańsk - tel. 94-36, 328-52-60, 328-
14-60; Gdynia - tel. 94-36; Sopot -
tel. 551-00-31, 94-36

■ INF. LOT
0801 300 952 - informacja, rezerwa-
cja, (prywatne); 0801 300 953 - in-
formacja, rezerwacja (służbowe)



NAJBLIŻSI



Krystian Krzyczkowski z Gdańska, ur. 26.09.2003 r., godz. 14.15, 3120 g, 51 cm, Samodzielny Publiczny Szpital Kliniczny w Gdańsku



Natalia i Julia Szarmach ze Starogardu Gd., ur. 26.09.2003 r., godz. 9.05 i 9.08, 2520 g i 2510 g, 51 cm i 52 cm, Samodzielny Publiczny Szpital Kliniczny w Gdańsku



Alan Olszewski z Łęborka, ur. 19.09.2003 r., godz. 10.25, 3040 g, 55 cm, Samodzielny Publiczny Szpital Kliniczny w Gdańsku



Hanna Jodłowska z Gdańska, ur. 29.09.2003 r., godz. 8.50, 3600 g, 58 cm, Specjalistyczny Szpital na Zaspie



Anna Iwanek z Gdańska, ur. 24.09.2003 r., godz. 11.50, 3900 g, 57 cm, Specjalistyczny Szpital na Zaspie



Juliusz Stecewicz z Sopotu, ur. 26.09.2003 r., godz. 11.58, 3700 g, 57 cm, Specjalistyczny Szpital na Zaspie



Marcin Wiśniewski z Gdańska, ur. 26.09.2003 r., godz. 23.35, 3400 g, 57 cm, Specjalistyczny Szpital na Zaspie



Mateusz Kłopotowski z Łęgowa, ur. 27.09.2003 r., godz. 11.15, 3460 g, 56 cm, Specjalistyczny Szpital na Zaspie



Kamila Jamińska z Gdańska, ur. 26.09.2003 r., godz. 14.45, 2950 g, 55 cm, Specjalistyczny Szpital na Zaspie



Marysia Sośnierz z Gdańska, ur. 26.09.2003 r., godz. 21.15, 3750 g, 55 cm, Specjalistyczny Szpital na Zaspie



Agata Kurylonek z Gdańska, ur. 26.09.2003 r., godz. 16.15, 4200 g, 58 cm, Specjalistyczny Szpital na Zaspie



Malwina Gajewska z Gdańska, ur. 26.09.2003 r., godz. 5.15, 2720 g, 53 cm, Specjalistyczny Szpital na Zaspie



Sebastian Konieczka z Gdańska, ur. 26.09.2003 r., godz. 16.55, 4450 g, 57 cm, Specjalistyczny Szpital na Zaspie



Wiktoria Wiżnys z Gdańska, ur. 25.09.2003 r., godz. 22.50, 3220 g, 55 cm, Specjalistyczny Szpital na Zaspie

Gdańsk. V Ogólnopolski Festiwal Sztuk Autorskich

Na teatr do Windy

W najbliższy piątek i sobotę w gdańskim teatrze Miniatura na pasjonatów niekomercyjnego teatru czeka piąta edycja Ogólnopolskiego Festiwalu Sztuk Autorskich Windowisko. Przegląd organizowany przez Integracyjny Klub Artystyczny Winda wyrobił sobie już ogólnopolską markę i zgromadził w tym roku kilka znaczących premier z całego kraju. Wiele mówi się o upadku teatru instytucjonalnego - może zespoły alternatywne pokażą im w tym roku gdzie raki zimują?

Program tegorocznego Windowiska składa się z następujących wydarzeń: piątek, godz. 17.30 „Cosmos” Teatru Kłopot i Spółka (impresja towarzysząca) i prezentacje konkursowe: godz. 18.30 „Kwintesencja” Teatru 2 Strefa z Warszawy, godz. 19.30 „Truflas” Grupy Teatralnej Muflas z Gdańska. O godz. 20.30 zobaczymy kolejny spektakl pozakonkursowy, „Gaz” Akcji Zygmuntowej Teatru Stajnia Pegaza i Teatru Brama z Goleniowa.



W Miniaturze wystąpi m.in. Teatr Stajnia Pegaza.

Fot. Piotr Wołoszyk

Sobota to: godz. 16 - „Acht-ung” Teatr Zwurgerburger z Gdańska (spektakl promocyjny), godz. 17 - „Butterfly” Teatru From Poland z Katowic i Teatru Krieket z Chorzowa (impresja towarzysząca oraz o godz. 18.30 „Gangrena” Stowarzyszenia

Teatralnego Kalejdoskop z Krakowa i o godz. 19.30 „Trupstory” Teatru Realistycznego ze Skierniewic. Werdykt jury poznamy o godz. 21.15.

Warto dodać, kto znalazł się w gronie oceniających. Jury to: Luba Zarembińska -

reżyser teatralny, założycielka i kierownik artystyczny Teatru Stacja Szamocin, Renat Mosiołek - reżyser, dyrektor artystyczny Ogólnopolskich Prezentacji Teatrów Poszukujących - MORF oraz Izabela Walczybok - instruktor teatralny, aktorka teatru Królewska Huta.

Teatr Miniatura, Gdańsk, ul. Grunwaldzka 16, tel. 341-12-09. Bilety na spektakle można kupić w cenie 8 i 12 zł w kasach teatru.

W piątek w „Będzie się Działo” rozdamy zaproszenia na V Windowisko. (tor)

Winda dzieciom

Oprócz Windowiska gdański klub organizuje w ten weekend coś dla najmłodszych. W niedzielę o godz. 12 w Integracyjnym Klubie Artystycznym Winda (Gdańsk, ul. Racławicka 17, tel. 344-77-93, 344-90-53) odbędzie się przesłuchanie dla dzieci w wieku 7 - 13 lat, które chcą wziąć udział w zajęciach muzycznych - estradowych.

Gdańsk. Biennale Dyplomów Grafiki

Retrospekcja 2

Już po raz drugi gdańska ASP organizuje wystawę prac 20 dyplomantów wszystkich uczelni artystycznych w Polsce. Dwa lata temu odbyła się podobna prezentacja i cieszyła się dużym zainteresowaniem. Dzięki tej wystawie mamy możliwość poznać wyniki kształcenia i bogate spektrum postaw młodych twórców na naszych uczelniach - mówi Zbigniew Gorlak, kurator wystawy. Nazwiska wystawiających coraz częściej są nagradzane na ważnych wystawach krajowych i zagranicznych, co świadczy o trafnych wyborach w poszczególnych pracowniach. Udział w imprezie jest także dobrą promocją dla artystów, wchodzących w świat sztuki.



Prace Małgorzaty Krzywiec, która zrealizowała dyplom w Pracowni Litografii ASP w Gdańsku pod kierunkiem Zbigniewa Gorlaka.

Fot. materiały promocyjne

Wernisaż „Retrospekcji 2” odbędzie się w czwartek, o godz. 12, w auli gdańskiej ASP, przy Targu Węglowym. Po nim zaplanowano symposium „Grafika na krawędzi”. Wystawę można oglądać w godz. 8-17, do 18 października. Wstęp wolny. (mig)

Gdańsk. Portugalska dusza

Fado po gdańsku

Pieśń fado nie istnieje podobno poza językiem portugalskim. Jutro o godz. 19.15 na scenie Teatru Kameralnego w Sopocie (ul. Bohaterów Monte Cassino 55/57, tel.: 551-39-36) Marzena Nieczuja-Urbańska spróbuje udowodnić, że także w języku polskim wypieć można portugalską duszę. Teksty polskie do jej recitalu napisał Tomasz Olszewski, autorem aranżacji są Adam Matysek i Stanisław Reptowski.

Marzena Nieczuja-Urbańska jest adeptką teatru Wybrzeże. Od kilku lat



Marzena Nieczuja-Urbańska

Fot. archiwum

pracuje z młodzieżą w Teatrze Nauczania Wybrzeżak.

(opr. ma)

Gdańsk. „Sługa” Goldoniego

Włoski Molier

Spektakl według „Sługi dwóch panów” Carlo Goldoniego 20 lat temu święcił triumfy na scenie Teatru na Woli w Warszawie. Teraz sztuka powraca dzięki teatrowi Kwadrat w z „odświeżoną” obsadą (występują m.in. „Złotopolscy” Ewa Ziętek, Andrzej Nejman i Magdalena Stuzińska). W przedstawieniu bierze udział także dawno na scenie nie oglądany Jan Kobuszewski, który ponownie wcieli się w rolę główną - Pantalona. Gdańska widownia będzie miała niebywałą okazję obejrzyć tę sztukę podczas gościnnych spektakli w teatrze Wybrzeże (26.10, godz. 17 i 20.15; 27.10, godz. 17).



Jan Kobuszewski znów zagra Pantalona.

Fot. archiwum

kli w teatrze Wybrzeże (26.10, godz. 17 i 20.15; 27.10, godz. 17).

(opr. ma)

REKLAMA

Hurtownia Pinokio
Specjalizacja
wózki
Superwybór i ceny

Gdynia, ul. Starowiejska 60,
tel. 620-70-06
Gdańsk Zaspia, ul. Hynka
róg Pilotów 27, tel. 761-79-61

2046372/A/1596

Praca+szkoła
+szkolenia

zamów reklamę
we wtorek
w Dzienniku

PRACA

PRACA

ZATRUDNIĘ

ADMINISTRATORA oraz księgową ze znajomością wspólnot mieszkaniowych zatrudni spółka, 342-70-62

AGENTA ochrony kurs na licencję I i II stopnia - zatrudnienie. Kurs na licencję zabezpieczenia imprez masowych - zatrudnienie. Gdańsk 522-16-44, 522-16-43, 0502/600-500

AGENT Celny. Kurs. Licencja państwowa. Przekwalifikowanie. Pracal „ADVICE”: Gdańsk - Za Murami 2/10, (0-22) 825-85-49, 0502/592-214

CHAŁUPNIKÓW. Pilnie składanie długopisów. Dostawa, odbiór 0501/664-419

CHAŁUPNIKÓW 1500, umowa, 0606/665-886

CHAŁUPNIKÓW od zaraz tel. 024/254-69-69

CHAŁUPNIKÓW pilnie! Duże wydawnictwo, konkretna umowa 0606/378-938

CHAŁUPNIKÓW rzetelnych zatrudni natychmiast producent 0608/399-111

CUKIERNIKA (058) 679-15-63

CUKIERNIKA, piekarsza, uczeń, 308-00-67

DEKARZY, blacharzy, pomocników, 0501/862-567, (058) 553-85-60 po południu

EKSPEDIENTKĘ, dział mięsny, 553-09-22

EKSPEDIENTKĘ do kwiaciarni z doświadczeniem, 761-36-25

EKSPEDIENTKĘ do sklepu mięsnego zatrudni, wiek do 40 lat, 0605/244-765

EKSPEDIENTKĘ do sklepu spożywczego w Gdańsku, wiek do 35 lat, 305-64-24

EKSPEDIENTKĘ do sklepu spożywczego - monopolowego, 300-08-74

FRYZJER, wydzierżawie stanowisko, 555-04-08, 506-986-341

FRYZJERKĘ damsko-męską lub męską, 305-38-84

FRYZJERKI damsko-męskie z praktyką, 306-94-03

FRYZJERÓW kreatywnych zatrudni 622-83-38

GLAZURNIKÓW - firma zleci zespołowi ułożenie płytek, tel. 342-94-12, 0604/504-386

INŻYNIERA serwisu central i inżyniera serwisu IT szczegóły: www.telecom-partner.com

KAPITANÓW, ChEng, ChOff, 2ndEng, 3rdEng, elektryków poszukują armatorzy zagraniczni (kontenerowcy i semikontenerowcy) 661-90-16

KIEROWCĘ do rozwożenia naturalnego soku z marchwi, z własnym samochodem - docelowa dostawa, 0501/091-329

KIEROWCĘ kat. C pilnie zatrudni, 0600/061/921

KIEROWCĘ z samochodem do rozwożenia pizzy, Gdańsk, 0502/119-630

KIEROWCÓW, magazynierów, sprzedawców, 664-61-28

KIEROWNIKA z doświadczeniem do marketu spożywczego (600 m); **Fakturzystę** ze znajomością gospodarki towarowo-magazynowej. CV proszę przelać na adres: Miś, sp. z o.o., 80-169 Gdańsk, ul. Kurpińskiego 1a,

KONSULTANTÓW TELE2, 305-93-56

KROJCZEGO osobę niepełnosprawną do 45 lat, zgłoszenie telefoniczne, Rumia, tel. 671-69-25 w godzinach 9-14

KROJCZEGO do 45 lat, zgłoszenie telefoniczne, Rumia, tel. 671-69-25 w godzinach 9-14

KUCHARZA zatrudni Restauracja, 305-29-64

KURIERÓW na terenie Trójmiasta, Tczewa, Pruszcza, Rumii, Redy i Wejherowa, do roznoszenia ulotek, 0606/949-815, 0606/949-954

LAKIERNIKA meblowego z doświadczeniem zatrudni producent drzwi. Juszkowo k/Pruszcza Gdańskiego, 692-04-50

MAGAZYNIERÓW 1400 zł, 058/623-54-59

MAJSTRA budowy, kierownika robót budowlanych, kierownika robót sanitarnych, CV-Gdańsk ul. Rzęsna 3 tel. 309-98-97

MALARZY, 0501-51-68-61

MECHANIKÓW, 18-45 lat, do obsługi obrabiarek i pras (obróbka plastyczna na zimno), znajomość rysunku technicznego, praca w Gdańsku, doświadczenie mile widziane tel. 552-91-38 (48), 8.00-16.00

MONTAŻYSTKĘ offsetową zatrudni Drukarnia. Mile widziane doświadczenie w zawodzie. Zgłoszenia telefoniczne: 320-94-62 lub 320-94-55

MONTERÓW kadłubowych i spawaczy CO2 przyjmie firma, 769-11-32

MURARZY, zbrojarzy, cieśli na budowie w Gdyni zatrudni Firma, tel. 0503/053-390

PIASKARZY (10 osób), malarzy (10 osób) do malowania aparatami graco viva - pilnie! 0605/227-151, 0693/076-632, 058/769-16-93

POSZUKUJĘ opiekunki do 4-miesięcznego dziecka, z Jasienią i okolic, tel. 303-99-37 po 15.00

PRZEDSTAWICIELA handlowego, branża telefonii komórkowej, wymagane doświadczenie w sprzedaży oraz własny samochód, tel. 0600/282-720

SECURITY
W związku z rozwojem firmy zatrudnimy
Handlowców
w branży ochrony.
Korzystne warunki zatrudnienia.
„Security”, tel. 301-99-41.
12481571/1410

SPECJALISTA d. s. sprzedaży - obsługa biura handlowego, faktury, doświadczenie, wiek do 35 lat, praca w Gdańsku, tel. 661-48-87.

STOLARZY zatrudnimy. firma „Topus” Gdańsk, Wielopole 6

SZEFA kuchni, 0604/46-88-10

SZEFA kuchni, kucharza, kasjerkę zatrudni do restauracji Sodexo Polska. Osoby zainteresowane prosimy o kontakt osobisty na adres: Sodexo Polska - Kuchnia Centralna, al. Jana Pawła II 50, 80-462 Gdańsk, tel. 761-46-11

SZPACHLARZY, malarzy, 16.00-17.00 558-44-75

TAPICERA osobę niepełnosprawną do 45 lat, zgłoszenie telefoniczne, Rumia, tel. 671-69-25 w godzinach 9-14

TAPICERA do 45 lat, zgłoszenie telefoniczne, Rumia, tel. 671-69-25 w godzinach 9-14

Wyższa Uczelnia zatrudni
lektorów języka
niemieckiego
i hiszpańskiego
Oferty 12495539 ze zdjęciem
prosimy składać: 80, 80-894
Gdańsk, ul. Targ Drzewny 9/11,
do dnia 17.10.2003 r.
z dopiskiem
„Lektor języka obcego”.

ABSOLWENTÓW i studentów
zaocznych zatrudni hurtownia,
621-79-32

DZIEWCZYNY z zakwaterowaniem zatrudni Club w Poznaniu (wysokie zarobki) tel. 0501/708-708, 061/814-25-54

MEŻCZYZNĘ z autem osobowym do hurtowni ok. 1200 zł, 763-43-82

MŁODĄ osobę do sklepu z artykułami erotycznymi w Gdyni, zatrudni od zaraz, 0501/664-369

OSOBIE prywatnej lub firmie zlecić odśnieżanie centrum handlowego. 0606/854-849

OSOBY do 40 lat bez doświadczenia na różne stanowiska zatrudni Korporacja Telewizji Cyfrowej, 762-07-52

PANIĄ do pracy w sekretariacie, z doświadczeniem biurowym, samodzielną, energiczną. Oferty ze zdjęciem proszę składać na adres: 80-463 Gdańsk skrytka pocztowa nr 52

PANIĄ uczniwą do sprzedaży w sklepie szkolnym w Gdańsku Suchaninie, w godz. 8.00-15.00, 0502/093-863

POMOC kuchenną zatrudni, (058) 621-71-13

P R A C A
dotatkowa. Osobę do roznoszenia gazet z samochodem małolitrażowym w godzinach 4.00-7.00 z mieszkalną w Gdyni Leszczyńki, Chylonia. Wymagany status studenta, osoby pracującej lub własną działalność. Zgłoszenia telefoniczne w godz. 10.00-12.00, tel. 622-76-58

P R A C A
dotatkowa. Osobę do roznoszenia gazet z samochodem małolitrażowym w godzinach 4.00-7.00 z mieszkalną w Rumii Janowie. Wymagany status studenta, osoby pracującej lub własną działalność. Zgłoszenia telefoniczne w godz. 10.00-12.00, tel. 622-76-58

PRACOWALEŚ: Niemcy, Holandia, Austria - odbierz podatek 058/301-82-63

PRACOWNIKA do biura obsługi klienta w Serwisie Samochodowym, wiek do 40 lat, 522-14-14 po 15.00

PRACOWNIKA do gospodarstwa nocleg, wyżywienie, 684-14-17

PRACOWNIKA z grupą inwalidzką - instalator systemów gaśniczych, serwis systemu CO2 przeglądy na jednostkach pływających instalacji gaśniczych tel. 556-74-20

PRACOWNIKA z grupą inwalidzką - instalator systemów elektrycznych i instalacji detekcyjnych (elektrycznych i alarmowych) doświadczeniem min. 5 lat w zawodzie, uprawnienia SEP, tel. 556-74-20

PRACOWNIKÓW. Etat - prowi-
zja. 058/665-46-10

PRACOWNIKÓW: Fabryki Anglia. 1600 zł tygodniowo. Paszport UE, 00447792908966

PRACOWNIKÓW do zbioru kapusty codziennie przyjmę. Gdańsk Olszynka ul. Modra 72 B.

PRACOWNIKÓW sezonowych zbior kapusty. Przejazdowo ul. Główna, 7.00 codziennie

PRACOWNIKÓW z działalnością gospodarczą, 058/303-16-94, 0608/680-311

RZETELNYM, domową pracę 900 miesięcznie. Umowa 0602/39-49-31

ZAKŁAD Pracy Chronionej w Gdańsku - Kokoszkach zatrudni pracowników produkcyjnych z grupą inwalidzką, 522-37-37

ZLECĘ prace budowlane, 0502-522-444

SZUKAM PRACY

KIEROWCA B, C, solidny, uczciwy, praktyka, świadectwo kwalifikacji, 0505/798-184

KIEROWCA kat. B, C, E, D, 0502/023-555

KSIĘGOWA doświadczenie, licencja MF poprowadzi księgi handlowe, KPIR, place, ZUS, 0691/766-590

NAUCZYCIELKA zaopiekuje się dzieckiem lub osobą starszą, 552-23-71

PRAWNIK pozwy, pisma urzędowe, pisma procesowe. 341-30-26

ZAOPIEKUJĘ się osobami starszymi na emeryturze u siebie w domu (duży ogród, spokój) 0696/766-895

BIZNES

BIZNES

OBSŁUGA

ekonom-prawna

ALFIN Biuro Rachunkowe, 620-67-02. alfin@al-fin.pl

ATUT licencjonowane Biuro Rachunkowe, 344-76-77, 0692/291-257

BBR Rachunkowe, kompleksowo, (0-58) 622-42-65, 0-502-302-224

BIURO Rachunkowe „Orgtech” 058/305-83-29 Pomoc w zakładaniu firm. Doradztwo, księgowość, ZUS.

BIURO Rachunkowe, pełna obsługa ksiąg handlowych, KPIR, place, ZUS, rozliczenie podatkowe, 328-49-59, 0691/766-590

BIURO Rachunkowe licencjonowane, 305-25-22, 0505/14-10-35

BIURO Rachunkowe licencjonowane, 342-70-37, 0502/034-743

DOŚWIADCZONY prawnik, 341-30-26

LICENCJONOWANE biuro poprowadzi księgi. 620-80-30

WSPÓŁPRACA

HERBALIFE schudnij, zarób, 058/627-06-67, 0604/653-421

HURTOWNIA artykułów do sklepów „Wszystko po 4 zł”, 554-16-91; 0501/538-505

KOLEJOWA Spółdzielnia Mieszkaniowa Lokatorsko-Własnościowa w Tczewie, ul. Sadowa 7A, zleci prace remontowe przy naprawie balkonów i elewacji budynków na ul. Jana z Kolna i Sadowa. Tel. 531-32-85 od godz. 14.00

KREDYTY I POŻYCZKI

BEZ opłat wstępnych, 322-51-78

DLA mocno zadłużonych 320-32-64

KREDYTY
GOTÓWKOWE I HIPOTECZNE
- BEZ PORĘCZCIELI
- BEZ ZGODY WSPÓŁMAŁŻONKA
- TAKŻE OSOBY STARSZE
- MINIMALNE DOCHODY
- SZYBKE TERMINY
- SPŁACAMY INNE KREDYTY
0% opłat wstępnych
0501-871-202

EKSPRESOWY kredyt gotówkowy, dochód 550, bez poręczycieli i zgody współmałżonka, (058) 660-79-33

GOTÓWKOWE hipoteczne, ciekawa oferta, CH. F 320-32-64

GOTÓWKOWE pożyczki pod nieruchomości 0605/037-547

KREDYT gotówkowy dla zarabiających od 400 zł, dla będących na w dwie strony, z rabatem, 0606/676-178

KREDYTY! Gotówkowe. Hipoteczne. Samochodowe. Leasing. Gdańsk 305-12-28, Gdynia- 660-63-41

KREDYTY 554-17-48

KREDYTY: 520-33-99

KREDYTY
bez poręczycieli,
bez zgody współmałżonka,
bez ograniczeń wieku
Gdańsk
558-74-84, 308-47-64,
Gdynia
621-80-46
Całodobowo
0-608-603-454

KREDYTY dla firm. Najtaniej!
Najszybciej!
058/345-19-55

KREDYTY
Gotówkowe, dla zadłużonych, nieterminowo spłacających, stocznicy, marynarzy, hipoteczne, remontowe, pożyczki, Gdynia Żwirki i Wigury 2A/2, 620-24-86, 0691-398-038

KREDYTY gotówkowe - hipoteczne, dla: zatrudnionych, emerytów i rencistów, zadłużonych, 620-03-73, 0505-010-843, 0607-603-597

KREDYTY
Najtaniej! Najszybciej!
3 0 1 - 9 4 - 8 1
0609-137-821,
661-00-88

POŻYCZKI pod zastaw, samochody, nieruchomości. Gotówka w 24 godziny, 0601/946-210

SAMOCODOWE, gotówkowe, hipoteczne, ekspres, 553-46-42

WINDYKACJA, 0609-160-497

WINDYKACJA długów - kupno wierzytelności 0605/037-547

SPRZEDAŻ

ARONIA - świeże owoce na przetwory, 551-40-21

AUTOMATY zabawowo - rozrywkowe 0601/227-222

MASZYNY stolarskie, skup, sprzedaż, 0602-459-611

Wyprowadź wyposażenia oraz elementów rozbiórkowych domów letniskowych - murowanych z ośrodka wczasowego.
Informacja od pn. do piątku w godz. 9.00-13.00, tel. 684-37-87.

PIANINO, 0601/20-33-79

SPRZEDAM 2000 świerków 1 m - 1.8 m, e-mail: gretkowski@aol.com, tel. 00491724214925

USŁUGI INNE

ARANŻACJA - dekoracja pomieszczeń, 623-05-59, 0601-63-68-63

ATON Security.
Ochrona mienia, konwoje, alarmy, monitoring obiektów. Gdańsk Oś Olimpijska 6/1 tel/fax 304-63-11, aton@aton.gda.pl

DETEKTYW, 058/300-09-81, 0602/474-973

DETEKTYW, licencja, fachowość, dyskrecja, (0601) 692-992

DETEKTYW, 761-59-95

DŁUGI, handel, odzysk, 058/300-09-82, 0602/474-973

DŁUGI - handel, odzysk, 058/307-44-56

HOTEL dla koni, 0502-522-444

SPORTOWE łowienie ryb, 0502-522-444

WRÓŻBA - słynny jasnowidz Tomaszewski, 058/629-27-13

WRÓŻBA - słynny jasnowidz Tomaszewski 058/629-27-13

WRÓŻBITA - jasnowidz - parapsycholog. (058) 663-74-74, 0609/350-500

WRÓŻBY Tarot, 058/550-13-25

WRÓŻENIE - Tarot, Astrolog, 305-16-55

WRÓŻKI! - psychoterapeutka 301-36-83

WRÓŻKA 623-66-25

WRÓŻKA tanio, 0600/792-500

LOMBARDY

AGENCJA lombard komis, 663-44-52

ANTYKI, złoto, samochody, Sopot, Haffnera 24/1, 551-47-12, 0502-305-308

ANTYKI złoto, 8GB, Szeroka 119/120, 346-31-57 bgblombard@wp.pl

PDAŚK Dworzec Główny PKP, 346-33-42

GDYNIA Dworzec Główny PKP, 628-54-23

LOMBARD, samochody, RTV, złoto, Gdańsk, Kotobrzeska 39F, 553-04-68

LOMBARD Gdynia Dąbrowa, 629-85-67

LOMBARD Gdynia Dąbrowa, 629-85-67

LOMBARD złoto, RTV, Gdynia, Świętojańska 135, (058) 622-76-38

LOMBARD 623-66-25

WRÓŻKA tanio, 0600/792-500

LOMBARDY

AGENCJA lombard komis, 663-44-52

ANTYKI, złoto, samochody, Sopot, Haffnera 24/1, 551-47-12, 0502-305-308

ANTYKI złoto, 8GB, Szeroka 119/120, 346-31-57 bgblombard@wp.pl

PDAŚK Dworzec Główny PKP, 346-33-42

GDYNIA Dworzec Główny PKP, 628-54-23

MIESZKANIE
sprzedam

SPÓŁDZIELNIA Mieszkaniowa „Dom Nad Stupą” buduje mieszkania w cenie od 1.406 zł – do 1.554 zł/m kw, 059/843-01-54

MIESZKANIE 1-POK.
sprzedam

GDAŃSK Chelm, 35, 0503-100-332

KOWALE Oś. Ateny, I/II, 35,5 m kw., ciepła, jasna, wolna, 89.000,-, 302-41-99

MIESZKANIE 2-POK.
sprzedam

GDAŃSK Paderewskiego 42,47 m kw 0600/579-077

GDAŃSK Siedlce, Kartuska, 45 m kw, I/IV, 104.000 zł, 058/302-04-10 po 17.00

GDAŃSK Stogi, własność hipoteczna, 37 m kw., 70.000 zł, 304-11-36

GDAŃSK Zaspas, 48,2 m, 115.000,-, 761-83-22 po 19.00

GDYNIA, Abrahama, 40-m, 2/5 p.; 50-m, 2/5 p., 115.000,- AIB 622-14-59

GDYNIA, ul. Skarbka, mieszkania- 48 m, 1 m- 1900,- + grunt. SM „Zagórze”, 623-07-55. www.zagorze.com

MIESZKANIE 3-POK.
sprzedam

GDAŃSK, komfortowe, garaż, 554-80-01 „Temida”

GDAŃSK Centrum, 62 m kw., własność hipoteczna, 110.000,-, 341-48-53, 553-18-68

GDAŃSK Kokoszk, 53 m kw, umebowane, po kapitalnym remoncie, komfortowe, 99.900 zł, 0602/105-250, 058/349-51-31 po 20.00

GDAŃSK Siedlce początek ul. Kartuskiej, sprzedam mieszkanie 3 pok. 22, 20, 18 m kw łącznie 80 m kw, ładny rozkład, cegła, czynsz 170 zł, drzwi oddzielne, ogrzewanie etażowe gazowe, zadbane, cena 170.000,- 302-11-97

GDYNIA centrum, 80-m, 4/4 p., 175.000,- Wzg. Maks., 80-m, 2/3 p., 195.000,-, AIB 622-45-90

GDYNIA Działki Leśne, 0506/737-384

SOPOT Dolny, 77 m kw, atrakcyjna lokalizacja, 0602/530-101

LOKAL BIURO-USŁUG.
sprzedam

CHOJNICE, sklep, ul. Kościuszki, 60 m kw., 0608/018-208

GDYNIA Hala Targowa, box-dwa połączone, 0608/018-208

DOM
kupię

GDAŃSK, Sopot, Gdynia., Unikat* 551-55-59.

GDYNIA, Sopot- pilnie!!! „Domator” 621-99-91

MIESZKANIE
kupię

GDAŃSK, Sopot, Gdynia., Unikat* 551-55-59.

GDAŃSK Starówka mieszkanie kupię i piętro lub parter, 0696/766-895

GDYNIA, Sopot- pilnie!!! „Domator” 621-99-91

MIESZKANIE 1-POK.
kupię

GDYNIA, apartament jednopokojowy, 0601/31-34-91

DOM
odnajmę

GDAŃSK dom, mieszkania, pokoje do zamieszkania. 058/348-52-66

MIESZKANIE
odnajmę

GDAŃSK 2 pracujące dziewczyny poszukują współlokatorów do 3-pokojowego mieszkania; 55-74-275, 0506/971-944

GDAŃSK Chelm, pokój dla dwóch studentek, 058/302-84-38, 0503/414-111

GDAŃSK Jelittkowo, pokój uczniowski, studentowi, 553-06-34

GDAŃSK Ogarna 600 zł + opłaty, 30 m kw, mogą być studentki, 0501/343-971

GDAŃSK Oliwa, 2 pokoje, blisko kolejki, z telefonem, od zaraz, 0501/383-334

GDAŃSK Piwna II piętro, 700 zł + opłaty, 2 pokoje, 50 m kw, mogą być studentki, 0501/343-971

GDAŃSK Wrzeszcz, kawalerka z łazienką, z używalnością kuchni, niski parter, 058/347-70-77

GDAŃSK Wrzeszcz pokój panu, 300 zł, 345-14-37

GDYNIA, dwupiętrowe, nowe, wyposażone, parking, 0600/88-23-91, (058) 621-45-64

GDYNIA Karwiny, pokój z używalnością całego mieszkania, dla 2 studentek lub pary, 629-26-82, 629-38-14

ŁĘBORK pokoje do wynajęcia, używalność kuchni i łazienki, osobne wejście, bezdzielny, tel. 059/862-09-75

SOPOT parter domu, pokoje studentom itd. odnajmę, 306-42-96, 0501/781-530

SOPOT pokój jednoosobowy, 058/550-40-30, 0691-654-288

TRÓJMIASTO 1-, 2-pokojowe, 557-65-59

TRÓJMIASTO kawalerka, tanio, 557-65-59

MIESZKANIE 1-POK.
odnajmę

GDAŃSK Wrzeszcz pokój wolnej osobie, 341-20-87

GDYNIA centrum, komfortowa garsoniera, umebowana, miejsce garażowania, 800,- 0601/31-34-91

GDYNIA Obleże, mieszkania 1-pokojowe, 400- 600,- miesięcznie, płatne kwartalnie + kaucja, 625-41-95, 0501/52-44-80

GDYNIA Wzgórze Maksymiliana, 37 m kw., 664-96-44

SOPOT Centrum, pokój 2-osobowy, osobna kuchnia i łazienka, 650 zł., 550-72-33

MIESZKANIE 2-POK.
odnajmę

GDAŃSK, Podbielańska (70), częściowo umebowane, stan idealny, 1.200,- + opłaty, 0602/53-60-50

GDAŃSK Przymorze, puste, 500 zł, 511-08-24

GDAŃSK Stare Miasto, mieszkanie 2-pokojowe, umebowane, 0504/025-537, 302-00-14

GDAŃSK umebowane, od zaraz, 345-55-09, 0602/595-692

GDYNIA Grabówek, 38 m kw., częściowo umebowane, (058) 661-82-76

GDYNIA Orłowo, 2 pokoje, 664-70-89

GDYNIA Witomino, umebowane, 0608-06-96-57, (058) 560-80-95 po 17.00

MIESZKANIE 3-POK.
odnajmę

GDAŃSK Zaspas, Dywizjonu, umebowane, 500,- + opłaty, 347-60-77, 556-97-69

MIESZKANIE 4-POK. I WIĘKSZE
odnajmę

SOPOT 100 m kw, komfortowe, wyposażone, strzeżone, monitoring, internet, aneks kuchenny, salon, 3 sypialnie, bez pośredników, pilnie, na dłużej, videodomofon, 1800 zł, 0695/515-455

LOKAL BIURO-USŁUGOWY
odnajmę

GDAŃSK- Oliwa Przedsiębiorstwo oferuje do wynajęcia pomieszczenia biurowe, magazynowe, plac parkingowy o powierzchni 912 m kw oraz warsztat samochodowy z przyległym placem. Telefon 558-01-75

GDAŃSK Centrum Starówki, (54), reprezentacyjny, (0-58) 302-27-27

GDAŃSK Grunwaldzka centrum lokal handlowo- usługowy 70 m kw + magazyn, wysoki standard nadający się na biura, 341-20-67

GDAŃSK Oliwa, ul. Czyżewskiego, odstąpię pomieszczenia o pow. 80 m kw na wszelkiego rodzaju działalność usługową i handlową, dobra lokalizacja z dużym parkingiem, 0609/460-451, 0609/460-457

GDAŃSK Starówka pomieszczenia biurowe, 058/301-36-21

GDYNIA Obleże, lokale biurowe, I i II piętro; 15 m- 400 zł; 22 m- 500 zł; 28 m- 600 zł; 30 m- 700 zł; 45 m- 1000 zł. 625-41-95, 0501/52-44-80

GDYNIA ulica Oliwa, wjazd od ulicy Racławickiej, parter budynku jednorodzinnego, wolno stojącego, 115 m kw., wykończony + płowica - nawierzchniowa 60 m kw., 3 metry wysokości, 664-61-30

KOŚCIERZYNA centrum, odnajmę pomieszczenia handlowe, 0601/057-249

SOPOT Dolny, partery: 50-m, biura, usługi, 1900,-; 130-m, biuro, 4500,- AIB 622-45-90

MIESZKANIE
poszukuję

SOPOT Gdańsk, Żabianka, Przymorze, Oliwa, Wrzeszcz, Morena, Suchanino, Gdańsk Centrum, 0507/899-566

TRÓJMIASTO 1-, 2-pokojowe, pilnie, 511-06-23

MIESZKANIE 3-POK.
zamienię

GDAŃSK Starówka, 75 m kw. zamienię na dom wolno stojący w Gdańsku, 0501/522-663

WŁOCŁAWEK Śródmieście, 62 m kw., własnościowe, I/II p., na 2-pokojowe, Gdańsk, Sopot, 0604-377-309, 0604-377-213

DOMEK LETNISKOWY

KIEŁPINO Kartuskie, bezpośrednio nad jeziorem, sprzedam, działka (1250), woda, prąd, kominek, garaż, 120.000,- 0601-622-335, 623-00-23 8.00-19.00

GARAŻ

GARAŻE blaszaki, transport, montaż- Producent, 052/348-71-48, 0608/414-949, 069/542-66-16, 58/620-47-90

GDAŃSK Wrzeszcz, Lendzińska, odnajmę, 341-12-44

GDAŃSK Wrzeszcz, Partyzantów, boczna Obywatelskiej, garaż murowany odnajmę, 341-07-81, 0601/958-876

GDYNIA, Narutowicza, sprzedam lub odnajmę, (058) 664-60-53

GDYNIA ul. Śląska 51, 19.500,- 0608/432-030

GDYNIA Witomino, garaż do wynajęcia, 0604-756-802

POMORSKIE garaże blaszane, tanie, betoniarki, taczki, produkcja 052-33-27-575, 0601/65-71-68, 052-56-25-663

GARAŻE blaszaki najtaniej! Transport, montaż w cenie! 058/762-95-12, 090/343-975

GARAŻE blaszane, 058/775-04-61, 052/388-22-73, 0505/036-609

INNA NIEUCHOMOŚĆ

GDAŃSK chłodziń do -21 stopni 2,5 T pojemności, szwedzkie drzwi otwierane, stan idealny sprzedam, 341-20-67

MAZURY stację paliw sprzedam, 110.000 Euro, 0604/784-784

SKŁADANY drewniany pawilon do każdej działalności handlowej tanio sprzedam (12 m kw), 341-20-67

DOM

MATERIAŁY BUDOWLANE
sprzedam

BLOCZKI, gazobeton, cegła, żwir, kafele piętrowe, styropian, transport, raty, 348-78-00

BOAZERIE, deski podłogowe, listwy, (058) 342-54-31

DWA Silosy na cement 25 T, 302-06-07, 0601/710-067

KONTENERY
magazynowe, chłodnicze, „BALTICON”
tel. (058) 663-00-79,
kom. 0605/051-328

LINĘ do powlekania drutu, przeciągarki, siatkarki- sprzedam, tel. (042) 719-80-00, 710-91-09

SIATKI, słupki, druty- kółczasty 059/84-71-329

MURARSTWO

ADAPTACJA Przebudowa. Remont. 0601/66-76-98, 520-23-08

BRUKARSKIE 559-75-93, 0501/410-811

BRUKARSTWO, 0502/978-574

BUDOWA- kompleksowo, remonty, docieplenia 058/671-90-09

BUDOWA domów, 0502/522-444

BUDOWA domów, 661-53-02

BUDOWY. Kompleksowe remonty, 0602/226-436

IZOLACJE, drenaże, ogólnobudowlane, (058) 623-25-33, 0501/525-307

MALARSTWO, tpeciarnictwo, podwieszanie sufitów, cyklizowanie parkietów, 0602/53-37-90

MUROWANIE, tynkowanie, glazura, 306-22-30

TYNKI agregatem, profesjonalnie, 0501-337-144

UKŁADANIE kostki brukowej- granitowej, murowanie, prace ogrodowe, oczka wodne, 058/677-34-75, 0608/715-203

PODŁOGA

CYKLINIARSKIE! (0-58) 300-56-86

CYKLINIARSKIE! (0-58) 301-66-66

CYKLINIARSKIE! (0-58) 302-06-10

CYKLINIARSKIE! (0-58) 302-51-00

CYKLINIARSKIE! (0-58) 553-22-62

CYKLINIARSKIE! (0-58) 556-01-95

CYKLINIARSKIE! (0-58) 623-11-79

CYKLINIARSKIE! (058) 303-68-04

CYKLINIARSKIE! (058) 620-47-90

CYKLINIARSKIE! 553-18-40

CYKLINIARSKIE!
620-74-81

CYKLINIARSKIE! Bezpyłowe, 664-97-33

CYKLINIARSKIE, bezpyłowe, polerowanie! 345-24-52

CYKLINIARSKIE 058/665-11-97

CYKLINIARSKIE bezpyłowe, 621-85-23

CYKLINOWANIE, 555-04-68

CYKLINOWANIE, najtaniej, bezpyłowe 557-70-82

CYKLINOWANIE- Gwarancja bezpyłowości. Układanie, przekładanie parkietów, 344-88-33

CYKLINOWANIE układanie parkietu, 625-90-85, 0504-917-983

MONTAŻ paneli podłogowych, 550-20-07, 0602-889-992

PANELE terakota; 322-83-44, 0609/675-320

PARKIECIARSKIE! Cyklinarskie! 302-14-971 676-04-19

PARKIECIARSKIE usługi kompleksowo 058/668-51-45

PARKIETI Cyklinowanie. Remonty „Drew-Rem” 62-22-559

PARKIETI Cyklinowanie. Układanie. Sprzedaż „Drewus” 551-05-83

PARKIETI! Wszystkie gatunki „Heban” Usługi profesjonalne! 551-63-35, 555-15-12

PARKIET, cyklizowanie, ogólnoremontowe, „Parkietus”, 551-26-04

PARKIET kompleksowo, materiały własne, powierzchnie, sklep firmowy, 058/344-37-98, 668-51-45, ISO9002

PARKIET
producent, usługi
Kons-Bud
058-667-20-97

PODŁOGI drewniane! Sprzedaż- montaż, 324-94-07

PROMOCJA! Parkiet od 30,- Usługi „Mat-Bud” 20- letnia firma 663-03-85

PROMOCJA! Parkiet od 30,- Usługi „Mat-Bud” 20- letnia firma 663-03-85

PRZEKŁADANIE, układanie, cyklizowanie, 551-53-58, 692-106-706

UKŁADANIE sprzedaż, paneli, wykładzin, gotowych parkietów, wylewki samopoziomujące, 344-88-05

ŚCIANY, SUFIT

ADAPTACJA, prace budowlane, kompleksowe remonty, wykończenia, 0501/777-281, 620-28-46

CEKOLOWANIE! Malowanie, płyty gipsowe, zabudowy, montaż drzwi, okien 623-26-47, 0696/77-06-29

CEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie, 301-42-94, 0502/955-199

CEKOLOWANIE malarskie, solidnie, szybko, tanio, 302-80-57, 0608/788-280

CEKOLOWANIE malarskie, tanio, 623-40-42, 0695/590-766

CEKOLOWANIE malowanie, promocja, 324-34-16, 0694/479-154

CEKOLOWANIE malowanie, 324-34-16, 0694/479-154

KOMPLEKSOWE! Remonty mieszkań, lokali. 0501/16-15-50

MALARSKIE, solidnie, najtaniej, 662-20-62

MALOWANIE dekoracyjne, 0602-21-98-36

MALOWANIE tapetowanie, szpachlowanie, 0600/700-744, 305-88-67

PŁYTY gipsowe, kafelki, malowanie, cekołowanie, 677-34-75, 0608/715-203

REMONTY kompleksowo, 340-85-76

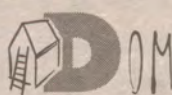
SUFITY! kompleksowe remonty, kafelkowanie 303-03-69, 0604/527-513

SUFITY podwieszane. Ścianki „Sufftex” 558-25-65

SZPACHLOWANIE, malowanie, tanio, 663-53-46

TAPETOWANIE! natryskowe, malowanie, 302-03-65, 0601/594-371

TAPETOWANIE natryskowe, zmywalne



DOCIEPLANIE budynków,
0501-337-144

DOCIEPLENIA Podbitki,
izolacje, drenaże, (058)
623-25-33, 0501/525-307

DOCIEPLENIA,
0606-309-350

DOCIEPLENIA, remonty,
0502/895-186

DOCIEPLENIA, Renowa-
cje, 0602/226-436

DOCIEPLENIA 0502/522-444

PARAPETY rury, rynny,
opierzenia, 343-09-38,
0501/072-437

GLAZURNICTWO

DOMENA* Kafelkowanie, hy-
draulika, solidnie, Trójmiasto
304-95-63

A-Z, kompleksowo, solidnie,
302-00-30, 0691/792-849

ADAPTACJA łazienek,
kafelkowanie
hydraulika, solidnie,
556-95-14 Faktury.

ARANŻACJE
kafelkowanie, hydraulika,
344-08-77

GLAZURNICTWO!
Hydrauliczne, remonty,
aranżacje. Gwarancja. Pro-
fesjonalizm. Doradztwo.
663-50-70, 0607/839-746

GLAZURNICTWO! Hydrau-
liczne. Remonty. 664-61-44,
629-21-16

KAFELKOWANIE, hydraulika,
553-58-60

KAFELKOWANIE, remonty,
306-12-39

KAFELKOWANIE,
remonty, solidnie,
558-22-69

KAFELKOWANIE 664-40-40

KAFELKOWANIE hydraulika,
345-55-31

KAFELKOWANIE solidnie,
306-22-30

KAFELKOWANIE szpachlo-
wanie, 348-89-83

PEŁEN zakres: kafelkowanie
hydrauliczne, elektryczne,
623-26-47, 0696/77-06-29

USŁUGI HYDRAULICZNE

AWARIE, hydraulika,
345-55-31

HYDRAULICZNE! Grzewcze.
Gazowe. Instalacje, przyłącza,
kotłownie. Nowocześnie, kon-
kurencyjnie. 672-62-64,
0601/677-964

HYDRAULICZNE, gazowe,
302-98-56

HYDRAULICZNE- gazo-
we, uprawnienia, 625-32-
84, 0605/125-892

HYDRAULICZNE 623-61-77,
0609/164-618

HYDRAULICZNE awarie, ka-
felkowanie, 623-26-47,
0696/77-06-29

WĘZŁY ciepłownicze CO,
306-32-19

USŁUGI ELEKTRYCZNE

AWARIE, 552-76-39

AWARIE 0602/765-717. Elek-
tryczne 341-51-79

ELEKTROENERGETYCZNE
302-98-94

ELEKTROINSTALACYJNE
pełen zakres
0505-662-628

ELEKTRYCZNE montaż,
przeróbki, 0507/843-014

USŁUGI GAZOWE

Al „Abagaz”, naprawa, konser-
wacja, montaż pieców, junker-
sów, kucharek. 625-31-49,
665-35-66

GAZ hydraulika, biały montaż.
677-34-75, 0608/715-203

MONTAŻ naprawa
303-44-08

NAPRAWA montaż, szczelność
0602/25-90-87, 302-28-30

ZABEZPIECZENIA

ALARMY! Telewi-
zja **304-80-43**
0601/61-03-02

ALARMY, CCTV, Monitoring,
Securitas Polska,
Gdynia, Brzechwy 11
058/629-22-11
www.securitas.com.pl

ALARMY, kamery- biura,
domy. 664-94-55

DOMOFONY!
341-66-40

DOMOFONY! Naprawa
wszystkich
671-58-66

KRATY! Balkon! Ogrodzenia!
Najtaniej! 341-12-44

KRATY, ogrodzenia, kowal-
stwo artystyczne, 0605-695-
328

KRATY Ogrodzenia- kute.
Drzwi, 665-58-72

USŁUGI PORZĄDKOWE
I EKSPLOATACYJNE

CZYSZCZENIA! (058) 306-53-
29 Karcherem

CZYSZCZENIA!
058/341-32-01

CZYSZCZENIA!
306-23-93,
solidnie

CZYSZCZENIA!
347-63-27,
557-85-46

CZYSZCZENIA!
Promocja,
559-85-19

CZYSZCZENIA!
Żaluzji 0694/181-107

CZYSZCZENIA,
559-80-77

CZYSZCZENIA
301-19-67

CZYSZCZENIE! 0601/673-
051, 663-88-26. Dywanów.
Tapicerak

CZYSZCZENIE 664-43-83,
www.efekt.gda.pl

CZYSZCZENIE dachów, ele-
wacji. 663-88-26, 0601/673-
051

CZYSZCZENIE dywanów
0607/429-027

DEZYNEKSCJA! 100 %
skuteczności,
559-85-19

ODŚNIEŻANIE posesji pry-
watnych i firmowych, 058/677-
34-75, 0608/715-203

SPRZĄTANIE budow, miesz-
kań, biur, okna, 058/677-34-
75, 0608/715-203

USŁUGI
STOLARSKO-TAPICERSKIE

BIURA, kuchnie, garderoby,
przedpokoje, 341-94-16

GARDEROBY meble, szafy,
zabudowy, 304-81-05

KUCHNIA! zadzwonił, przy-
jeżdżamy. 664-71-97

STOLARSKIE: zabudowy, bo-
azerie, 0691-632-468

SZAFY, zabudowy, system
„Komador” 324-59-00

TAPICERSKIE, 553-89-29

TAPICERSKIE, Gdańsk, 760-
41-25

TAPICERSTWO 522-16-12

INNE

ARCHITEKT,
(058) **306-44-32**,
0606-956-626

BUDOKOR cięcie, wiercenie,
frezowanie żelbetu, rozbórki,
nadproża, izolacje, kolorowe
posadzki epoksydowe, ogro-
dzenia, polbruki, (058) 620-38-
93, (0602) 620-777

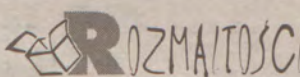
GEODETA uprawniony,
0607-429-027

OGÓLNOREMONTOWE,
551-08-18

PIECE kaflowe, z koronami,
przedwojenne, sprzedam. Tel.
0607-119-635

REMONTY, kompleksowo!
322-81-44

WANNY profesjonalna
renowacja, 55-27-888



SPRZĘT ELEKTR.-ELEKTRON.

SPRZĘT GOSP. DOM.
usługi

LODÓWKI, zamrażarki,
622-10-29, 303-70-33
najtaniej

PRALKI, zmywarki,
305-46-55

PRALKI 556-20-21, 556-
22-47, 0601/965-723,
Gwarancja!

AUDIOWIDEO
usługi

ABANIXI Axion!
Curtis, Neptun, Unimor-
Siesta, Elemis, Lexus,
Otake, Samsung,
Goldstar, Trilux, Royal,
Sanyo... Inne
Telenaprawa-
dojazd bezpłatny- gwarancja
341-69-66
554-16-42

ANTENAI Całodobowo: indy-
widualne, zbiorcze, satelitar-
ne, 0501-311-415

ANTENY, 552-29-71

ANTENY 0608/292-873

ANTENY RTV satelitarne,
cyfrowe, 346-47-48

ELEMIS Siesta,
Trilux, Royal-Lux,
Telestar, inne... Autoryzo-
wany serwis producen-
tów. Fabryczny Unimoru.
307-53-75 Dojazd
bezpłatny. Gwarancja.

POGOTOWIE telewi-
zyjne, 629-02-33

SIESTA, Trilux, Elemis,
Sony, Sanyo,
Ratyński
Zbigniew,
(058) 303-55-49,
0602/34-34-82

TELEWIDEOSERWIS Trój-
miasto, dojazd gratis, 559-87-
18, 699-05-18, 0501/491-198:
całodobowo

VIDEOFILMOWANIA, film.cy-
frowo@interia.pl, 344-74-68

LODÓWKI! 664-85-85,
0601/635-727. Ekspresowo!

LODÓWKI, naprawy
domowe, 664-04-53

VIDEOFILMOWANIE, 678-58-
59, 664-83-59

TURYSTYKA I SPORT

PRZEWOZY

AALTOURIST
najtańsze bilety
307-48-06
301-89-51

AUTOCENTRALA
najtańsze bilety
344-50-40
301-97-75
www.autocentrala.com.pl

BERLIN- Hannover, mikro-
bus, 058/344-55-54

EURO-TOUR Bilety auto-
karowe. Wynajem minibu-
sów, autokarów 550-14-24,
555-06-46 www.euro-to-
ur.com.pl

MIKROBUSY! Vany-
wynajem, 344-77-33

WYNAJEM autokarów klimaty-
zowanych, 058/303-54-42,
0502/505-134

WZCZASY, WYCIECZKI,
SANATORIA

HOLIDAYS
7 dni Londyn- 1.299,-
Każdy tydzień.
058/305-59-75

INNE

ZDROWIE I URODA

LEKARSKIE

CHIRURG
specjalista- nieoperacyjne
leczenie **żylaków**
odbytu choroby
odbytnicy, 0602/44-15-13,
(058) 623-32-39

GINEKOLOG!
0604/823-164
Bezzabiegowo!

GINEKOLOGI bardzo tanio,
profesjonalnie, 0505/834-151

GINEKOLOG 341-19-85

GINEKOLOG dyskretnie,
0608/850-706

GINEKOLOG farmakolo-
giczne przywracanie mie-
siączki, 0607/418-689

PSYCHIATRA dzieci,
młodzież, 0501/441-248

PSYCHOLOG Elżbieta
Szymczak 620-91-29

POMOC WYJAZDOWA

ABC Alkoholoodtrucia
Esperal
551-97-64
0602/334-716
Stefanowicz.

CHIRURG 305-00-35 Zabiegi,
Esperal, Gipsy

ACHILLES- alkoholoodtrucia,
esperal, 0601/670-398,
348-02-32

ACHILLES wizyty, EKG, doro-
śli, dzieci 0601/670-398, (058)
348-02-32

GINEKOLOGI 0503/47-
88-00 bezzabiegowo, tanio

GINEKOLOGI
0600/772-707 zabiegowo,
bezzabiegowo

GINEKOLOGI 0501/536-770
dyskretnie

NEUROLOG Niżnikiewicz.
Gabinet, wizyty 556-12-49

NEUROLOG wizyty domo-
we, 0506/99-36-26

PSYCHIATRA,
0603-17-31-17
PSYCHOLOG 0605-03-47-12
dzieci młodzież-

GINEKOLOGI 0503/47-
88-00 bezzabiegowo, tanio

GINEKOLOGI
0600/772-707 zabiegowo,
bezzabiegowo

GINEKOLOGI 0501/536-770
dyskretnie

NEUROLOG Niżnikiewicz.
Gabinet, wizyty 556-12-49

NEUROLOG wizyty domo-
we, 0506/99-36-26

PSYCHIATRA,
0603-17-31-17
PSYCHOLOG 0605-03-47-12
dzieci młodzież-

ACHILLES- alkoholoodtrucia,
esperal, 0601/670-398,
348-02-32

ACHILLES wizyty, EKG, doro-
śli, dzieci 0601/670-398, (058)
348-02-32

CHIRURG 305-00-35 Zabiegi,
Esperal, Gipsy

Samochód za ?

ogłoszenia drobne
w Dzienniku Bałtyckim
niewiele kosztują

od 30 gr za słowo

OGŁOSZENIA DROBNE

W Dzienniku

10172462/A/5

Zapraszamy do naszych biur ogłoszeń w całym Trójmieście!

CHIRURG
Esperal
profesjonalnie, dyskretnie,
302-52-29

- wizyty
- całodobowo
- pacjenci
w każdym wieku
621-05-91
301-45-01
341-75-64
555-91-30
665-75-14

INTERNISTA, EKG,
347-80-20, 0601/62-48-63

INTERNISTA Andruszkiewicz,
wizyty, 341-23-43, 0504/903-
462

GABINETY LEKARSKIE
WIELOSPECJAL.

PORADNIA
Schorzeń
Kręgosłupa
Bóle kręgosłupa, głowy,
kończyn (rwy, dyskopatie,
„korzonki”). Terapia manu-
alna- neurolog Jacek Rata-
to. Rehabilitacja. Revimed
763-10-44

STOMATOLOGICZNE

CLINICA Medica Pogo-
towie stomatologiczne 661-50-
55 8.00- 20.00 sob.- niedz.
10.00- 16.00

GDAŃSKI Al. Zwycięstwa 43.
Centrum
Stomatologiczne
„Vis- Dent”
8.00- 20.00, soboty
10.00- 14.00,
058/341-85-04,
058/341-92-96

GDAŃSKI Centrum
Stomatologiczne
Waty Jagiellońskie 24
301-99-36, Gdynia Sta-
rowiejska 45. 660-88-97
Umowa- NFZ

LIKWIDACJA alkoholizmu,
narkomanii- jednorazowo.
(058) 663-74-74

MASAŻE relaksacyjne, 557-
74-08, 0608/892-432

MASAŻ leczniczy kręgosłupa,
zdrowe odżywianie, poprawa
wad wzroku. 345-32-13

FRYZJERSTWO intymne dla
pań – wyjazdowo, 0692/785-
046

INTYMNE fryzjerstwo- sa-
lon, 0607-87-11-13, 622-
26-06

BIOSTUDIO- zawodowe
kursy masażu, kinezytera-
pii, akupresury. Dyplom
masażysty. Raty, 341-22-
62, 341-20-18, 0-608-843-
514

CENTRUM szkoleniowe- prze-
dłużanie paznokci, 551-24-35

Piłka nożna. Derby na czwartoligowym szczycie

Jastrzębowski
wierzy w swoich

Już w sobotę na stadionie MOSiR przy ul. Traugutta rozegrane zostaną piłkarskie czwartoligowe derby Gdańska Lechia - Gedania. To rywalizacja dwóch najlepszych zespołów ligi i głównych kandydatów do awansu. Rozmawiamy z Jerzym Jastrzębowskim, trenerem Lechii.

- To będzie hit rundy jesiennej...

- My hity gramy co tydzień. Każdy zespół maksymalnie mobilizuje się na mecze z Lechią. Dobrze, że spotkanie rozegrane zostanie z udziałem publiczności. Sport jest dla kibiców. Inne rozwiązania nie mają sensu.

- Dwumecz Lechia - Gedania może mieć duże znaczenie dla końcowego układu tabeli?

- Na dzień dzisiejszy na pewno tak. To jest ważny mecz. Jeśli wygra Gedania to powiększy nad nami przewagę, a jeśli my zwyciężymy, to obejmujemy prowadzenie w tabeli. Do końca sezonu jeszcze dużo grania i liczyć się będzie równa dyspozycja.

- Przygotowujecie się specjalnie do tego meczu?

- Nie. Stosujemy normalny mikrocykl treningowy.

- W ubiegłym sezonie dosyć gładko pokonaliśmy w Pucharze Polski Nordcop, który przed rozgrywkami połączył się z Gedanią.



- Chłopców do gry w spotkaniu z Gedanią nie trzeba będzie specjalnie motywować zapewni trener Jastrzębowski.

Fot. Robert Kwiatek

- Wpatrywanie się w tamten mecz byłoby dużym błędem z mojej strony. Obydwa zespoły grały w innych składach niż obecnie.

- Jakie są mocne i słabe strony Gedanii?

- O tym mówić nie będę. Mam poczynione pewne obserwacje i do tego będę chciał dostosować skład i taktykę na mecz.

- Faworytem meczu będzie chyba jednak Lechia?

- To Gedania jest liderem...

- Obawia się pan czegoś ze strony rywala?

- Ja wierzę przede wszystkim w swój zespół. Chłopców do gry w tym spotkaniu nie trzeba będzie specjalnie motywować. Wiedzą z kim grają i jaka jest stawka meczu. Interesują nas tylko trzy punkty.

- Czy zamieszanie ze zmianą gospodarza może wpłynąć na przebieg zawodów?

- My w tej sytuacji byliśmy stroną bierną, czekaliśmy na decyzję Pomorskiego OZPN. To nie będzie miało żadnego wpływu. Już wszyscy o tym zapomnieli.

- Nie martwi pana fakt, że wiosną zdecydowaną większość meczów zagrać na wyjeździe?

- To źle ze sportowego i marketingowego punktu widzenia. Są prowadzone rozmowy ze sponsorami, a fakt, że na 17 spotkań tylko 6 zagramy u siebie nie zachęca. Nie ma jednak o czym mówić. Na zmiany w kalendarzu nie mieliśmy żadnego wpływu.

- Dziękuję za rozmowę.

Rozmawiał
Paweł Stankiewicz

Piłka nożna. To już w piątek

Memoriał Żemojtela

W piątek o godzinie 16 na boisku TKKF Champion w Gdańsku Żabiance, odbędzie się VII Memoriał Zbigniewa Żemojtela. Godzinę wcześniej - w przedmecz - zagrają młodzi adepci rocznika 1996 Champion - Gedania.

Później naprzeciwko siebie wybiegną zespoły przyjaciół Zbyszka z Żabianki i oldboje Wybrzeża. Na boisku pojawią się między innymi: Mieczysław Rajski, Zdzisław Puszkarski, Andrzej Głabiński, Ryszard Górnik, Dariusz Jaskulski, Jerzy Kostrzewa, Ja-

nusz Kanabaj, Jacek Buchalski, Bartłomiej Jakus, Lech Kulwicki, Roman Józefowicz, Janusz Szewczyk, bracia Boguccy, Dariusz Raczynski, Zbigniew Kowalski, Zbigniew Tyminski, Józef Kamiński, Tadeusz Małolepszy.

Gośćmi honorowymi imprezy będą: Krystyna Żemojtela, wdowa po Zbigniewie, Roman Korynt, najlepszy piłkarz w historii wybrzowego futbolu (poprowadzi drużynę oldbojów) oraz Henryk Kłoczek, prezes Pomorskiego Związku Piłki Nożnej. (stan)

Siatkówka. Puchar Polski

W hali Gedanii

Dwa mecze Pucharu Polski, oba w hali Gedanii przy ul. Kościuszkowej, odbędą się dzisiaj. O godz. 15 z gościnnosci gedanistek skorzysta Olimpijczyk Gdańsk. Trenera Jacka Łapińskiego zmierzy się z Piastem Szczecin. Dwie godziny później zaplanowano konfrontację Gedanii z Alpatem Rumia. To mecze trzeciej rundy pucharu.

Olimpijczyk w najbliższy weekend rozpocznie kolejny sezon w II lidze. Przeciwnik ze Szczecina -

seria B - mają już to za sobą (przegrał na wyjeździe z Legionovią 1:3).

Gedanistki w miniony weekend rozegrały dwa spotkania kontrolne w Bydgoszczy z Gazetą Pomorską. Nie wygrały nawet jednego z dziesięciu setów. Ale w konfrontacji z przedstawicielem zaplecza serii A, Alpatem, są faworytkami. Mimo że nie dojechała jeszcze Margaritta Szyjanowa, załatwiająca na Ukrainie formalności związane z grą w Gdańsku. (m)

Kolarstwo. Roman Bładowski

Puchar Polski
po raz trzeci

Po raz trzeci z rzędu kolarz Lechii Gdańsk, Roman Bładowski wywalczył Puchar Polski w kategorii Masters 2, obejmującej młodych weteranów w wieku 40-50 lat. Cykl tego-rocznych zawodów dających punkty w PP obejmował, w przeciwieństwie do ubiegłych lat, tylko pięć wyścigów. Pan Roman, 42-letni przedsiębiorca transportowy zaliczył jednak w sezonie więcej startów, zaliczanych do challenge'u PZKOl, którego końcowe wyniki nie są jeszcze znane. Oto miejsca zajęte przez gdańszczanina: 3. w Bielinach, 2. w Boddenty, 3. w Giżycku (za dwoma Rosjanami), 1. w Pile, 2. w Kozach, 1. pod górę Żar, 2. w Świerzawie, 1. w Kołczygłowach (klasyk Langa w kat. Masters).

Mimo tych dobrych miejsc, sezon uważam za nieco gorszy niż poprzedni. Nie powiedli mi się bowiem w górskich mistrzo-



Roman Bładowski

Fot. ze zbiorów prywatnych

stwach Polski w Ustrzykach Dolnych, gdzie byłem faworytem, ale zająłem dopiero 5. miejsce. Muszę się więc w tym roku zadowolić tylko jednym złotym medalem mistrzostw Polski - w jeździe dwójkami. Miałem pewne problemy zdrowotne z kręgosłupem i kolaniem, ale przyszłego sezonu nie odpuszczę - powiedział nam pan Roman. (ko)

Przełaje
Na start

Dziś i w piątek na terenach leśnych przy Zespole Szkół Mechanicznych w Gdyni (ul. Morska 79) odbędą się indywidualne i sztafetowe biegi przełajowe szkół podstawowych, gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych.

Głównym celem gdyńskich mistrzostw jest wyłonienie reprezentacji miasta na zawody wojewódzkie. Impreza co roku cieszy się olbrzymią popularnością wśród młodzieży szkolnej.

Biegi indywidualne zaplanowano na dziś, natomiast sztafetowe na piątek. Zawodnicy będą mieli do pokonania dystanse od 800 do 1200 m.

(Bed)

Bike Tour. GOSiR organizatorem

Pierwszy raz w Orłowie

Już w najbliższą sobotę w Orłowie rozegrana zostanie czwarta eliminacja tegorocznego cyklu Bike Tour Gdynia. Organizatorem zawodów jest Gdyniński Ośrodek Sportu i Rekreacji.

Orłowo po raz pierwszy w pięcioletniej historii gościć będzie kolarzy rywalizujących w gdyńskich zawodach. Będzie to przedostatni wyścig. Końcowe rozstrzygnięcia poznamy 25 października na Karwinach.

Biuro zawodów zlokalizowane będzie na terenie stadniny Gdynia Kolibki. Tam też od godz. 9 do 11 przyjmowane będą zapisy zawodników. Kilka

minut później odbędzie się start do pierwszego wyścigu. W sumie zaplanowano ich aż 5. Zawodnicy i zawodniczki rywalizować będą na dystansie od 2 do 12 km. Długość trasy zależy oczywiście od wieku i doświadczenia kolarzy.

Warunkiem dopuszczenia do startu jest okazanie legitymacji szkolnej i zgoda rodziców (dotyczy dzieci i młodzieży do lat 16), dobry

stan zdrowia (zaświadczenie lekarskie dla młodzieży do lat 18), kask ochronny oraz dwa sprawne hamulce.

Organizatorzy nie pobierają wpisowego. Na uczestników czekają interesujące nagrody w postaci medali, pucharów i sprzętu sportowego. Patronat medialny nad imprezą sprawują „Dziennik Bałtycki” i Radio Eska Nord.

(Bed)

Program zawodów

I wyścig: kat. 6-7 lat (1 km); II wyścig: 10-12 lat (2 km); III wyścig: kat. 13-14 lat (7 km); IV wyścig: kat. 15-16 lat (10 km); V wyścig: kat. 17-18 lat (14 km); VI wyścig: kat. 19-29 lat (Elita, 20 km); kat. 30-45 lat (Masters, 14 km); kat. 46 lat i więcej (Weterani, 10 km).

REDAKCJA

80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Tel. centrali 3003 180; fax 3003 303
Korespondencja: 80-958 Gdańsk skr. poczt. 419
Redaktor naczelny: Maciej Siembida, 3003 300
Z-cy red. naczelnego: Mariusz Szmidka, 3003 304
Sekretarz redakcji: Tomasz Kubiś, 3003 332
Marcin Dybik, 3003 318

DZIAŁY

łączności z Czytelnikami
reporterzy
miejski
region
Gdańsk, Sopot
Gdynia
ekonomia
sport
kultura

Infolinia 0800 1500 39

tel. 3003 340
tel. 3003 358
tel. 3003 322
tel. 3003 174
tel. 3012 761
e-mail: opnie@prasabalt.gda.pl
tel. 3003 307
tel. 3003 381
tel. 3003 382
tel. 6606 500
tel. 3003 362
tel. 3003 331
tel. 3003 358

dodatk.

magazyny
fotodorys
promocja (patronaty)
Biuro Konkursów:

PRENUMERATA

z bezpłatną dostawą:
tel. 0 800 1500 25 (darmowa infolinia)

tel. 3003 299

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300-32-74, fax 300-32-66, tel. 300-32-16, fax 300-32-13
Gdynia, ul. Starowiejska 17/2 (redakcja)
tel. (058) 660-65-00, 660-65-01, tel./fax (058) 660-65-02
tel. (058) 660-65-20 do 33 (reklama)
Gdynia, ul. Władysława IV 17,
tel. 660-65-16, 660-65-18, 660-65-36 do 38, fax 660-65-17
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B (biuro ogłoszeń)
tel./fax (058) 622-74-79
Sopot, ul. Kołkuszy 61, tel./fax 551-54-55, tel. 550-42-38

REKLAMA I ODDZIAŁY REDAKCJI

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300-32-74, fax 300-32-66, tel. 300-32-16, fax 300-32-13
Gdynia, ul. Starowiejska 17/2 (redakcja)
tel. (058) 660-65-00, 660-65-01, tel./fax (058) 660-65-02
tel. (058) 660-65-20 do 33 (reklama)
Gdynia, ul. Władysława IV 17,
tel. 660-65-16, 660-65-18, 660-65-36 do 38, fax 660-65-17
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B (biuro ogłoszeń)
tel./fax (058) 622-74-79
Sopot, ul. Kołkuszy 61, tel./fax 551-54-55, tel. 550-42-38

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Pracowni: Krzysztof Krupa
Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Politechniki 3, tel. 30-03-700, fax 30-03-703
Proj. graficzny - Krzysztof Ignatowicz, tel. 3003 128



DZWOŃCIE!



Redaguje
Kamila Buźniak

Ostatnia strona należy do Państwa. Nie poruszajcie trudnych i irytujących tematów tylko w gronie znajomych! Zadzwońcie, przyjdźcie do redakcji lub w listach opowiedzcie nam o niezyciowych przepisach, kontrowersyjnych decyzjach, sprawach na pozór nie do załatwienia.

- **Pomożemy w kłopotach**
- **Odpowiemy na pytania**
- **Doradzimy**

Napisz:
Adres redakcji:
Targ Drzewny 9/11
80 - 894 Gdańsk
(z dopiskiem „Po Twojej stronie”)

Zadzwoń:
bezpłatny numer infolinii

0 800 1500 39

Wyślij e-maila:
opinie@prasabalt.gda.pl

Zebrat Kazimierz Netka

Praca w Unii. Bank wiedzy o zagranicznych rynkach pracy

Łatwiejsza droga na „saksy”

W Gdańsku rozpoczęło działalność Centrum Informacyjno-Konsultacyjne ds. Zagranicznej Migracji Zarobkowej. Korzystać z jego pomocy mogą osoby bezrobotne. Zadaniem centrum jest pomoc w znalezieniu zajęcia Pomorzanom poszukującym pracy i wykorzystanie możliwości swobodnego przepływu pracowników przed wejściem Polski do Unii Europejskiej.



Fachowcy!

Największe szanse na zatrudnienie za granicą mają:

- spawacze
- ślusarze
- monterzy rurociągów
- przedstawiciele zawodów medycznych
- przedstawiciele zawodów związanych z obsługą gastronomii, usługami hotelarskimi i turystycznymi.

Rys. Marek Wdźiękowski

Najpierw wiedza



Lucyna Mliczek

przewodnicząca zarządu Międzynarodowego Stowarzyszenia Pracowników Urzędu Zatrudnienia w Polsce

Centrum zostanie wyposażone w bazę danych, dotyczącą wiadomości o rynku pracy w Unii Europejskiej. Chcemy dostarczyć osobom bezrobotnym wiedzę, jak taki rynek funkcjonuje. Jest ona niezbędna, by móc podjąć za granicą pracę legalną. Co bardzo istotne, musimy wiedzieć, jakie bariery powinniśmy w sobie zlikwidować.

Cenią nas?

Wzrastają szanse znalezienia legalnej pracy w UE. Wkrótce Wojewódzki Urząd Pracy w Gdańsku, zacznie przyjmować zgłoszenia chętnych do pracy w Hiszpanii. Ciągłe pojawiają się nowe oferty, ponieważ na Zachodzie cenią sobie naszych kandydatów, chociaż trzeba przyznać, że warunki oferowane Polakom są coraz mniej korzystne. A to z powodu malejącej płacy oferowanej przez pracodawców. Mają oni bowiem do wyboru kandydatów z wielu krajów i mogą pozyskać ich za mniejsze pieniądze.

Sankcje za nielegalną pracę

W przypadku pracy „na czarno” może nam grozić natychmiastowa deportacja, grzywna (w Niemczech nawet 10 tys. marek), albo w najgorszym razie wieloletni zakaz wjazdu do prawie wszystkich krajów Unii Europejskiej. Kary płaci także pracodawca. W Niemczech, nawet do 50 tys. marek. W ubiegłym roku niemieccy pracodawcy zapłacili kary w łącznej wysokości 59 mln marek - właśnie za nielegalne zatrudnianie pracowników.

Pełne informacje

Centrum Informacyjno - Konsultacyjne mieści się w Agencji Promocji Zawodowej Kobiet, będącej jednostką szkoleniową Międzynarodowego Stowarzyszenia Pracowników Urzędów Zatrudnienia. Adres: Gdańsk, ul. Dyrekcyjna 5, tel. (0-prefiks-58) 305 22 44. Trzeba umówić się na wizytę i przyjść na ustaloną godzinę. Za granicę mogą do pracy wyjechać osoby mające co najmniej 18 lat. Punkty konsultacyjne powstaną także w niektórych powiatowych urzędach pracy. Szczegóły na stronie internetowej: www.apzk.com.pl

Opieka i nauka

Ciągle modne są wyjazdy związane z podnoszeniem kwalifikacji językowych przy opiece nad dziećmi. Osoby, wyjeżdżające do Stanów Zjednoczonych w ramach au pair - do opieki nad dzieckiem, umożliwiające podnoszenie kwalifikacji językowych, zarabiają około 200 dolarów tygodniowo, mając darmowe zakwaterowanie i wyżywienie. To nieporównywalne wynagrodzenie w stosunku do pracy w naszym kraju. W Wielkiej Brytanii opiekunki zatrudnione na takich samych warunkach zarabiają 45-50 funtów tygodniowo. Reszta - to wyniki negocjacji z pracodawcami.

Tylko zgodnie z prawem

Praca legalna, to praca podjęta w oparciu o prawo danego kraju. Dla pracodawcy wiąże się z tym obowiązek rejestracji zatrudnionego, odprowadzania z podatków i wszelkich świadczeń społecznych. Obywatel naszego kraju, który chce wyjechać do pracy za granicę, nie musi posiadać żadnych polskich pozwoleń. Pracodawca, który jest gotów nas zatrudnić, musi otrzymać zezwolenie w swoim urzędzie pracy, a my musimy dostać pozwolenie w ambasadzie kraju, do którego wyjeżdżamy. Najprościej jest oczywiście wtedy, gdy zatrudnienie następuje na podstawie umów rządowych.

Rolki do szuflady?

- Niedawno założyłam firmę i rozpoczęłam działalność handlową. Chciałabym wiedzieć, jak długo muszę przechowywać raporty fiskalne, księgi podatkowe oraz kopie paragonów z kasy rejestrującej?

Małgorzata z Sopotu

- Okresy przechowywania są różne dla raportów fiskalnych i dla kopii paragonów, czyli tzw. rolek.

■ Raporty dobowe i okresowe (dowody objęte postępowaniem podatkowym), należy przechowywać przez 5 lat od początku roku następującego po roku obrotowym, w którym operacje i transakcje zostały ostatecznie zakończone, spłacone, rozliczone lub przedawnione. Co istotne, osoby zobowiązane do prowadzenia ksiąg podatkowych przechowują je (podobnie jak dokumenty, które są z nimi związane) do czasu upływu okresu przedawnienia zobowiązania podatkowego.

■ Kopie paragonów fiskalnych z kasy rejestrującej zaliczane są do dowodów księgowych, dotyczących wpływów ze sprzedaży detalicznej - należy je przechowywać do dnia zatwierdzenia sprawozdania finansowego za dany rok obrotowy. Po tym okresie rolki mogą być zniszczone.



Pol. Krzysztof Myszkowski